

**UDERZYŁ  
W PŁOT**

STR. **2**

**TRUDNA  
LIKWIDACJA  
SZKÓŁ**

STR. **7**



**PRABUCKI  
ŚWIĘTY MIKOŁAJ**

STR. **11**

Kwidzyn10pi

# KURIER Kwidzyński

100% POLSKI KAPITAŁ

## Świętowanie po wietnamsku

Najważniejszym świętem obchodzonym w Wietnamie jest Nowy Rok. Co więcej, są takie regiony tego kraju, gdzie mieszkańcy cieszą się jego nadejściem nawet przez ... 3 miesiące. O zwyczajach i tradycji świętowania w tym azjatyckim kraju opowiedział Quang Nguyen - Wietnamczyk z pochodzenia kwidzynianin z wyboru.

STR. **8**

POMORZA BLISKO WAŻNYCH SPRAW • Tygodnik lokalny powiatu kwidzyńskiego • Wychodzi od 1991 roku •

NR 51/1327 • 21.12.2016 r. • Cena: 2,50 zł (w tym VAT 5%)

KWIDZYN • GMINA KWIDZYN • GMINA PRABUTY • GMINA GARDEJA • GMINA RYJEWO • GMINA SADLINKI

**Radosnych Świąt  
Bożego  
Narodzenia**



**oraz Szczęśliwego  
Nowego  
2017 Roku**

**RADNY PIS KRYTYCZNIE O KONTROLI KOMISJI REWIZYJNEJ**

# KOALICJANCY SPRAWDZALI SAMYCH SIEBIE



STR. **10**

WIEŚCI Z GMIN

# WIGILIJNY



# SMAK TRADYCJI

s. **16-17**

KULTURA

# ŚLADY JERZEGO KOSACZA



s. **18**

## KRONIKA USC KWIDZYN

W minionym tygodniu udzielono 4 ślubów.  
W tym czasie zarejestrowano również przyjsie na świat  
13 dzieci, w tym 7 dziewcząt i 6 chłopców.

## POŻEGNANIE



## Odeszli od nas

Zdzisław Czerwiński  
Arkadiusz Iwicki  
Krzysztof Król  
Waldemar Wenclawski  
Tadeusz Komorowski  
Regina Sosnowska  
Henryk Polak  
Janina Michalska  
Beata Bieniasz  
Henryk Murach  
Jan Kwiatkowski  
Krystyna Jaguś  
Rozalia Figacz  
Barbara Arendt  
Krystyna Press

## KRONIKA STRAŻACKA

## Pożar w Ryjewie

Na ok. 2 tys. zł oszacowano wstępnie straty jakie spowodował pożar budynku gospodarczego przy ul. Grunwaldzkiej w Ryjewie. Strażacy ugasił palącą się na poddaszu słomę, wygasili palenisko pieca i częściowo rozebrali nadpalony drewniany strop nad piecem. Dochodzenie w sprawie przyczyny pożaru prowadzi policja. W akcji gaszenia ognia brały udział dwa zastępy z Jednostki Ratowniczo-Gaśniczej w Kwidzynie oraz zastęp z Ochotniczej Straży Pożarnej w Ryjewie.

(jk)

## PRZEDŚWIĄTECZNY HANDEL POD NADZOREM

## Sprawdzą legalność choinek

**KWIDZYN.** Każdego roku, w okresie przedświątecznym, nieuczciwi sprzedawcy proponują kupno choinek nielegalnie wyciętych z lasu. Dlatego policjanci z kwidzyńskiej komendy wspólnie z funkcjonariuszami Straży Leśnej Nadleśnictwa Kwidzyn zapowiadają kontrole źródeł pochodzenia drzewek sprzedawanych na kwidzyńskich targowiskach oraz faktur świadczących o ich zakupie.

Funkcjonariusze będą sprawdzać nie tylko punkty sprzedaży, ale patrolując tereny leśne będą mieli również na uwadze miejsca ewentualnego pozyskiwania drzewek. Kontrolowane będą także pojazdy poruszające się po obszarach leśnych.

-Od kierowców wymagane będą stosowne asygnaty. Mundurowi przy okazji sprawdzą, czy kłusownicy nie zastawili pułapek i sidła na zwierzynę leśną – mówi st. sierż. Anna Filar z Komendy Powiatowej Policji w Kwidzynie.

Kwidzyńscy policjanci przypominają, że zarówno sprzedaż kradzionych drzewek, jak i ich zakup prowadzą do odpowiedzialności karnej za przestępstwo lub wykroczenie. Za kradzież choinki bądź innej rośliny z lasu grozi 500 złotych mandat bądź skierowanie sprawy do sądu, gdzie kara może być o wiele surowsza.

-Z roku na rok, dzięki wspólnym działaniom policjantów i strażników leśnych i rosnącej świadomości społeczeństwa ilość kradzieży choinek jednak maleje – dodaje A. Filar.

(fox)

## WYPADEK NA SKRZYŻOWANIU GRUNWALDZKIEJ I SŁOWACKIEGO

## Wpadł w poślizg i przebił się przez płot

**KWIDZYN.** Do groźnie wyglądającego wypadku doszło na skrzyżowaniu ulicy Grunwaldzkiej z ulicą Słowackiego. Kierujący ww passatem 21-latek nie dostosował prędkości do panujących warunków atmosferycznych, wpadł w poślizg i uderzył w przydrożny płot. Rozpędzone auto przebiło ogrodzenie, po czym zjechało z nasypu kolejowego w dół. Kierujący na szczęście wyszedł z tego wypadku bez poważnych urazów.

Do wypadku doszło w minioną sobotę, 17 grudnia. Około godziny 18.00 dyżurny Komendy Powiatowej Policji w Kwidzynie otrzymał informację o wypadku drogowym na skrzyżowaniu ulicy Słowackiego i Grunwaldzkiej. Na miejsce natychmiast skierowani zostali policjanci, którzy zabezpieczyli teren wypadku, przeprowadzili oględziny oraz sporządzili dokumentację fotograficzną.

-Ze wstępnych policyjnych ustaleń wynika, że 21-letni mieszkaniec powiatu kwidzyńskiego, kierujący osobowym ww passatem, jadąc od strony ulicy Słowackiego, przed skrzyżowaniem z ulicą Grunwaldzką, stracił panowanie nad pojazdem, w wyniku czego przejechał przez nie i zjechał z nasypu kolejowego w dół – wyjaśnia st. sierż. Anna



Rozpędzone auto przebiło płot znajdujący się przy nasypie kolejowym. Fot. PSP Kwidzyn

Filar z Komendy Powiatowej Policji w Kwidzynie

W wyniku zdarzenia ogólnych obrażeń ciała doznał kierujący samochodem 21-letni mężczyzna. Badanie alkotestem wykonane przez funkcjonariuszy wykazało, że kierujący samochodem był trzeźwy. Policjanci wy-

jaśniają aktualnie szczegółowe okoliczności tego zdarzenia. Apelują również do kierowców o spokojną, rozsądną i przede wszystkim odpowiedzialną jazdę.

- Unikajmy nadmiernych prędkości, brawury i pośpiechu – dodaje st. sierż. A. Filar.

(fox)

## AKCJA KWIDZYŃSKIEJ DROGÓWKI

## Bezpieczny pieszy

**KWIDZYN.** „Bezpieczny pieszy” to kolejna akcja realizowana przez policjantów z Wydziału Ruchu Drogowego Komendy Powiatowej Policji w Kwidzynie. Jej celem było zmniejszenie ilości zdarzeń drogowych z udziałem osób pieszych, a także przypomnienie, że są oni również uczestnikami ruchu drogowego.

W miniony czwartek, 15 grudnia, policjanci ruchu drogowego ponownie przeprowadzili akcję „Bezpieczny pieszy”, mającą na celu poprawę bezpieczeństwa wśród kierowców i innych uczestników ruchu drogowego.

-Policjanci ujawniali i represjonowali osoby, które la-

miąc przepisy ruchu drogowego stwarzali zagrożenie dla innych uczestników ruchu – mówi st. sierż. Anna Filar z Komendy Powiatowej Policji w Kwidzynie. – Szczególny nacisk położono na pieszych. Stróża prawa obserwowali jak zachowują się na drodze, gdyż do wypadków z ich

udziałem najczęściej dochodzi w rejonach oznakowanych przejść i skrzyżowań.

Funkcjonariusze kwidzyńskiej komendy prowadzą zajęcia z dziećmi i młodzieżą, które w dalszej perspektywie mają wykształcić dobrze wyedukowanych uczestników ruchu drogowego. Angażują się również w szeroko rozumianą profilaktykę.

-Przykładem takiego działania jest przekazanie zarówno pieszym, jak i rowerzystom, znacznej ilości elementów odblaskowych poprawiających ich widoczność na drodze. W związku z tym przypominamy, że obowiązkiem pieszych poruszających się po zmroku na drogach poza obszarem zabudowanym jest noszenie elementów odblaskowych w sposób widoczny dla pozostałych uczestników ruchu drogowego. Pieszy wyposażony w odblask widoczny jest po zmroku dla kierującego pojazdem z odległości 150 – 200 metrów, co daje kierowcy czas na wykonanie odpowiedniego manewru, a tym samym przekłada się na bezpieczeństwo wszystkich użytkowników dróg – dodaje A. Filar.



Szczególny nacisk w prowadzonej akcji mundurowi położyli na odpowiednie zachowanie pieszych. Fot. KPP Kwidzyn

## DOTACJA DLA KWIDZYNA

# Napowietrzą Balaton

**POWIĄT.** Samorząd powiatu przekaże dla miasta Kwidzyna dotację na budowę specjalnej instalacji, która napowietrzy niewielki zbiornik wodny („Balaton”) znajdujący się przy ul. Wiślanej. Wicestarosta Andrzej Fortuna uzasadniając projekt uchwały w tej sprawie, stwierdził, że przedsięwzięcie ma polegać na zakupie i montażu zestawu do napowietrzania.

Zbiornik ma powierzchnię ok. 2 ha.

- Przedsięwzięcie jest związane z przystąpieniem miasta Kwidzyna do porządkowania i zagospodarowania terenu wokół tego zbiornika wodnego. Podczas posiedzenia komisji budżetowej pan przewodniczący prosił o więcej informacji

na temat całego projektu. Będzie on realizowany w ramach budżetu obywatelskiego pod nazwą „Budowa terenów edukacyjno-sportowych - Park Rekreacji Balaton”. Projekt zgłosiło Niezależne Towarzystwo Wędkarskie oraz uczniowie I Liceum Ogólnokształcącego w Kwidzynie. W budżecie miasta



Na „Balatonie” NTW organizowane m.in. podlodowe zawody wędkarskie.

Fot. Mirosław Wiśniewski

## Inwestycja dla seniorów i dzieci z autyzmem

### Prace idą zgodnie z planem

**KWIDZYN.** Zgodnie z harmonogramem prowadzone są prace modernizacyjne w budynku przy ul. Warszawskiej 18, znajdującym się naprzeciwko Urzędu Miejskiego. W budynku swoje siedziby będą miały dom dziennego pobytu dla seniorów oraz Stowarzyszenie Na Rzecz Osób z Autyzmem SNOA.



W zmodernizowanym budynku znajdzie się dom dziennego pobytu dla seniorów, a także stowarzyszenie SNOA.

Fot. Jacek Kluczkowski

- Mamy zabezpieczone środki na ten oraz przyszły rok. W tym roku jest to kwota 1,3 mln zł, a w przyszłym 1,2 mln zł. Termin zakończenia prac planowany jest na lipiec przyszłego roku. Jestem przekonany, że prace zakończą się w terminie, gdyż prowadzone są bardzo sprawnie. Zadanie może być finansowane między innymi ze środków gminy i budżetu państwa. Otwierając w przyszłym roku dom dziennego pobytu dla seniorów zamierzamy skorzystać z możliwości jakie daje rządowy program „Senior-Wigor”. Umożliwia on dofinansowanie tworzenia domów dziennego pobytu dla seniorów. Wszystkie sprawy

organizacyjne oraz związane z utrzymaniem obiektu rozstrzygniemy jednak w przyszłym roku – zapowiada Roman Bera, wiceburmistrz Kwidzyna.

Wykonawcą jest Spółdzielnia Produkcyjno-Usługowa „Rodło” w Kwidzynie. Dom dziennego pobytu dla seniorów będzie mieścił się na parterze. Piętro zajmie Stowarzyszenie Na Rzecz Osób z Autyzmem SNOA. Gmach zostanie dostosowany do potrzeb osób niepełnosprawnych. Budynek przy ul. Warszawskiej to zabytek. Zbudowano go ok. 1800 roku. W latach 1818-1915 mieściła się w nim siedziba władz powiatu.

(jk)

przewidziano na tą inwestycję 307 tys. zł. Po przeprowadzonym przetargu jest to kwota 270 tys. zł. Nasza kwota, związana z napowietrzaniem zbiornika, to 10 tys. zł. Zakres prac inwestycyjnych obejmuje prace budowlane, rozbiórkowe, pielęgnację zieleni, budowę miejsc pod siłownię plenerową i plac zabaw i rekultywację trawników. To zadanie ma zostać wykonane do 27 grudnia 2016 roku. Budowa napowietrzania to inwestycja uzupełniająca. Jej wykonanie rozpocznie się w

marcu 2017 roku i zakończy się w maju tego samego roku – wyjaśnia Andrzej Fortuna.

Radni podczas ostatniej sesji jednogłośnie uznali, że należy przyznać miastu dofinansowanie.

(jk)

OGŁOSZENIE

### WYCIĄG Z OGŁOSZENIA O PRZETARGU

Zgodnie z §6 ust. 5a rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 14.09.2004 r. w sprawie sposobu i trybu przeprowadzania przetargów oraz rokowań na zbycie nieruchomości /Dz.U.2014, poz. 1490/

#### Burmistrz Miasta Kwidzyna

ogłasza przetargi ustne nieograniczone na sprzedaż nieruchomości, wyszczególnionych poniżej,

1. Oznaczenie nieruchomości, cena wywoławcza, wysokość wadium

Położenie/ przeznaczenie	Nr działki NR KW	Powierzchnia [m <sup>2</sup> ]	Cena wywoławcza netto	Minimalna wysokość postąpienia	Wysokość wadium
Rzemieśnicza zabudowa mieszkalna	111/7 GD11/00039645/0	1310	89.500,-	1%	17.000,-
Kubusia Puchatka zabudowa mieszkaniowa	531 GD11/00024530/3	560	44.000,-	1%	8.000,-
Kościuszki parking	306/1, 307/1, 301/5 GD11/00044448/7	468	48.000,-	1%	9.000,-
Machutty Mieszkalno-usługowe	412/26 GD11/00008870/0	1005	87.000,-	1%	17.000,-
Machutty Mieszkalno-usługowe	412/25 GD11/00008870/0	1320	113.500,-	1%	22.000,-
Machutty zabudowa mieszkaniowa jednorodzinna z usługami nieuciążliwymi	412/24 GD11/00008870/0	1500	88.710,-	1%	17.000,-
Owca zabudowa usługowa	33/11, 34/1, 34/6, 34/7 GD11/00033604/9 GD11/00029484/0	2118	200.000,-	1%	40.000,-

2. Termin i miejsce przetargu: **27.01.2017, o godz. 10<sup>00</sup>, pok. nr 007 w siedzibie Urzędu Miejskiego w Kwidzynie przy ul. Warszawskiej 19.**
3. Wpłata wadium, warunkująca udział w przetargu w podanej wyżej wysokości, w terminie **do dnia 23.01.2017** roku, na konto Urzędu Miejskiego w Kwidzynie w Powiślańskim Banku Spółdzielczym w Kwidzynie Nr 11830000090008210720000040. Za dzień dokonania wpłaty uważa się dzień, w którym wadium znajduje się na wskazanym koncie.
4. Informacja o miejscu wywieszenia i publikacji ogłoszenia o przetargu: tablica ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miejskiego w Kwidzynie przy ul. Warszawskiej 19 oraz Internet – strona [www.bip.kwidzyn.pl](http://www.bip.kwidzyn.pl) – zakładka „gospodarka nieruchomościami”, [www.kwidzyn.pl](http://www.kwidzyn.pl) – zakładka „ogłoszenia”
5. Dane teleadresowe, pod którymi można uzyskać informacje: Zespół ds. Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miejskiego w Kwidzynie, tel. 55 646-47-17, 55 646-47-65

NOWA NAWIERZCHNIA ZAMIAST DODATKOWEGO PASA DROGOWEGO

# Inwestycja za pół miliona

**POWIAT.** Nic nie wyszło z planowej budowy trzeciego pasa na drodze krajowej nr 55 w Miłosnej. Zamiast tego Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad w Gdańsku wykonała kilkometrowy remont nawierzchni wraz z chodnikiem, warty 510 tys. zł. Prace wykonywane w pasie drogowym K-55 w Gardei realizowane są natomiast przez osobę prywatną.

Przebiegająca przez Kwidzyn droga krajowa nr 55 (Malbork – Grudziądz) to najbardziej uczęszczana trasa w powiecie kwidzyńskim. Niestety intensywność ruchu samochodowego wpływa także na stan jej nawierzchni. Dlatego, co pewien czas, gdański oddział Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad przeprowadza remonty najbardziej zużytych jej odcinków. W ubiegłym roku w Miłosnej planowana była nawet budowa trzeciego pasa ruchu (miało to zniwelować utrudnienia pojawiające się przy wyjeździe z miasta, szczególnie zimą). Niestety z planów tych nic nie wyszło, a całkiem niedawno właściciel drogi wykonał na tym odcinku solidny remont. W rozmowie z „Kurierem Kwidzyńskim” potwierdził to rzecznik prasowy gdańskiego oddziału GDDKiA.



Dwa zjazdy z krajowej „55” i fragment chodnika w Gardei to inwestycja osoby prywatnej, wykonywana za zgodą GDDKiA.

Fot. Ryszard Bartosiak

- Obecnie kończony jest remont części drogi krajowej nr 55 na odcinku Kwidzyn - Miłosna o długości około 1 kilometra. W ramach inwestycji

częściowo sfrezowana została stara nawierzchnia i wykonana nowa. Zostało także zrobione nowe oznakowanie poziome i pionowe. Do tego wyremonto-

wano chodniki na długości ok. 430 mb. oraz zjazdy na posesje - poinformował Piotr Michalski, rzecznik prasowy gdańskiego oddziału GDDKiA.

Koszt zrealizowanej inwestycji to ok. 510 tys. zł, a obecnie trwają ostatnie prace wykończeniowe przy chodnikach. Rzecznik gdańskiego oddziału GDDKiA poinformował również, że wzdłuż drogi krajowej nr 55, w miejscowościach Otlówko i Otlowiec, zainstalowano lampy solarne. Była to jednak inwestycja gminna. Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad nie finansuje także robót budowlanych prowadzonych na ulicy Kwidzyńskiej w Gardei, będącej fragmentem DK-55.

- Osoba prywatna wystąpiła do nas z prośbą o wydanie zgody na wykonanie dwóch zjazdów z drogi krajowej nr 55, z krótkim odcinkiem chodnika. Taką zgodę otrzymała i mogła przystąpić do prac w pasie drogowym - dodał Piotr Michalski.

(RB)

REKLAMA

<p><b>Czekolada MILKA</b> 250 - 300 g wybrane rodzaje 26,30 - 31,50/kg</p> <p><b>7<sup>89</sup></b> szk.</p>	<p><b>Margaryna FLORA PROACTIV</b> 400 g różne rodzaje 27,40/kg</p> <p><b>10<sup>99</sup></b> szk.</p>	<p><b>Karp żywy</b> z polskich hodowli</p> <p><b>7<sup>99</sup></b> kg</p>	<p><b>Makowiec</b> 420 - 500 g 11,90 - 14,20/kg</p> <p><b>5<sup>99</sup></b> szk.</p>	<p>Wszystkim naszym Klientom życzymy zdrowych, spokojnych Świąt Bożego Narodzenia oraz pomyślności w nadchodzącym Nowym 2017 Roku!</p>	<p><b>Filet z kurczaka</b></p> <p><b>12<sup>99</sup></b> kg</p>
<p><b>Pomarańcze</b> słodka 2 kg kraj pochodzenia: Hiszpania, Grecja, Włochy 3,00/kg</p> <p><b>5<sup>99</sup></b> opak.</p>	<p><b>Prześcieradło z gumką</b> słota różne rodzaje wymiary: 150 x 230 cm, 160 x 230 cm cena za szt.</p> <p><b>19<sup>99</sup></b> 29<sup>99</sup></p>	<p><b>Lampki LED</b> wewnętrzne zewnętrzne - 29,99 zł 200 szt. różne rodzaje</p> <p><b>24<sup>99</sup></b> szt.</p>	<p><b>Ananas w syropie KIER</b> 565 g/340 g różne rodzaje cena za opak. 7,06 - 11,74/l</p> <p><b>3<sup>99</sup></b> zr.</p>	<p><b>Na świątecznym stole!</b></p>	

Rodzinnych  
**Świąt**  
*Ze smakiem  
od Pokoleń!*

— życzą —

T·W·Z  
**ZIELIŃSCY**  
ZAKŁADY MIĘSNE KWIDZYN

[www.zielinscy.pl](http://www.zielinscy.pl)

## WSPARCIE UNIJNE DLA GMINNEJ OŚWIATY

# Lekcje mają być ciekawsze

**GMINA RYJEW.** Samorząd gminy Ryjewo otrzyma 1,7 mln zł ze środków Regionalnego Programu Operacyjnego dla województwa pomorskiego. Pozyskane środki unijne przeznaczone będą na realizację projektu oświatowego „Pasjonaci nauki”. To program wsparcia adresowany do uczniów szkół w Ryjewie oraz Straszewie.

- Program ten polega na wsparciu wszystkich trzech szkół czyli istniejącego jeszcze gimnazjum w Ryjewie oraz szkół podstawowych w Straszewie i Ryjewie – mówi Sławomir Słupczyński, wójt gminy Ryjewo. - Najpierw specjalistyczna firma przeszkoli nauczycieli w nowatorskich metodach nauki, np. umiejętności szybkiego czytania czy też doświadczeń na zajęciach fizyki, chemii, itp. Następnie nauczyciele będą stosowali nabytą wiedzę na prowadzonych przez siebie zajęciach. Dzięki temu lekcje mają być ciekawsze dla uczniów.

## Ze środków doposażą szkolne pracownie

Jak podkreśla wójt gminy Ryjewo w programie znalazła się również pewna kwota przeznaczona na doposażenie. Dzięki temu wzbogacone zostanie



Wójt Sławomir Słupczyński podkreśla, że pozyskane środki mają pomóc w podniesieniu poziomu nauczania w gminnych szkołach.

Fot. Mirosław Wiśniewski

wyposażenie pracowni fizycznej, chemicznej i biologicznej oraz informatycznej. Wszystkie szkoły otrzymają również specjalistyczne podręczniki. Jak się okazuje problemem może być jednak ilość uczniów, którzy będą

uczestniczyć w tych zajęciach. Choć początkowo do projektu zgłoszono 170 osób, to póki co zainteresowanych korzystaniem z proponowanych zajęć jest zaledwie 70 uczniów.

- Jeśli chodzi o szkoły pod-

stawowe to nie ma problemu, bo dzieci są bardziej karne i chętne do nauki – mówi S. Słupczyński. - Niektórzy gimnazjaliści próbują się natomiast z tego wymigać.

## Gmina miała preferowane warunki oceny

Wójt gminy dodaje, że program realizowany będzie przez 2 lata i powinien podnieść poziom nauczania w gminnych placówkach oświatowych.

- Wielu rodziców, za podobne zajęcia prowadzone na terenie szkoły przez zewnętrzne firmy, płaciło ok. 2,5-3 tys. zł – wyjaśnia. - Organizowany przez nas cykl będzie się natomiast odbywał całkowicie za darmo.

Jak się okazuje gmina Ryjewo, poza jednym przypadkiem, najczęściej nie uczestniczyła w dużych projektach systemowych. Tym razem samorząd postanowił

jednak skorzystać z takiej możliwości.

- Z uwagi na to, że wcześniej nie uczestniczyła w takich projektach, gmina Ryjewo została wskazana jako gmina która ma preferowane warunki oceny. Skorzystaliśmy więc z okazji i napisaliśmy stosowny projekt choć świat oświaty wyglądał wówczas nieco inaczej. Zmiany wprowadzone przez ministerstwo oświaty wywróciły bowiem ten program do góry nogami – dodaje S. Słupczyński.

## Projekt będzie kosztował ok. 2 mln zł

Wójt gmin podkreśla, że jak na gminę Ryjewo pozyskane środki są potężnym wkładem w rozwój oświaty. Razem ze środkami własnymi gminy projekt będzie bowiem wynosił ok. 2 mln zł.

(fox)

## Zmiany w wydatkach na rehabilitację

# Więcej na środki ortopedyczne

**POWIAT.** Więcej pieniędzy przeznaczonych zostanie na zakup środków ortopedycznych przez osoby niepełnosprawne. Środki finansowe pochodzą z Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych.

W tym roku samorząd powiatu otrzymał z PFRON ponad 2,1 mln zł na rehabilitację społeczną

i zawodową mieszkańców powiatu. Podczas ostatniej sesji rady powiatu po raz drugi w tym roku

dokonano przesunięcia środków pomiędzy poszczególnymi zadaniami, realizowanymi na rzecz niepełnosprawnych mieszkańców powiatu.

- Po ostatecznej analizie wydatków, związanych z zadaniami, które są finansowane przez Państwowy Fundusz Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych, na zadania z utworzeniem nowych miejsc pracy, turnusami rehabilitacyjnymi, sportem, barierami architektonicznymi, pozostała niewykorzystana kwota o łącznej wysokości ponad 25 tys. zł. Proponujemy przesunąć ją na dofinansowanie zaopatrzenia w przedmioty ortopedyczne i środki pomocnicze, gdyż nie zrealizowaliśmy wszystkiego w tym zadaniu. Projekt uchwały uzyskał pozytywną opinię Powiatowej Społecznej Rady do Spraw Osób Niepełnosprawnych - wyjaśnia Renata Majda, kierownik Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie w Kwidzynie.

Radni powiatu jednogłośnie przyjęli uchwałę w tej sprawie.

(jk)



Renata Majda, kierownik Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie informuje, że projekt uchwały uzyskał pozytywną opinię Powiatowej Społecznej Rady do Spraw Osób Niepełnosprawnych.

Fot. archiwum

## Podział pieniędzy z PFRON po zmianach

Rehabilitacja zawodowa - 235 tys. zł  
- zwrot kosztów wyposażenia stanowiska pracy - 110 tys. zł  
- środki na podjęcie działalności gospodarczej - 125 tys. zł  
Rehabilitacja społeczna - 1,889 mln zł  
- działalność warsztatów terapii zajęciowej - 1,450 mln zł  
- dofinansowanie uczestnictwa osób niepełnosprawnych i ich opiekunów w turnusach rehabilitacyjnych - 81,4 tys. zł  
- sport, kultura i turystyka osób niepełnosprawnych - 59 tys. zł  
- dofinansowanie zaopatrzenia w sprzęt rehabilitacyjny, przedmioty ortopedyczne i środki pomocnicze - 219,5 tys. zł  
- likwidacja barier architektonicznych, w komunikowaniu się i technicznych, w związku z indywidualnymi potrzebami osób niepełnosprawnych - 79,2 tys. zł

red. tech. BR

## Świąteczna emerytura i renta

# Pieniądze dotrą do 23 grudnia

**REGION.** Regionalny Rzecznik Prasowy ZUS Oddział w Gdańsku informuje, że emeryci i renciści, którzy zwykle swoje świadczenia otrzymują 25 dnia miesiąca, nie muszą się obawiać, że w grudniu dostaną je dopiero po Świętach Bożego Narodzenia. Zakład Ubezpieczeń Społecznych dopilnował, by wszystkie te osoby otrzymały emerytury i renty najpóźniej do 23 grudnia.

- Zakład Ubezpieczeń Społecznych standardowo wypłaca emerytury i renty w sześciu terminach: 5, 6, 10, 15, 20 i 25 dnia każdego miesiąca. W grudniu ostatni termin płatności wypada w dzień Bożego Narodzenia. Wielu klientów kontaktuje się z placówkami ZUS, a także z Ministerstwem Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej, dopytując, czy swoje emerytury i renty otrzymają dopiero po świętach, a przed Nowym Rokiem. Zakład pragnie uspokoić wszystkich klientów odbierających swoje świadczenia 25 każdego miesiąca. W porozumieniu z MRPiS

podjęto decyzję, żeby wszystkie wskazane świadczenia wypłacić maksymalnie do 23 grudnia, tak by klienci dysponowali należnymi im pieniędzmi na okres zbliżających się świąt. Świadczenia, które doręczane są przez listonoszy, trafią na pocztę 20 grudnia, by maksymalnie do 23 grudnia można było je doręczyć zainteresowanym. Osoby, które odbierają swoje świadczenia za pośrednictwem banku otrzymają je natomiast 22 i 23 grudnia – wyjaśnia Krzysztof Cieszyński, Regionalny Rzecznik Prasowy gdańskiego oddziału ZUS.

(n)

W PRZYSZŁYM ROKU DOJDZIE DO ZWOLNIEŃ WŚRÓD NAUCZYCIELI

# Nowa sieć szkół nadal bez konkretów

**GARDEJA.** Niestety nieformalne spotkanie gminnych urzędników z radnymi nie przyniosło żadnego efektu. Małgorzata Kensicka-Knyblewska, kierowniczka referatu oświaty, oczekiwała od zebranych propozycji rozwiązania problemu oświatowego. Chciała również, aby radni wypowiedzieli się, które szkoły należy zlikwidować. Żaden z radnych nie opowiedział się jednak za likwidacją konkretnej szkoły. Konkrety nie padły również ze strony samorządu. Poinformowano jedynie, że w związku z reformą oświaty, w przyszłym roku dojdzie do zwolnień wśród nauczycieli.

Przypomnijmy, że na listopadowej sesji rady gminy wójt Kazimierz Kwiatkowski zapowiedział, iż w najbliższych latach, ze względu na demografię i duże koszty utrzymania, z mapy gminy powinny zniknąć cztery, a może nawet pięć szkół. Gminni urzędnicy zaproponowali więc radnym wycieczkę po wszystkich szkołach, aby ci mogli przyjrzeć się im z bliska. Taki objazd się odbył 14 grudnia, a już dzień później doszło do spotkania radnych z gminnymi urzędnikami. Organizatorka spotkania, Małgorzata Kensicka-Knyblewska, poprosiła wówczas radnych, aby przedstawili swoje propozycje dotyczące ewentualnej likwidacji szkół.

- Jeśli radni przedstawiają nam takie propozycje wówczas wójt przygotowuje projekt uchwały mówiącej o likwidacji konkretnych szkół. Mamy potężną sieć szkół, 7 placówek i problemy demograficzne - mówiła kierowniczka referatu oświaty w gminie Gardeja.

M. Kensicka-Knyblewska przedstawiła również radnym powszechnie znane wyliczenia dotyczące subwencji otrzymywanej przez gminę oraz wykaz wydatków poszczególnych szkół. Przedstawiła także wyliczenia demograficzne dotyczące likwidowanego już niebawem gimnazjum w Wandowie, do którego uczęszczają dzieci z 18 miejscowości.

## Bez konkretów nie można dyskutować o problemach oświaty

Radnych oburzył fakt, że urzędnicy nie przygotowali żadnej propozycji mówiącej o tym co tanie się z budynkami szkół, które w przyszłości zostałyby zlikwidowane. Mówił o tym m.in. radny Łukasz Kowalczyk.

- Miałem nadzieję, że na dzisiejszym spotkaniu (15 grudnia - przyp. red.) otrzymamy wyliczenia, które będą mówiły o tym jak będzie wyglądała gminna oświata oraz kiedy dojdzie do likwidacji jednej, dwóch czy trzech szkół. Takich wyliczeń nie ma, więc nie mamy o czym dyskutować - mówił Ł. Kowalczyk.

Małgorzata Kensicka-Knyblewska przypomniała wówczas,



Małgorzata Kensicka-Knyblewska oczekiwała od radnych konkretnych propozycji związanych z likwidacją szkół.

Fot. Ryszard Bartosiak

że spotkanie urzędników z radnymi jest spotkaniem nieformalnym, a radni mają się wypowiedzieć na temat likwidacji konkretnych szkół. Ze słowami kierownik oświaty nie zgodził się przewodniczący rady Edward Cykał.

- Rada gminy obraduje tylko na sesjach, a nie na nieformalnych spotkaniach - podkreślił.

## Wójt nie wyobraża sobie zamknięcia szkoły w Wandowie

Do dyskusji włączył się również wójt Kazimierz Kwiatkowski. Zaznaczył, że gdyby nie doszło do tego spotkania to jako wójt spotkałby się z zarzutami, że społeczeństwo i radni są ignorowani.

- Uważam, że powinniśmy się spotykać po to, aby radni i społeczeństwo dowiedziało się jak w gminie wygląda sytuacja związana z oświatą. Takiej sieci szkół jak gmina Gardeja nie ma chyba w całej Polsce. Subwencja nie wystarczy na pokrycie wydatków oświatowych. Czekają nas więc poważne wyzwania, które nie są popularne. Wydatki na oświatę

będą niestety z każdym rokiem wzrastały. Decyzja rady będzie bardzo trudna, ja to doskonale rozumiem. Chciałbym, aby każdy z radnych, jeśli chce, wypowiedział się jak ma wyglądać sieć szkół - stwierdził K. Kwiatkowski.

Wójt gminy Gardeja dodał również, że nie wyobraża sobie, aby w przyszłości został zamknięty budynek po gimnazjum w Wandowie.

## Spór o to kto ma likwidować szkoły

Na uwagi dotyczące ewentualnej likwidacji części szkół zareagował Edward Cykał.

- Nie zgadzam się z wójtem, że likwidacja szkół jest decyzją rady. To wójt przedstawia projekty uchwał nie rada gminy - zaznaczył przewodniczący rady gminy.

Do dyskusji włączyła się również radna Lucyna Deja-Kowalska, która chciała usłyszeć od wójta jakie ma propozycje w sprawie przyszłości oświaty.

- Co z budynkami, co z ludźmi, jeśli dojdzie do zamykania szkół? Ciągłe nie nazywamy rzeczy po

imieniu a przecież wiemy, że nie stać nas na utrzymanie takiej sieci szkół. Proszę również, aby pan nie wkładał pierwszej decyzyjności w nasze usta. Już dziś słyszmy, że to nie wójt tylko radni chcą likwidować szkoły. Słyszmy również opinie, że jak radni nie zmienią sieci szkół to będzie opcja taka, że to radni podnieśli ręce przeciwko likwidacji szkół i budżet tego nie wytrzyma. Nie może być psychoterapii w postaci propozycji ze strony radnych. Na końcu otrzymamy projekt uchwały i będzie mówione, że to radni tak chcieli - powiedziała radna Lucyna Deja-Kowalska.

Radny Robert Wiśnioch od razu zaznaczył, że wskazywanie szkół do likwidacji nie jest rolą radnych tylko wójta.

- Dopóki nie otrzymam konkretnego projektu uchwały nie będę wypowiadał się w tej sprawie - stwierdził R. Wiśnioch.

## Radnym spodobały się szkoły w Trumiejach i Morawach

W dalszej części spotkania radni zamiast o likwidacji szkół mówili o tym jak obecnie wyglą-

dają poszczególne szkoły, jak są zadbane. Zwracali uwagę na to, że są takie szkoły jak np. placówki w Trumiejach czy Morawach, które są bardzo ładne i nie wymagają żadnych dodatkowych nakładów związanych z reformą. Są również szkoły wymagające potężnych nakładów. Do nich zaliczyli placówki w Czarnem Dolnym i Cyganach. Najgorzej pod względem estetyki w oczach radnych wypadły natomiast szkoły w Gardei i Wandowie.

Podsumowując czwartkowe spotkanie radnych z wójtem, skarbnikiem i kierowniczką referatu oświaty można odnieść wrażenie, że nie wypracowano żadnych rozwiązań. Nikt z radnych nie opowiedział się też za likwidacją konkretnej szkoły. Małgorzata Kensicka-Knyblewska poinformowała jednak, że w przyszłym roku szkolnym, w związku z reformą oświaty, w gminie dojdzie do zwolnień wśród nauczycieli. Jeśli jednak wójt nie przedstawi konkretnych decyzji związanych z losami szkół, od września w gminie nadal będzie funkcjonowało siedem szkół.

(RB)

red. tech. BR

NADEJŚCIE NOWEGO ROKU ŚWIĘTUJĄ PRZEZ ... TRZY MIESIĄCE

# Świętowanie po wietnamsku

**KWIDZYN.** Najważniejszym świętem obchodzonym w Wietnamie jest Nowy Rok. Co więcej, są takie regiony tego kraju, gdzie mieszkańcy cieszą się jego nadejściem nawet przez ... 3 miesiące. O zwyczajach i tradycji świętowania w tym azjatyckim kraju opowiedział „Kurierowi Kwidzyńskiemu” Quang Nguyen - Wietnamczyk z pochodzenia, a kwidzynianin z wyboru.

W tradycji chrześcijańskiej święta Bożego Narodzenia to jedno z najważniejszych dni w roku. Zupełnie inaczej sytuacja wygląda natomiast w Wietnamie, gdzie dominuje buddyzm. Tam najważniejszym świętem jest Nowy Rok.

-Mieszkańcy Wietnamu, tak jak na całym świecie, czekają w napięciu kiedy wybije północ i rozpocznie się nowy rok. W naszym kręgu kulturowym jest to bowiem najważniejsze święto. Z okazji powitania nowego roku Wietnamczycy przygotowują także specjalne potrawy. Mylą się natomiast ci, którzy uważają, że świętowanie Nowego Roku trwa tylko jeden dzień. Są takie regiony mojego kraju, gdzie Nowy

Rok świętuje się nawet przez... 3 miesiące! Każda rodzina organizuje spotkanie dla sąsiadów i zaprasza ich do siebie. Zanim więc wszyscy wspólnie się odwiedzą zajmuje to właśnie tyle czasu - mówi Quang Nguyen.

Co może być dla niektórych zaskakujące, powitanie nowego roku w Wietnamie odbywa się bez prezentów. Nie otrzymują ich także dzieci. Czas obdarowywania maluchów prezentami przypada natomiast na połowę sierpnia.

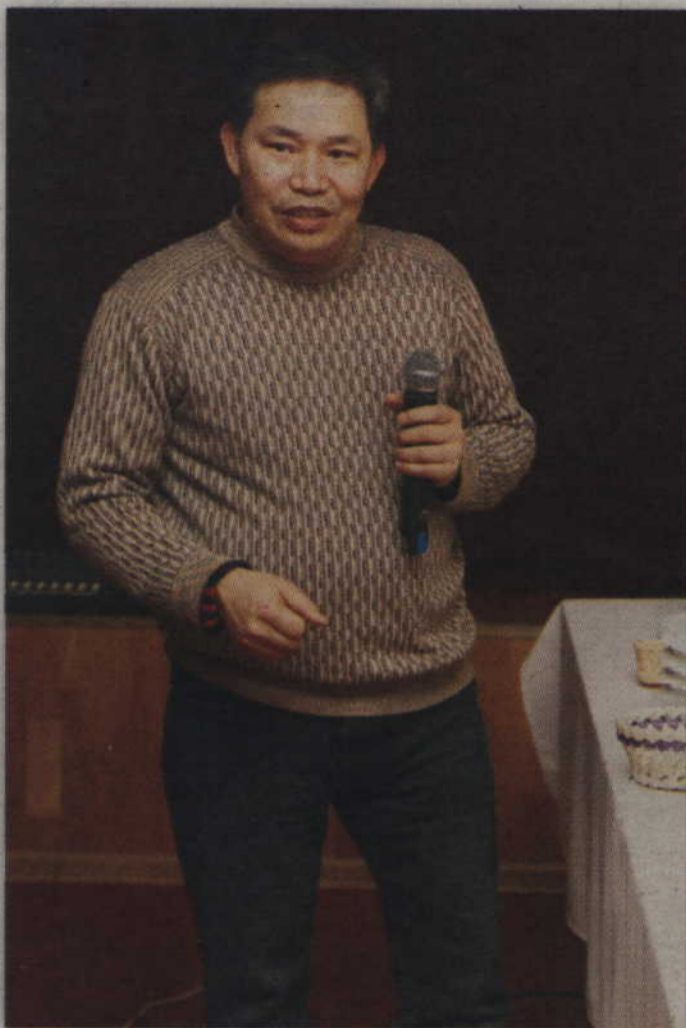
-Dzieci w tym miesiącu śledzą fazy Księżyca. Kiedy księżyc jest w pełni to w poszczególnych miejscowościach organizowane są zabawy dla dzieci. To jest dla nich najwspanialszy dzień

- mówi Quang Nguyen.

Wietnamczyk z pochodzenia, a kwidzynianin z wyboru podkreśla, że z chrześcijaństwem nie zetknął się dopiero w Polsce. W jego kraju chrześcijanie stanowią bowiem 10 procent społeczeństwa.

-Jako dziecko mieszkałem na wsi, gdzie moimi sąsiadami byli również chrześcijanie. Bawiłem się z koleżankami i kolegami będącymi tego wyznania, więc ta religia nie jest dla mnie czymś nowym. Prawdziwą nowością w Wietnamie jest jednak Święty Mikołaj. Oficjalnie pojawił się w mojej ojczyźnie dopiero przed trzema laty - przyznaje Quang Nguyen.

(RB)



Quang Nguyen od ponad 20 lat mieszka w Polsce.

Fot. Ryszard Bartosiak

## Jak co roku zagramy z orkiestrą

**GRUPA**  
**nortis**  
Telewizja Internet Telefon

Przypomnijmy Firma Danar Wojtysiak Sp.J. została założona w 2004 r jako jedno osobowa firma PPHU Danar, w 2014 r. przez Artura i Piotra Wojtysiak przekształcona została w spółkę. W 2015 roku przystąpiliśmy do grupy Nortis, konsekwencją tego będzie zmiana naszego brandingu od 2017r będziemy już występować pod marką NORIS. Jako firma od początku zajmujemy się sprzedażą dostępu do internetu w różnych technologiach FTTH (światłowód), WiFi, LTE oraz telefoni stacjonarnej i Telewizji Światłowodowej.

**DANAR**

W chwili obecnej z naszych usług korzysta kilka tysięcy abonentów z naszego powiatu, a także większość instytucji, firm i szpitali. Jeszcze przed świętami Liceum Ogólnokształcące nr II im. S. Wyspiańskiego w Kwidzynie jako pierwsza szkoła w powiecie dzięki naszej firmie uzyska symetryczny nielimitowany dostęp do internetu o przepływności 100Mb/s rezlizowany za pomocą specjalnie do tego wybudowanego przez nas łącza światłowodowego.

W przyszłym roku ogólnopolski 25. finał WOŚP odbędzie się 15 stycznia 2017. w Kwidzynie tradycyjnie w hali sportowej przy ul. Wiejskiej. Firma Danar Wojtysiak Sp.j wiodący operator Internetowy w regionie tak jak w poprzednim roku na potrzeby 25 Finału WOŚP w Kwidzynie nieodpłatnie zapewni:

- Nieograniczony dostęp do Internetu światłowodowego na potrzeby obsługi orkiestry,
- Transmisja LIVE w Internecie,
- Transmisję do sieci Multimedia Polska,
- Dedykowaną 25. Finałowi telefoniczną linię aukcyjną,
- HotSpot WiFi dla uczestników 25 Finału na Hali,
- Techniczną obsługę systemów łączności i telekomunikacji.

Nasza współpraca z sztabem organizacyjnym WOŚP w Kwidzynie z roku na rok jest coraz bardziej profesjonalna. Organizacja całego medialnego otoczenia (transmisja Live) jest dla naszej firmy dużym technicznym oraz organizacyjnym wyzwaniem.

Kiedy w 2015 roku wspólnie z moim współnikiem podjęliśmy decyzję o wspieraniu WOŚP i organizacji obsługi medialnej nie do końca zdawaliśmy sobie sprawę jak duże wyzwanie sobie postawiliśmy. Była to pierwsza w naszej karierze obsługiwana



tak duża impreza. Na potrzeby finału zakupiliśmy kamery oraz sprzęt i oprogramowanie pozwalające w czasie rzeczywistym pokładać grafiki oraz miksować obraz z kilku kamer.

W tym roku dodatkowo planujemy uruchomić kamerę mobilną, która będzie poruszała się pomiędzy uczestnikami finału. Obraz nadawany przez nas na żywo tak jak w ubiegłym roku będzie dostępny jako podgląd na telebimie w hali sportowej.

Jako sponsor 25 finału przygotowaliśmy dla jego uczestników niespodziankę w postaci FotoBudki. FotBudka będzie dostępna na hali sportowej w godzinach od 12 do 20 w dniu Finału. Wszyscy wykonujący zdjęcia, i wrzucający pieniądze do zlokalizowanej przy fotoBudce puszkki WOŚP będą mogli wziąć udział w losowaniu 3 atrakcyjnych nagród.

Dodatkowo aby umilić wszystkim czas chętni będą mogli skorzystać z wystawionego przez nas mini salonu kosmetycznego.

Mamy nadzieję, iż tegoroczny finał przebiegnie bez zakłóceń i uda nam się tak jak w ubiegłym roku bezbłędnie przeprowadzić obsługę tej imprezy. Chciałbym w tym miejscu podziękować swoim pracownikom, którzy pomimo zmęczenia oraz tego, że jest to dzień wolny od pracy zawsze chętnie uczestniczą w obsłudze tej imprezy wkładając w to zaangażowanie i serce.

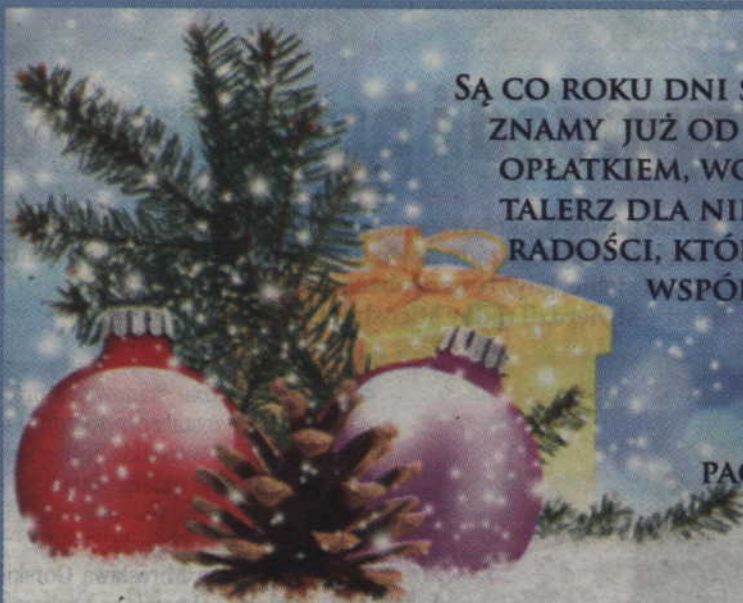
Mamy też nadzieję, że doświadczenie nabyte przy organizacji, i obsłudze tak dużej imprezy pozwoli nam w najbliższym czasie na realizację pierwszego lokalnego kanału telewizyjnego. Zamierzamy zaoferować mieszkańcom powiatu Kwidzyńskiego lokalny kanał telewizyjny transmitujący na żywo większość wydarzeń z naszego powiatu. Kanał będzie dostępny w internecie w Telewizji Światłowodowej Danar; oraz jeżeli dojdziemy do porozumienia również w sieciach kablowych innych operatorów.

Dzięki współpracy z WOŚP realizowaliśmy wspólnie transmisje LIVE oraz tworzenie dokumentacji w trakcie Bicia Rekordu Guinnessa w Resuscytacji, który odbył się w październiku tego roku na hali sportowej przy ul. Wiejskiej w Kwidzynie.

Zapraszamy wszystkich do udziału w 25 finale WOŚP w Kwidzynie, będzie wiele atrakcji przewidzianych przez organizatorów. Wszystkim którzy nie mogą uczestniczyć osobiście proponujemy śledzenie naszych transmisji Live z finału, będą one dostępne na facebook, youtube oraz stronie WOŚP Kwidzyn.

Chętnych do zapoznania się z naszą ofertą zapraszamy do naszego biura przy ul. Piłsudskiego 49 w Kwidzynie oraz odwiedzenie naszej strony www.nortis.pl





SĄ CO ROKU DNI SZCZEGÓLNE, KTÓRYCH NASTRÓJ NADZWYCZAJNY WSZYSCY ZNAMY JUŻ OD DZIECKA... PIERWSZA GWIAZDA BŁYSKA, PODZIELIWSZY SIĘ OPEŁATKIEM, WOKÓŁ STOŁU ZASIADAMY, NA NIM POTRAW JEST DWANAŚCIE, TALERZ DLA NIEZNAJOMEGO, POD OBRUSEM LEŻY SIANO, NA PAMIĄTKĘ TEJ RADOŚCI, KTÓRA PRZED LAT TYSIĄCAMI CAŁY ODMIENIŁA ŚWIAT, A DZIŚ W WSPÓLNYM ŚPIEWIE WRACA, W SŁOWACH TRADYCYJNYCH KOŁĘD.

WSZYSCY SOBIE SĄ ŻYCZLIWI, ZAPOMNIANE SPORY, TROSKI, PACHNĄ DRZEWKA NAM GAŁĘZIE, PRYZSTROJONE I ŚWIECĄCE, A POD NIMI GDZIEŚ UKRYTE SĄ PREZENTY DLA KAŻDEGO, ZNAK MIŁOŚCI I PAMIĘCI...


TAKICH ŚWIĄT ŻYCZYMY WSZYSTKIM, NIECHAJ NAM W RADOŚCI PEYNA, NIECH ODNOWIĄ WSZYSTKO DOBRE, NIECH NAPEŁNIĄ MOCĄ, SIŁĄ! I NIECH NOWY ROK, NADCHODZĄCY ZARAZ PO NICH SPEŁNI WSZYSTKO, CZEGO CHCEMY NIESIE DOBRE NIESPODZIANKI, SPOKÓJ, SZCZĘŚCIE ORAZ RADOŚĆ - WSZYSTKIM NAM!

PRZEWODNICZĄCY RADY MIEJSKIEJ

KAZIMIERZ GORLEWICZ

BURMISTRZ KWIDZYNA

ANDRZEJ KRZYSZTOFIAK

INTERNATIONAL  PAPER

*Z okazji zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia  
Życzymy Państwu czasu wypełnionego prawdziwym szczęściem,  
spokojem i ciepłem domowego ogniska.*

*Oby piękno świątecznych chwil  
przyniosło Państwu moc radości i uśmiechów.*

*Wszelkiej pomyślności w Nowym Roku  
oraz spełnienia w życiu osobistym i zawodowym.*

*W imieniu pracowników International Paper – Kwidzyn  
Zarząd Spółki*

RADNY PiS KRYTYCZNIE WOBEC KONTROLI KOMISJI REWIZYJNEJ

# Spór o protokół – Komisja niczym sąd i prokuratura

**POWIAT.** Mirosław Górski, przewodniczący Klubu Radnych Prawa i Sprawiedliwości w radzie powiatu, skrytykował pracę komisji rewizyjnej. Podczas ostatniej sesji komisja przytoczyła bowiem szereg opinii prawnych mówiących o kompetencjach rady i zarządu powiatu w sprawach dotyczących m.in. zbywania udziałów. Zdaniem radnego Górskiego członkowie komisji skontrolowali... samych siebie, gdyż tworzą obecnie rządzącą koalicję.

- Tym protokołem przekraczacie nie tylko pewne granice przyzwoitości, ale też śmieszności – stwierdził radny Mirosław Górski.

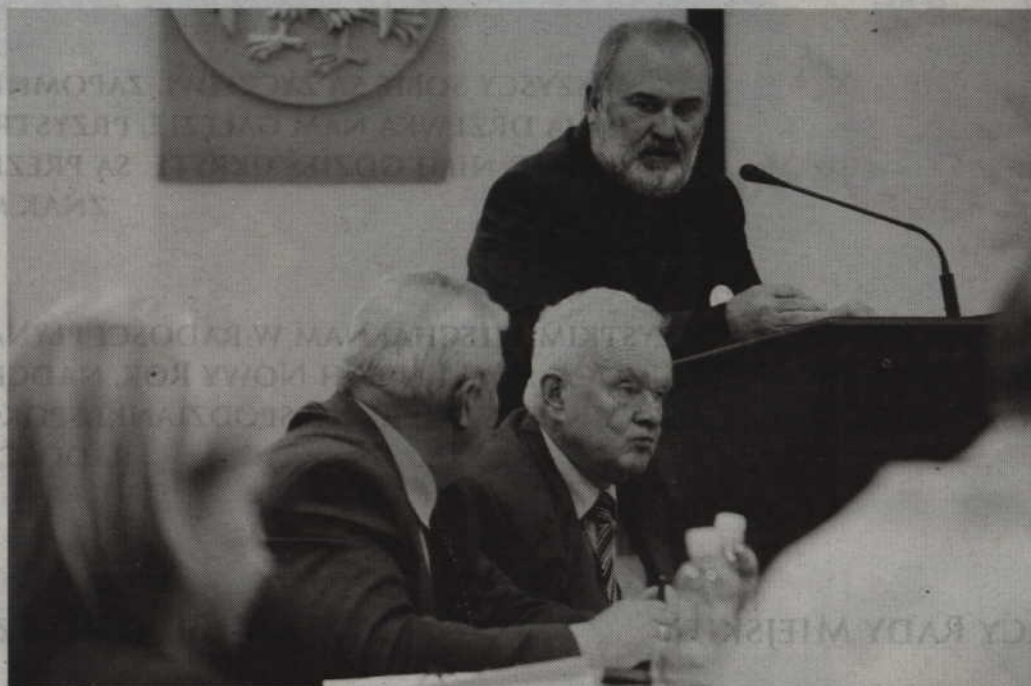
Antoni Barganowski, przewodniczący komisji rewizyjnej, przeprosił radnych, że dokument trafił do nich dopiero przed sesją.

## Zbycie udziałów miało umożliwić pozyskanie inwestora

- W wyniku trwającego blisko 3 tygodnie postępowania komisja ustaliła, że pierwsza uchwała dotyczyła zgody rady na zbycie udziałów w spółce „Zdrowie”. Miała ona charakter jednorazowy i dotyczyła próby realizacji rozwiązań zmierzających do osiągnięcia do roku 2012 wymaganych standardów w zakresie ochrony zdrowia. Jak wiemy termin ten był później kilkakrotnie przesuwany i obecnie wyznaczony został na rok 2018. Wtedy chodziło o zbycie przez powiat kwidziński 11 132 udziałów o nominalnej wartości po 500 zł każdy. Ogólny kapitał zakładowy wynosił 17 769 udziałów. Ich zbycie miało, w zamysle zarządu powiatu, umożliwić pozyskanie inwestora strategicznego, który w ramach opracowywanego wtedy programu „Zdrowie na Powiślu” zrealizowałby założenie niezbędne do osiągnięcia wspomnianych standardów w spółce „Zdrowie”, jak również na całym Powiślu, gdyż ten cel chciano osiągnąć wspólnie z powiatem sztumskim i marszałkiem województwa pomorskiego. Chciano też partycypacji powiatów tczewskiego i malborskiego. Ostatecznie te zamierzenia nie doszły do skutku, więc uchwała nie została zrealizowana – stwierdził radny Antoni Barganowski

## Komisja podkreśliła brak jednolitego orzecznictwa

Kolejna uchwała skontrolowana przez komisję dotyczyła zasad wnoszenia wkładu, obejmowania, nabywania i zbywania akcji w spółkach. Była ona głów-



- Jest rzeczą zabawną, że państwo, w sytuacji kiedy toczy się postępowanie prokuratorskie, gdy prokuratura uznała, że sprawę należy zbadać, uważacie, że takich podstaw nie ma – stwierdził radny Mirosław Górski.

Fot. Mirosław Wiśniewski

nym przedmiotem prac komisji. Szef komisji przytoczył szereg aktów prawnych oraz orzeczeń sądowych, które wskazywały na różne interpretacje przepisów w sprawie kompetencji rady i zarządu w tego typu sprawach.

- Należy przyjąć, że ustawodawca wprowadził nie tyle ścisły podział kompetencji organów stanowiących i wykonawczych powiatu, co założył współdziałanie tych organów w zakresie obrotu udziałami i akcjami – mówił A. Barganowski.

Komisja rewizyjna stwierdziła też, że orzecznictwo w sprawie zbywania udziałów nie jest jednolite.

- Twierdzi się na przykład, że rada może ustalić jedynie ogólne zasady wnoszenia udziałów, w szczególności dopuszczalnej wartości, rodzaju dóbr, których wnoszenie jest niedopuszczalne, limitów dotyczących okresów tworzenia lub liczby spółek przy zachowaniu generalnego charakteru ustalanych zasad. W orzecznictwie prezentowane są również przeciwne poglądy dopuszczają-

ce wprost wyrażanie przez radę zgody na wniesienie aportu – wyjaśniał radny Barganowski.

Komisja wskazała m.in. że skoro rada nie zastrzegła sobie warunków dotyczących zbywania udziałów i akcji w spółkach, w których powiat kwidziński jest udziałowcem lub akcjonariuszem, to nie sposób przyjąć, żeby taka zgoda podjęta w odrębnej uchwale była konieczna do zbycia udziałów.

- Nie sposób również wykażać na podstawie przepisów, że zarząd powiatu zobowiązany jest poinformować radę o zbyciu udziałów. W uchwale nie określono przedziału czasowego z którego wynikałby obowiązek poinformowania rady o zbyciu udziałów – stwierdził szef komisji rewizyjnej.

## Komisja niczym maszynka do głosowania

Andrzej Zwolak zaapelował, aby z ostateczną oceną dotyczącą zbycia udziałów w spółce „Zdrowie” poczekać na rozstrzygnięcie postępowania prowadzonego w tej sprawie przez prokuraturę. Mirosław Górski wskazał natomiast, że nie jest dobrze jeżeli ta sama opcja polityczna, tworząca koalicję, kontroluje samą siebie.

- Państwo sami ustaliliście sobie temat kontroli, pomimo naszego sprzeciwu. Nie wiem kto napisał opinię dla komisji rewizyjnej. Tym protokołem przekraczacie nie tylko pewne granice przyzwoitości, ale też śmieszności – uznał Mirosław Górski.

Dodał, że kontrola zawiera skomplikowaną analizę prawną; pisaną zawiłym językiem prawniczym przez prawników, a komisja zachowała się jak maszynka do głosowania i przegłosowała napisaną przez prawnika opinię.

- Jest rzeczą zabawną, że państwo, w sytuacji kiedy toczy się postępowanie prokuratorskie, gdy prokuratura uznała, że sprawę należy zbadać, uważacie, że takich podstaw nie ma. Zastąpiliście nie tylko prokuraturę, ale również sąd w ostatecznych konkluzjach, który być może będzie w tej sprawie się jeszcze wypowiadał – stwierdził radny M. Górski, dodając, że komisja rewizyjna sprawdziła się doskonale w roli obrońców.

## Opozycja odmówiła udziału w pracach komisji rewizyjnej

Antoni Barganowski zwrócił jednak uwagę, że kiedy w styczniu 2015 roku powoływano komisję rewizyjną opozycja odmówiła udziału w jej pracach. Według szefa komisji członek Klubu Prawa i Sprawiedliwości mógł wyrażać odrębne zadanie w komisji, gdyby nie zgadzał się z jej wnioskami. Dodał również, że sprawa zbycia udziałów nie jest

jednoznaczna.

- Są różne stanowiska prawne, które zostały przytoczone i na pewno nie wszystkie, jeśli chodzi o wzajemne relacje między zarządem a radą – odpowiedział Antoni Barganowski.

Zdaniem Mirosława Górskiego dobry obyczaj, w większości samorządów i większości instytucji, mówi, że rolę kontrolną ma sprawować opozycja i przewodniczyć takiej komisji.

- Państwa standardy są zupełnie inne, a my nie będziemy tego firmowali naszą obecnością, ponieważ nie chcemy być tylko dekoracją – argumentował Mirosław Górski.

Radny PiS pogratulował również komisji, że jest w stanie zinterpretować prawidłowość zastosowania przepisów prawnych, zwłaszcza, że przepisy interpretował prawnik starostwa. Uznał, że z kontroli nic nie wynika, jest bezwartościowa i została wykonana na zamówienie zarządu.

## Kontrola miała służyć interesom jednostki kontrolowanej?

Antoni Barganowski odrzucił ten ostatni zarzut. Wyjaśnił, że wniosek został zgłoszony podczas sesji 26 kwietnia bieżącego roku i został przyjęty przez radę. Zwrócił się także do szefa klubu PiS o wskazanie punktów w protokole, w których komisja mija się z prawdą. Mirosław Górski wyjaśnił jednak, że jego stwierdzenie, iż kontrola została przeprowadzona na zlecenie zarządu była jedynie metaforą.

- Chodziło o to, że kontrola została przeprowadzona w taki sposób, jakby miała służyć interesom jednostki kontrolowanej. Tak to odbieram. Proszę nie oczekiwać, że odniosę się merytorycznie do dokumentu, który przed chwilą znalazłem na biurku – odpowiedział Mirosław Górski.

Dodał, że zawartość dokumentu przekracza jego kompetencje.

- Państwo macie wysokie kompetencje prawnicze patrząc na język i głębokość analizy, na analizę źródeł prawa, analizę orzecznictwa w ostatnich latach. Gratuluję komisji rewizyjnej, że tak głęboko zajęła się tą sprawą – odparł M. Górski. (jk)

## Kontrowersje wokół działań starosty

Kontrola komisji rewizyjnej to pokłosie zbycia przez powiat udziałów w spółce „Zdrowie”, zarządzającej kwidzińskim szpitalem. 70 proc. udziałów trafiło do wrocławskiej firmy EMC Instytut Medyczny. Kontrowersje wywołał fakt nie poinformowania radnych powiatu o terminie podpisania umowy. Obecnie prowadzone jest postępowanie prokuratorskie w sprawie zbadania zgodności z prawem działań, które doprowadziły do sprzedaży przez powiat udziałów.

ROZMOWA „KURIERA”

# Mikołaj odwiedzi dzieci dzień przed Wigilią

**PRABUTY.** Zaczynał skromnie, w 1996 roku, od rozdawania słodyczy po Mszy świętej dla dzieci. Rok później pojechał niebieskim oplem do Kleczewa, Gilwy, Kołodziej i Trumiejek. W kulminacyjnym momencie swoją akcją objął natomiast wszystkie 20 sołectw w gminie. O tym, że warto przed świętami poświęcić swój czas dla dzieci opowiedział nam „Prabucki Święty Mikołaj”.

**- Czy Święty Mikołaj ujawni swoją tożsamość?**

- Niekoniecznie. Prabuckie dzieci wiedzą jednak kto za tym Mikołajem stoi i niech tak zostanie.

**- Skąd zatem pomysł na „Prabuckiego Świętego Mikołaja”?**

- Ojców prabuckiego Mikołaja było dwóch. Pierwszy z nich to Włodzimierz Dawidowski, który był wówczas dyrektorem zakładu budżetowego, a drugą osobą jest Krzysztof Papis. Któregoś dnia spotkaliśmy się w biurze Włodka Dawidowskiego, a że był to czas przedświąteczny to przyszedł nam do głowy pomysł, aby kupić stroje Mikołaja. Kiedy już je kupiliśmy trzeba było gdzieś je wykorzystać. Postanowiliśmy wyjść na miasto i symbolicznie rozdawać cukierki i lizaki. Uznaliśmy, że skoro mamy te słodycze ofiarować dzieciom to należy iść tam, gdzie może być ich w jednej chwili najwięcej. I tak pojawiliśmy się pod jednym z prabuckich kościołów, akurat w chwili, gdy zakończyła się msza święta dla dzieci. I tak to się zaczęło w 1996 roku i trwa już 20 lat czyli dwie dekady. Rok później postanowiliśmy rozszerzyć nasze spotkania na wsie popegeerowskie. Z roku na rok nasza akcja rozrastała się coraz bardziej, aż doszła do punktu kulminacyjnego. Objęła wszystkie 20 sołectw, które znajdują się na terenie gminy.

**- Pamiętacie swój pierwszy wyjazd z prezentami w teren?**

- Tego się nie zapomina. Pojechaliśmy niebieskim oplem Włodia Dawidowskiego do Kleczewa. Później przejechaliśmy do Gilwy, Trumiejek i Kołodziej. Jeśli ktoś sobie dziś wyobraza, że jechaliśmy samochodem załadowanym wielkimi paczkami to bardzo się myli.



Nie jest to Prabucki Święty Mikołaj tylko jeden z jego pomocników. Prawdziwy spotka się z dziećmi dopiero 23 grudnia.

Fot. Ryszard Bartosiak

Wtedy były to skromne prezenty. Jakies lizaki, czekoladki, batony. Nie to co dziś, że musimy się porządnie nadzwigać, aby to wszystko zapakować.

**- Zorganizowanie tak dużej akcji na terenie całej gminy wymaga zaangażowania dużej liczby osób. Kto wam w tym pomaga?**

- Na świecie jest tylko jeden Święty Mikołaj, który ma swoich pomocników. To dzięki zaangażowaniu tych pomocników możemy w jednym dniu spotkać się z tak dużą grupą dzieci. Sam nie dałbym rady, a mam do pomocy właśnie mieszkańców poszczególnych wsi. Duży

wkład w organizowanie naszych spotkań mają sołtysi i rady sołectwie. Pomaga nam również opieka społeczna, urząd miasta i koledzy z pracy. Każdego roku, przed świętami Bożego Narodzenia spotykamy się w urzędzie miasta właśnie z sołtysami i przedstawiamy swoje pomysły na kolejną edycję akcji „Prabucki Święty Mikołaj”. Od ostatnich dwóch lat w naszej zabawie nie uczestniczą jednak wszystkie sołectwa, organizując swoje własne imprezy. Plus jest z tego taki, że my mamy więcej czasu dla pozostałych dzieci.

**- Czy warto to robić? Przecież zwłaszcza przed**

**świętami w domach jest za-  
zwyczaj bardzo dużo pracy?**

- To jest czasochłonne, nie ukrywam tego. Warto jednak to robić, a najcenniejszą dla nas nagrodą był i jest uśmiech dziecka. Były takie lata, że jeździliśmy z prezentami w Wigilię. Nasze małżonki różnie na to patrzyły, ale na szczęście były i są wyrozumiałe. Był też czas, że paczka ofiarowana przez „Prabuckiego Świętego Mikołaja” była jedyną paczką, którą dostawały niektóre dzieci. Dziś na szczęście jest znacznie lepiej.

**- Czy Prabucki Święty Mikołaj przypomina sobie**

**jakieś nietypowe zdarzenia?**

- Najczęściej spotykamy się z uśmiechem dziecka, ale miałem też takie fajne zdarzenie związane z kołędami. Z grafiku wyszło nam, że przyjechaliśmy do siódmej świetlicy. Jak zawsze poprosiliśmy dzieci, aby zaśpiewały nam koledę. I okazało się, że po raz siódmy słyszymy tę samą koledę czyli „Wśród nocnej ciszy”. Pamiętam, że po zaśpiewaniu przez dzieci pierwszej zwrotki powiedziałem, że w ciągu dwóch godzin już po raz siódmy słyszę tę samą koledę. Poprosiłem więc grzecznie o zaśpiewanie innej koledy. W pamięci zapadło mi też inne wydarzenie, które ścisnęło mnie za serce. Nie pamiętam w którym to było roku, ale pojechaliśmy z paczkami dla dzieci do Pólka. Kiedy rozdaliśmy już paczki pani sołtys poprosiła nas, aby odwiedzić ich samotną, 90-letnią sąsiadkę. Poszliśmy do tej pani z paczką. Widzieliśmy jej ogromną radość i wzruszenie, że ktoś o niej pamiętał. Nie ukrywam, zakreśliła mi się wtedy łza w oku.

**- Czy w tym roku „Prabucki Święty Mikołaj” już zaplanował przedświąteczne spotkania z dziećmi?**

- Oczywiście. Mamy już przygotowany szczegółowy grafik o której w danym sołectwie będziemy. Nie chcemy, aby dzieci na nas czekały. W tym roku spotykamy się z dziećmi w 13 sołectwach, a odwiedzimy je 23 grudnia, dzień przed Wigilią. Jeśli na terenie sołectwa znajduje się świetlica to przez kilkanaście minut będziemy tam z dziećmi, po czym pojedziemy dalej. Chcę również dodać na koniec, że dopóki „Prabucki Święty Mikołaj” będzie miał siły i pomocników to nasza akcja będzie trwała nadal.

**Rozmawiał:  
Ryszard Bartosiak**

red tech. BR

Zdrowych, radosnych i pełnych ciepła

Świat Bożego Narodzenia

oraz wszelkiej pomyślności

w nadchodzącym Nowym 2017 Roku

życzą

Zarząd i Pracownicy PEC Kwidzyn

**KWIDZYN**  
**PEC**



Z okazji zbliżających się Świąt Bożego  
Narodzenia oraz Nowego Roku 2016  
wszystkim naszym Klientom,  
i Partnerom, szczęścia, spokoju oraz  
wszelkiej pomyślności w życiu  
osobistym i sukcesów w pracy  
zawodowej

życzy:

Zarząd wraz z Pracownikami  
Przedsiębiorstwa Wodociągów  
i Kanalizacji w Kwidzynie



W IMIENIU  
SAMORZĄDU POWIATU KWIDZYŃSKIEGO  
ŻYCZYMY, ABY NADCHODZĄCE ŚWIĘTA  
PRZYNIOSEY WIELE MAGICZNYCH CHWIL W GRONIE  
NAJBLIŻSZYCH,  
A NOWY ROK 2017 SPEŁNIŁ WSZYSTKIE NAJSKRYTSZE  
MARZENIA.

PRZEWODNICZĄCY  
RADY POWIATU KWIDZYŃSKIEGO

  
JERZY ŚNIEG

STAROSTA KWIDZYŃSKI

  
JERZY GODZIK



Kwidzyn, Boże Narodzenie 2016

## HARCERSKO-SYBIRACKIE SPOTKANIE OPŁATKOWE

## Przy wigilijnym stole

**KWIDZYN.** Już po raz 22 Harcerski Krąg Seniorów „Płomienie” im. hm Zofii Dudulewicz oraz kwidzyńscy Sybiracy spotkali się na wspólnym spotkaniu opłatkowym. Były kolędy, życzenia, dzielenie się opłatkiem, a także wspomnienia tych, których zabrakło przy wspólnym stole.



Zebranych połączyło m.in. wspólne śpiewanie kolęd.

Fot. Mirosław Wiśniewski

- Wszystko rozpoczęło się w roku 1994 i od tego czasu staramy się kontynuować nasze spotkania – mówi Barbara Łukaszewicz z Harcerskiego Kręgu „Płomienie”. – Jednego roku gospodarzem jesteśmy my, a w następnym Sybiracy i tak co roku spotykamy się przy wigilijnym stole.

świętecznym stole znalazły się natomiast tradycyjne dania wigilijne, z czerwonym barszczem na czele.

#### Goście wspólnej wigilii harcersko-sybirackiej

Warto również dodać, że na zaproszenie kręgu „Płomienie” w uroczystościach wzięli również udział przedstawiciele



Przy wspólnym stole zasiadli członkowie Harcerskiego Kręgu Seniorów „Płomienie”, Sybiracy oraz zaproszeni goście.

Fot. Mirosław Wiśniewski

#### Uczczono pamięć tych, którzy odeszli

Tegoroczne harcersko-sybirackie spotkanie opłatkowe odbyło się w kwidzyńskiej Szkole Podstawowej nr 4. Rozpoczęło się od Hymnu Sybiraków oraz Modlitwy Harcerskiej, po czym dh Barbara Łukaszewicz zapaliła „Świecę Pamięci”, upamiętniając tym samym osoby, które odeszły z kręgu harcersko-sybirackiego. W tym roku pożegnano jednego z Sybiraków - Bogdana Zarzyckiego oraz hm Edwarda Budysia z Kręgu „Płomienie”. Ich pamięć uczczono również minutą ciszy. Popłynęła także „Kolęda dla Nieobecnych”.

Okolicznościowy wiersz odczytała również dh Danuta Szymańska, po czym wszyscy odśpiewali „Kolędę zesłańców Sybiru”. Jak przystało na spotkanie opłatkowe nie zabrakło też miejsca na życzenia i wspólne łamanie się opłatkiem. Na



Dorota Łoś z kwidzyńskiego Hufca ZHP wręcza świąteczny upominek Bogdanowi Radysowi, kierownikowi Wydziału Seniorów Głównej Kwatery ZHP.

Fot. Mirosław Wiśniewski

samorządów: Jerzy Śnieg – przewodniczący Rady Powiatu, Roman Bera – wiceburmistrz Kwidzyna oraz Kazimierz Gorlewicz – przewodniczący Rady Miejskiej w Kwidzynie. Środowisko Sybiraków, poza członkami Terenowego Koła Związku Sybiraków w Kwidzynie, reprezentowali natomiast Henryka



Każdy z gości otrzymał także świąteczny element dekoracyjny.

Fot. Mirosław Wiśniewski

również księży: Zenona Szerli i Marka Kubeckiego, Stanisławy Wojtackiej, dyrektor SP 4 oraz Jolanta Szulc, prezesa Oddziału Międzygminnego Związku Nauczycielstwa Polskiego w Kwidzynie.

#### Wspólna przyjaźń trwa już wiele lat

- Nasza współpraca z Sybirakami trwa już wiele lat – dodaje Halina Kierlin z Harcerskiego Kręgu Seniorów „Płomienie”. – Wynika to z kilku spraw. Po pierwsze ZHP to organizacja z silnym akcentem patriotycznym, a po drugie na terenie Kwidzyna osiadło wielu Sybiraków, którzy trafili także do harcerstwa. Stąd nasza przyjaźń i wspólne spotkania, którym często towarzyszą wspomnienia, wiersze i piosenki patriotyczne.

(fox)



Spotkanie nie mogło się obyć bez życzeń i wspólnego łamania się opłatkiem.

Fot. Mirosław Wiśniewski



Jolanta Szulc i Antoni Dąbek podczas wspólnej rozmowy przy świątecznym stole.

Fot. Mirosław Wiśniewski

Kania, Kazimierz Kotowski oraz Zygmunt Warda, wiceprezes Zarządu Okręgu Związku Sybiraków w Elblągu. Ze strony ZHP na spotkaniu pojawili się także: hm Bogdan Radys, kierownik Wydziału Seniorów Głównej Kwatery ZHP, hm An-

drzej Pliszka, przewodniczący Rady Chorągwi Gdańskiej, hm Edwarda Szerszeń-Konderla, kierownik Referatu Seniorów Harcerskich Chorągwi Gdańskiej, oraz hm. Andrzej Delewski, komendant Komendy Hufca ZHP w Kwidzynie. Nie zabrakło

## HARCERSKO-SYBIRACKIE SPOTKANIE OPŁATKOWE

## Przy wigilijnym stole

**KWIDZYN.** Już po raz 22 Harcerski Krąg Seniorów „Płomienie” im. hm Zofii Dudulewicz oraz kwidzińscy Sybiracy spotkali się na wspólnym spotkaniu opłatkowym. Były kołody, życzenia, dzielenie się opłatkiem, a także wspomnienia tych, których zabrakło przy wspólnym stole.



Zebranych potoczyło m.in. wspólne śpiewanie kołęd.

Fot. Mirosław Wiśniewski

- Wszystko rozpoczęło się w roku 1994 i od tego czasu staramy się kontynuować nasze spotkania – mówi Barbara Łukaszewicz z Harcerskiego Kręgu „Płomienie”. – Jednego roku gospodarzem jesteśmy my, a w następnym Sybiracy i tak co roku spotykamy się przy wigilijnym stole.

świętecznym stole znalazły się natomiast tradycyjne dania wigilijne, z czerwonym barszczem na czele.

#### Goście wspólnej wigilii harcersko-sybirackiej

Warto również dodać, że na zaproszenie kręgu „Płomienie” w uroczystościach wzięli również udział przedstawiciele



Przy wspólnym stole zasiedli członkowie Harcerskiego Kręgu Seniorów „Płomienie”, Sybiracy oraz zaproszeni goście.

Fot. Mirosław Wiśniewski

#### Uczczono pamięć tych, którzy odeszli

Tegoroczne harcersko-sybirackie spotkanie opłatkowe odbyło się w kwidzińskiej Szkole Podstawowej nr 4. Rozpoczęło się od Hymnu Sybiraków oraz Modlitwy Harcerskiej, po czym dh Barbara Łukaszewicz zapaliła „Świecę Pamięci”, upamiętniając tym samym osoby, które odeszły z kręgu harcersko-sybirackiego. W tym roku pożegnano jednego z Sybiraków - Bogdana Zarzyckiego oraz hm Edwarda Budysia z Kręgu „Płomienie”. Ich pamięć uczczono również minutą ciszy. Popłynęła także „Kolęda dla Nieobecnych”.

Okolicznościowy wiersz odczytała również dh Danuta Szymańska, po czym wszyscy odśpiewali „Kolędę zesłańców Sybiru”. Jak przystało na spotkanie opłatkowe nie zabrakło też miejsca na życzenia i wspólne łamanie się opłatkiem. Na



Dorota Koś z kwidzińskiego Hufca ZHP wręcza świąteczny upominek Bogdanowi Radysowi, kierownikowi Wydziału Seniorów Głównej Kwatery ZHP.

Fot. Mirosław Wiśniewski

samorządów: Jerzy Śnieg – przewodniczący Rady Powiatu, Roman Bera – wiceburmistrz Kwidzyna oraz Kazimierz Gorlewicz – przewodniczący Rady Miejskiej w Kwidzynie. Środowisko Sybiraków, poza członkami Terenowego Koła Związku Sybiraków w Kwidzynie, reprezentowali natomiast Henryka



Każdy z gości otrzymał także świąteczny element dekoracyjny.

Fot. Mirosław Wiśniewski

również księży: Zenona Szerli i Marka Kubeckiego, Stanisławy Wojtackiej, dyrektor SP 4 oraz Jolanty Szulc, prezesa Oddziału Międzygminnego Związku Nauczycielstwa Polskiego w Kwidzynie.

#### Wspólna przyjaźń trwa już wiele lat

- Nasza współpraca z Sybirakami trwa już wiele lat – dodaje Halina Kierlin z Harcerskiego Kręgu Seniorów „Płomienie”. – Wynika to z kilku spraw. Po pierwsze ZHP to organizacja z silnym akcentem patriotycznym, a po drugie na terenie Kwidzyna osiadło wielu Sybiraków, którzy trafili także do harcerstwa. Stąd nasza przyjaźń i wspólne spotkania, którym często towarzyszą wspomnienia, wiersze i piosenki patriotyczne.

(fox)



Spotkanie nie mogło się obyć bez życzeń i wspólnego łamania się opłatkiem.

Fot. Mirosław Wiśniewski



Jolanta Szulc i Antonii Dąbek podczas wspólnej rozmowy przy świątecznym stole.

Fot. Mirosław Wiśniewski

Kania, Kazimierz Kotowski oraz Zygmunt Warda, wiceprezes Zarządu Okręgu Związku Sybiraków w Elblągu. Ze strony ZHP na spotkaniu pojawili się także: hm Bogdan Radys, kierownik Wydziału Seniorów Głównej Kwatery ZHP, hm An-

drzej Pliszka, przewodniczący Rady Chorągwi Gdańskiej, hm Edwarda Szerszeń-Konderla, kierownik Referatu Seniorów Harcerskich Chorągwi Gdańskiej, oraz hm. Andrzej Delewski, komendant Komendy Hufca ZHP w Kwidzynie. Nie zabrakło

WODA UTRUDNIA PRZEJŚCIE  
DO PRZYSTANKU AUTOBUSOWEGO

# Kałuzowy problem w Krzykosach

**GARDEJA.** U styku dwóch dróg powiatowych, w tym ulicy Jeziornej w Krzykosach, po opadach deszczu pojawia się pokaźnych rozmiarów rozlewisko. Mieszkańcy skarżą się, że nie mogą swobodnie przechodzić na pobliski przystanek autobusowy. Podkreślają, że zapadlisko jest tak duże, że nawet dwie przyczepy żwiru nie rozwiążą tego problemu.

Ulica Jeziorna w Krzykosach (gm. Gardeja) to fragment drogi powiatowej. Mieszkańcy nie tylko pobliskiego bloku skarżą się jednak na dużą kałużę, która systematycznie pojawia się na tej ulicy po opadach deszczu lub roztopach śniegu. Podczas ostatniej sesji rady gminy zwróciła na to uwagę Teresa Bielak, sołtys sołectwa Krzykosy.

## Wystarczy wybudować studzienkę odpływową

- Tuż przed skrzyżowaniem dwóch dróg powiatowych, w miejscu gdzie jeszcze nie tak dawno była ustawiona budka telefoniczna, systematycznie pojawiają się kałuże. Mieszkańcy, aby przejść do przystanku autobusowego, nie są w stanie ominąć tej kałuży. Woda w tym miejscu pojawia się nawet po niewielkich opadach deszczu. Ktokolwiek chce przejść do przystanku autobusowego ma z tym wielki problem. W ubiegłym roku droga powiatowa Bądky - Wandowo była modernizowana. Wiem, że pod jezdnią zamontowana jest rura odprowadzająca wody opadowe. Wystarczyłoby więc wybudować studzienkę odpływową i problem kałuży zostałby rozwiązany - mówiła sołtys Teresa Bielak.

Wójt Kazimierz Kwiatkowski obiecał pomoc w rozwiązaniu kałużowego problemu. Poinformował, że w najbliższym czasie poleci pracownikowi urzędu przejechać się do Krzykos, aby później móc interweniować u właściciela drogi.

- To jest droga powiatowa i

nasze możliwości są ograniczone. Pracownik urzędu na miejscu oceni, jak można rozwiązać tę sytuację. Później wystąpimy do starostwa powiatowego z pismem sugerującym zlikwidowanie miejsca, gdzie tworzy się kałuża - poinformował wójt Kazimierz Kwiatkowski.

## Jest bardzo źle, szczególnie wieczorem, kiedy się tam przechodzi

Udaliśmy na miejsce wskazane przez sołtys Teresę Bielak, gdzie po opadach deszczu tworzy się kałuża. Okazało się, że rozlewisko zajmuje znaczną część jezdni. Rozmawialiśmy również z mieszkańcami pobliskiego bloku, którzy na stojącą wodę narzekają już od dłuższego czasu.

- Ta kałuża jest tu praktycznie zawsze, nawet jak opady deszczu nie są zbyt intensywne. To samo dotyczy się dni, kiedy najpierw popada śnieg, a później nadejdzie odwilż. Samochód swobodnie przejeżdża, ale sporo osób porusza się przecież pieszo. Dotyczy to również dzieci, które idą tą ulicą na przystanek autobusowy. Szczególnie źle jest wieczorem, kiedy trzeba przejść w tym miejscu. Jak ktoś nie wie co na niego czyha, to może porządnie pomóc sobie obuwie. Niestety nawet jakby w to zaangażowanie przywieźć dwie przyczepy żwiru to i tak nie byłoby szans na zasypanie tego zapadliska - stwierdziła mieszkanka bloku przy ulicy Jeziornej w Krzykosach.

(RB)



Duża kałuża powstaje nawet po niewielkich opadach deszczu.

Fot. Ryszard Bartosiak

## OGŁOSZENIE

### OGŁOSZENIE WÓJTA GMINY KWIDZYN

#### O WYŁOŻENIU DO PUBLICZNEGO WGLĄDU PROJEKTU MIEJSCOWEGO PLANU ZAGOSPODAROWANIA PRZESTRZENNEGO W MIEJSCOWOŚCI GILWA MAŁA

Na podstawie art. 17, pkt. 9 i pkt. 11 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2016 r. poz. 778 z późn. zm.) oraz na podstawie art. 39, art. 54, ust. 2 i ust. 3 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2016 r., poz. 353 z późn. zm.), w wykonaniu Uchwały Nr XVIII/108/15 Rady Gminy Kwidzyn z dnia 28 października 2015 r. w sprawie przystąpienia do sporządzenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego w miejscowości Gilwa Mała.

#### zawiadamiam o wyłożeniu do publicznego wglądu

projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego w miejscowości Gilwa Mała wraz z prognozą oddziaływania na środowisko, w dniach od 30 grudnia 2016 r. do 30 stycznia 2017 r. w siedzibie Urzędu Gminy Kwidzyn.

Dyskusja publiczna nad przyjętymi w w/w projekcie planu rozwiązaniami odbędzie się w dniu 5 stycznia 2017 r. w siedzibie Urzędu Gminy Kwidzyn, 82-500 Kwidzyn, ul. Grudziądzka 30, w sali narad (pok. nr 22), I piętro, o godz. 12:00.

Zgodnie z art. 18 ust. 1 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym każdy, kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie planu, wyłożonym do publicznego wglądu może wnieść uwagi.

Uwagi do projektu planu należy wnieść na piśmie w terminie wyznaczonym w ogłoszeniu. Jako wniesione na piśmie uznaje się również uwagi wniesione w postaci elektronicznej:

- opatrzone bezpiecznym podpisem elektronicznym weryfikowanym przy pomocy ważnego kwalifikowanego certyfikatu w rozumieniu ustawy z dnia 18 września 2001 r. o podpisie elektronicznym (Dz. U. z 2013 r. poz. 262 ze zm.) lub
- opatrzone podpisem potwierdzonym profilem zaufanym ePUAP w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 17 lutego 2005 r. o informatyzacji działalności podmiotów realizujących zadania publiczne (Dz. U. z 2014 r. poz. 1114 ze zm.) lub
- za pomocą elektronicznej skrzynki podawczej w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 17 lutego 2005 r. o informatyzacji działalności podmiotów realizujących zadania publiczne.

Uwagi do projektu planu należy wnieść do Wójty Gminy Kwidzyn, ul. Grudziądzka 30, 82-500 Kwidzyn, (e-mail: [budownictwo@gminakwidzyn.pl](mailto:budownictwo@gminakwidzyn.pl)) z podaniem imienia i nazwiska, nazwy jednostki organizacyjnej i adresu, oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w nieprzekraczalnym terminie do dnia 17 lutego 2017 r.

Zgodnie z art. 40 ustawy o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2016 r. poz. 353 z późn. zm.), każdy może wnieść uwagi i wnioski do projektu planu oraz prognozy oddziaływania na środowisko.

Uwagi i wnioski mogą być wnoszone w formie pisemnej, ustnie do protokołu lub za pomocą środków komunikacji elektronicznej bez konieczności opatrywania ich bezpiecznym podpisem elektronicznym, do Wójty Gminy Kwidzyn z podaniem imienia i nazwiska, nazwy jednostki organizacyjnej i adresu, oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w nieprzekraczalnym terminie do dnia 17 lutego 2017 r.

Wójt Gminy Kwidzyn  
Ewa Nowogrodzka

POWIATOWE SPOTKANIE KULINARNE TO FORMA PROMOCJI KÓŁ GOSPODYŃ WIEJSKICH

# Powiślański Stół Bożonarodzeniowy

SADLINKI. Pierogi z grzybami, kapustą, mięsem, karp smażony i w galarecie - to tylko niewielka część potraw jakich można było skosztować w minioną sobotę w Sadlinkach. Po raz kolejny odbył się tam Powiślański Stół Bożonarodzeniowy. W przedświątecznym spotkaniu wzięło udział kilkanaście kół gospodyń wiejskich z powiatu kwidzyńskiego.

Jest już tradycją, że tuż przed świętami Bożego Narodzenia koła gospodyń wiejskich spotykają się na powiatowej imprezie kulinarnej. Tym razem gospodarzem Powiślańskiego Stołu Bożonarodzeniowego była gmina Sadlinki. Zanim jednak publiczność mogła posmakować najróżniejszych potraw wigilijnych i świątecznych obejrzano występy uczniów ze szkoły w Sadlinkach. Były więc kolędy i efektowne układy taneczne. Nie zabrakło również przedstawienia teatralnego nawiązującego do narodzin Jezusa Chrystusa.

## Powiślański stół zainaugurowała kolęda wójtów

Rozpoczynając spotkanie wójt Elżbieta Krajewska zaprosiła obecnych na sali wójtów do wspólnego zaśpiewania kolędy.

- Nie było to z nimi ustalone. Koleżanka i koledzy wójtowie nie sprzeciwili się jednak mojej propozycji i wspólnie zaśpiewaliśmy kolędę. Na pewno był to dobry akcent na rozpoczęcie imprezy, która miała przecież charakter świąteczny. Chcę również podkreślić, że z przyjemnością zdecydowaliśmy się na zorganizowanie u nas kolejnej edycji Powiślańskiego Stołu Bożonarodzeniowego. Takie spotkanie to znakomita forma promocji kół gospodyń wiejskich - powiedziała wójt gminy Sadlinki.

Rozmawiając z E. Krajewską nie mogliśmy oczywiście nie zapytać o dania wigilijne, które królują w jej domu. Pani wójt przyznała, że jej ulubionymi po-



Spotkanie rozpoczęła kolęda odśpiewana wspólnie przez wójtów.



Panie z KGW w Bądkach po raz pierwszy wzięły udział w tak dużej imprezie kulinarnej.

trawami wigilijnymi są pierogi i barszcz.

- W naszej rodzinie tradycją jest przygotowywanie na stół wigilijny zupy grzybowej i owo-

cowej. Nie może zabraknąć także ryby czyli karpia, który króluje na naszych stołach - dodała Elżbieta Krajewska.

## Został smakoszem



Stół bożonarodzeniowy przygotowany przez KGW w Mątowskich Pastwiskach.

red tech. BR

## pierogów dzięki babci

W bożonarodzeniowym spotkaniu wzięło również udział proboszcz sadlińskiej parafii ks. Bogdan Sokolowski, który pobłogosławił wszystkie potrawy.

- Przyznaję, że po raz pierwszy jestem na takich uroczystościach. To niesamowite zobaczyć w jednym miejscu na ile różnych sposobów można przyrządzić tę samą potrawę. Jestem wielkim smakoszem pierogów a to, że tak bardzo je lubię zawdzięczam mojej babci. Pamiętam jeszcze pierogi z kapustą za którymi przepadałem. Dlatego specjalnie próbowałem tych samych dań, ale przyrządzonych przez różne panie i każde smakowało inaczej - mówił ks. Bogdan Sokolowski.

Wigilia nie może się obyć bez grzybów i karpia

Dla Wojciecha Berenta, przewodniczącego rady gminy Sadlinki, podstawowymi daniami wigilijnymi są pierogi z grzybami oraz zupa grzybowa.

- Te dania muszą być zrobione z grzybów zebranych osobiście. Zrobiłem oczywiście wyjątek i posmakowałem pierogów z kilku stołów. Były bardzo pyszne - przyznał W. Berent.

Odmiennego zdania był natomiast Henryk Ordon, przewodniczący rady gminy Kwidzyn. Dla niego prawdziwym świątecznym specjałem jest karp.

- Przepadam za świątecznym



Przy stole spotkali się m.in. radni gminy Sadlinki: Bartosz Wiącek i Anna Gędek.



# odzeniowy

karpem, zarówno smażonym jak i w galarecie. Tu w Sadlinkach bardzo smakował mi karp faszerowany przyrządzony przez panie z KGW w Tychnowach – dodał H. Ordon.

## Debiutantki z Bądkach postawiły na tradycję

Po raz pierwszy swój stół bożonarodzeniowy przygotowały panie z Koła Gospodyń Wiejskich w Bądkach. Katarzyna Wojnicz w rozmowie z „Kurierem Kwidzińskim” podkreśliła, że choć do Sadlinek przyjechały tylko w trójkę to potrawy przygotowywało kilka pań.

- To było dla nas ogromne wyzwanie, bo nie wiedziałyśmy jak wygląda taka przedświąteczna impreza. W przygotowaniu potraw brały udział wszystkie nasze członkinie. Część potraw, które przyrządziłyśmy do Sadlinek to tradycyjne jedzenie świąteczne. Nowością na naszym stole były dla mnie śledzie z goździkami. Jedną z koleżanek przyrządziła także kutię, której nigdy wcześniej nie jadłam – powiedziała Katarzyna Wojnicz z KGW w Bądkach.

**Tekst i zdjęcia:**  
Ryszard Bartosiak



Występ dziewczęcego zespołu tanecznego ze szkoły w Sadlinkach.



Kolędy wykonała także grupa wokalna prowadzona przez Przemysława Budysia.



Świąteczne potrawy przygotowały również panie z KGW w Nebrowie Małym.



Ksiądz Bogdan Sokołowski przyznał, że jest wielkim smakoszem pierogów.



W tegorocznej edycji powiślańskiego stołu bożonarodzeniowego nie mogło zabraknąć pań z Gliny.



Wojciech Berent i Henryk Ordon przepadają za tradycyjnymi potrawami wigilijnymi czyli pierogami oraz karpem.



Smakowite potrawy można było również znaleźć na stole przygotowanym przez KGW w Brachlewie.

## SPOTKANIE PROMOCYJNE KSIĄŻKI JERZEGO KOSACZA

# Ślad na ziemi

**KWIDZYN.** „Epizod nazwany życiem” – tak brzmi tytuł książki Jerzego Kosacza wydanej przez Stowarzyszenie Inicjatyw Obywatelskich „Taka gmina”. Na spotkaniu promocyjnym, zorganizowanym w kwidzyńskim zamku, spotkali się bliscy niezującego już autora.

-Ta książka musiała zostać przez nas wydana i jest, w naszym przekonaniu, swego rodzaju hołdem złożonym Jerzemu, naszemu przyjacielowi – podkreślał Leszek Sarnowski, redaktor naczelny kwartalnika „Prowincja”.



O wydanej książce opowiadali redaktorzy kwartalnika „Prowincja”, od lewej: Waclaw Bielecki, Leszek Sarnowski oraz Janusz Ryszkowski. Fot. Mirosław Witniewski

Jerzy Kosacz związał się z „Prowincją” w roku 2011 i pisał do kwartalnika niemal w każdym numerze.

-Wydawało nam się, że ta spuścizna, którą pozostawił po sobie, nie może zniknąć, pozostać tylko na łamach kwartalnika, że „należy się” Jerzemu taka pamiątka i taki ślad na ziemi. Stąd pomysł na wydanie tej książki – przyznał L. Sarnowski.

### Przyczynek do biografii

Jak podkreślono wydana publikacja jest swego rodzaju przeglądem twórczości Jerzego Kosacza. Znalazły się w niej m.in. wiersze, fragmenty prozy oraz grafiki.

-Była to postać tak bardzo bogata i wszechstronna, że ta niewielka książeczka jest może niewielkim hołdem. Niestety zabrakło nam czasu, aby zaprezentować cały bogaty dorobek Jerzego. Jest to zaledwie przyczynek to biografii, do zarysowania postaci człowieka renesansu, człowieka o wielu talentach, który zgodnie z biblijnym nakazem nie zakopywał ich w

ziemi tylko rozwijał i dzielił się nimi z innymi. My tego doświadczyliśmy i chcieliśmy, aby również i Państwo, za pomocą tej niewielkiej książeczki, również tego doświadczyli – dodał L. Sarnowski.

Wydawcy książki przypominali ogromną miłość Jerzego Kosacza do Kwidzyna i Dolnego Powiśla. Ślady tej fascynacji znaleźć można zarówno w wydanej publikacji jak i w kwartalniku „Prowincja”. Podkreślano również niesamowity entuzjazm J. Kosacza, który zarażał innych swoją radością życia.

-Dla nas ważny był jako artysta, który w kwartalniku publikował poezję. W wydanej książce zbiór jego wierszy otwiera publikację – mówił L. Sarnowski.

### Tajemniczy uśmiech Jerzego

O literackich działaniach Jerzego Kosacza opowiedział poeta i dziennikarz Janusz Ryszkowski. Motywem przewodnim stał się natomiast tajemniczy uśmiech Jerzego Kosacza.

-To były lata 90. Spotkałem gdzieś Jurka, który zagad-

nał mnie co robię. Odpowiedziałem, że kończę jakąś tam swoją książkę poetycką, że niebawem będzie na rynku. Zapytałem go również, a Ty kiedy przygotujesz swoje wiersze do druku? Wówczas uśmiechnął się tajemniczo i w zasadzie nic nie odpowiedział – opowiada J. Ryszkowski.

Przyznał również, że później ilekroć się widywali przypominał J. Kosaczowi, że już chyba czas na opublikowanie jego wierszy.

-Parę miesięcy temu, kiedy przygotowaliśmy się do wydania książki, szukałem materiału do części poetyckiej. Przeszukiwałem swoje archiwa, bo pamiętałem, że w latach 90 przygotowywałem się do wydania publikacji o poezji i poetach ze środowiska kwidzyńskiego. Miałem na ten temat dość pokaźną teczkę, której jednak nie mogłem znaleźć i wtedy znów przypomniał mi się ten tajemniczy uśmiech Jurka Kosacza – mówi J. Ryszkowski.

**Poeta nie był, tylko nim bywał**  
Jak przypomniano zade-



Podczas spotkania nie zabrakło także wierszy odczytywanych przez uczniów.



Maria Wandtke zaapelowała do burmistrza o wybudowanie faweczki z postacią Jerzego Kosacza.



Konrad Kosacz przyznał, że internetowa działalność jego ojca rozpoczęła się od momentu, gdy kupił mu komputer.

biutował w 1962 roku publikacją w Głosie Wybrzeża. Jak na dwudziestoletniego chłopaka były to wiersze bardzo dojrzałe. Po 4 latach te same wiersze opublikował natomiast jako debiut w innym,

tym razem warszawskim czasopiśmie.

-On poetą nie był, tylko nim bywał – mówi J. Ryszkowski. -Kiedy się popatrzy na wiersze, które znalazły się w książce, widać, że są to wiersze z lat



-Wydana książka to zaledwie przyczynek do biografii Jerzego Kosacza - podkreślili wydawcy publikacji.

60, 70, potem 90. To były takie impulsy, które kazały mu sięgać po pióro. Pisał rzadko, więc nie miał tyle materiału, aby wydać z nich książkę.

Choć wierszy jest stosunkowo niewiele, to podkreślano, że mogą być ozdobą wielu antologii najwybitniejszych poetów polskich. I choć znalazły się na początku książki, to nie była to najważniejsza część twórczości J. Kosacza. Podkreślono jednak, że człowiekiem, który wprowadzał Jerzego Kosacza w poezję był Krzysztof Karasek, kwidzyńnianin i jeden z wybitniejszych polskich poetów.

#### Miał przymus wypowiedzania się

Podczas spotkania nie zabrakło także wspomnień o blogu Jerzego Kosacza, który z upodobaniem prowadził od 2009 roku.

-Miał taki swój przymus wypowiedzania się. Z jednej strony były to wypowiedzi artystyczne, poezje, grafiki, malarstwo, a z drugiej były też wypowiedzi i zaangażowania społeczne. To charakterystyczne dla części tego pokolenia Solidarnościowego - mówił L. Sarnowski.

Wywołana działalność społeczna wywołała do odpowiedzi jego syna Konrada, który przypomniał o zaangażowaniu ojca w protest przeciwko budowie w Kwidzynie spalarni odpadów. Jak się okazało to on zapoczątkował również działalność swego ojca w internecie.

-Na 66 urodziny kupiłem mu komputer. Wcześniej nie miał do czynienia z tak zaawansowaną techniką, więc zaczęliśmy od tak prostej rzeczy jak trafianie myszką w ikonki. Już rok później na jego urodzinach pojawili się natomiast ludzie, których poznał przez internet - opowiadał Konrad Kosacz.

#### Apel o wybudowanie ławeczki

Choć Leszek Sarnowski próbował zachęcić zebranych do

wspomnień o Jerzym Kosaczu to początek spotkania zdominowała Maria Wandtke, która wystosowała apel do burmistrza Andrzeja Krzysztofiaka. W imieniu użytkowników forum e-kwidzyn prosiła o wybudowanie w Kwidzynie ławeczki z postacią Jerzego Kosacza.

-Takie ławki są w innych miastach, chociażby w pobliskim Grudziądzu. Jest więc prośba, aby jako ojciec i gospodarz tego miasta tak pan podziałał, aby taka ławeczka powstała. Chociażby na Placu Plebiscytowym, który Jurek tak bardzo lubił - podkreślała.

Burmistrz przyznał, że kilka dni wcześniej rozmawiał o tym z przedstawicielem forum e-kwidzyn. Dodał również, że propozycja ta może zostać zrealizowana np. w oparciu o budżet obywatelski. Chwilę później M. Wandtke zdecydowała się również na bardziej osobiste wspomnienia.

#### Potrafił stonować „jastrzębie”

-Jurka poznałam w pamiętnym roku 1980. Wcześniej go nie znałam. Nie będę jednak wracać do tragicznych wydarzeń z tamtych dni. Chciałam tylko powiedzieć to co było najistotniejsze w czasie roku 80, 81 i w latach następnych. Poza jego ogromną wiedzą i jego nauką, bo on nas uczył, najistotniejsze według mnie było to, że on nigdy nie dążył do jakiegokolwiek rozlewu krwi, jakiegokolwiek wojny. Jurek zawsze potrafił stonować „jastrzębie”, bo trzeba przyznać, że w Kwidzynie „jastrzębie” też fruwały. Jurek zawsze potrafił jednak to tak utemperować, że nie doszło tutaj do wydarzeń jakie miały miejsce w Polsce - dodała M. Wandtke.

-To był naprawdę bardzo przyzwoity człowiek, który zostawił po sobie wiele dobrego - podkreślił Ryszard Rabeszko.

(fox)

## Z ŻYCIA NASZEGO KOŚCIOŁA

# Rok 2017

## Rokiem św. Brata Alberta

W związku z setną rocznicą śmierci św. Brata Alberta, Konferencja Episkopatu Polski ustanowiła w diecezjach polskich Rok Świętego Brata Alberta w okresie do 25 grudnia 2016 r do 25 grudnia 2017 r.

O tym, że życie i działalność św. Brata Alberta jest nauką o godności każdego człowieka, z której wynika konieczność okazywania szacunku drugiej osobie, piszą polscy biskupi w liście pasterskim z okazji Roku św. Brata Alberta, który rozpocznie się w Narodzenie Pańskie. Pod listem odczytanym wiernym 18 grudnia podpisali się pastarze Kościoła katolickiego w Polsce obecni na 373. Zebraniu Plenarnym Konferencji Episkopatu Polski w Warszawie w dniu 8 czerwca 2016 r.

- Świadectwo jego życia wskazuje najpierw na prawdę o nierozdzielnej więzi między miłością a chrześcijaństwem. Św. Jan Paweł II, jeszcze jako kardynał Karol Wojtyła, ujął tę prawdę oraz świadectwo o niej w sposób następujący: „Miłosierdzie i chrześcijaństwo to jedno i to samo. Jeśli nie byłoby miłosierdzia, nie ma chrześcijaństwa... Wyznanie wiary musi się dopełnić wyznaniem miłości...”. Cóż więc znaczy nasza wiara bez miłosierdzia, bez konkretnego zaangażowania, wyrażającego troskę o bliźniego: chorego, samotnego, opuszczonego, ubożego duchowo czy materialnie? Ten bliźni nie znajduje się gdzieś daleko. Z tym właśnie bliźnim utożsamia się sam Chrystus: „cokolwiek uczyniliście jednemu z braci moich najmniejszych, Mnieście uczynili” (Mt 25,40). W tym bliźnim Bóg staje się Emmanuel - Bogiem z nami - tłumaczą swoją decyzję o ustanowieniu Roku św. Brata Alberta polscy biskupi w liście do wiernych.

Jak piszą, powstaje pytanie, w jaki sposób powinni-



Adam Chmielowski, czyli św. Brat Albert, to powstaniec, malarz, święty opiekun ubogich. Źródło: diecezja.elblag.pl

śmy dawać świadectwo ewangelicznej miłości?

- Kardynał Wojtyła wyjaśnia nam, jak chrześcijanin powinien wyrażać swoją wiarę: „Trzeba świadczyć swoim - człowieczeństwem, trzeba świadczyć sobą i tutaj Brat Albert jest dla nas wzorem nieporównanym. Przecież on nie miał prawie żadnych środków, ślubował najsurowsze ubóstwo, nie dysponował żadnymi funduszami, żadnymi gotowymi instytucjami, tylko postanowił dawać siebie”. Święty porzucił sztukę, powab kariery i sławy, aby duszę swoją oddać

Bogu i bliźnim, nie zatrzymując nic dla siebie. A czym może być owo „dawanie siebie” dzisiaj dla nas? To nic innego jak codzienny trud, cicha ofiara ze swojego czasu, swoich sił, swojego zdrowia, to umniejszanie siebie w służbie bliźnim, to bycie „dobrym jak chleb, który dla każdego leży na stole, z którego każdy może kęs dla siebie ukroić i nakarmić się, jeśli jest głodny” - podkreślają biskupi.

Cały list można przeczytać na stronie internetowej diecezji elbląskiej diecezja.elblag.pl.

(opr. red.)

red. tech. KG

ŚWIATŁO BETLEJEMSKIE POLSKIM HARCERZOM PRZEKAZALI SŁOWACCY SKAUCI

# Potrzeba nam miłości i przyjaźni

**KWIDZYN.** Koncert Zespołu Pieśni i Tańca „Powiśle” rozpoczął tegoroczne spotkanie wigilijne zorganizowane na Placu Jana Pawła II. Zgodnie z tradycją, harcerze przekazali Światło Betlejemskie burmistrzowi, przewodniczącemu rady miasta i proboszczowi parafii konkatedralnej. Nie zabrakło także uroczystego zapalenia choinki, świątecznych życzeń i wspólnego dzielenia się opłatkiem.

„Odważnie twórzmy pokój” to tegoroczne hasło towarzyszące przekazaniu betlejemskiego światła pokoju. Zanim przywędrowało ono do Kwidzyna, wyruszyło z Groty Narodzenia Pańskiego w Betlejem, aby następnie dotrzeć do stolicy Austrii, skąd trafiło do najdalszych zakątków Europy. Harcerze Związku Harcerstwa Polskiego otrzymali światło od słowackich skautów. W tym roku miało to miejsce 11 grudnia, w kościele pw. św. Józefa w miejscowości Świt na Słowacji. Delegacja ZHP odebrała tam Światło Betlejemskie i zawiozła je do Gdańska. Z grodu nad Motławą trafiło następnie do Kwidzyna. Podczas spotkania opłatkowego kwidzyńscy harcerze przekazali je burmistrzowi, przewodniczącemu rady miasta i proboszczowi parafii konkatedralnej. W trakcie uroczystości wigilijnych na Placu Jana Pawła II odczytane zostało także Orędzie Bożonarodzeniowe.

Licznie zgromadzonym mieszkańcom miasta życzenia złożył m.in. proboszcz parafii pw. Św. Jana Ewangelisty, Ignacy Najmowicz.

„Jak co roku, życzę aby Boże Dziecię błogosławiło nam i naszym bliskim, a w

naszej Ojczyźnie nastąpiło wzajemne przebaczenie w polityce i w naszych rodzinach. Światło Betlejemskie do soboty, do Wigilii będzie płonęło w katedrze. Będzie można przyjść z własną świecą i zabrać je do domu – powiedział ksiądz Ignacy Najmowicz.

Życzenia świąteczne złożył również burmistrz Andrzej Krzysztofiak.

„Orędzie Bożonarodzeniowe, które usłyszeliśmy zawiera wszystko to, co chciałbym powiedzieć. Grudzień to specyficzny miesiąc w historii naszego kraju. Wszyscy widzimy jak bardzo potrzeba nam miłości, a przynajmniej przyjaźni. I właśnie tej miłości i przyjaźni chcę życzyć naszym rodzinom. Życzę również tego, aby nadchodzące święta upłynęły nam w duchu wzajemnego zrozumienia – powiedział Andrzej Krzysztofiak.

Podczas spotkania opłatkowego uroczyście zapalono również światelka na miejskiej choince. Wśród zgromadzonych mieszkańców harcerze roznosili także opłatek, którym można było się podzielić i złożyć sobie życzenia.

(RB)



Harcerze odczytali Orędzie Bożonarodzeniowe.

Fot. Ryszard Bartosiak



Światło Betlejemskie otrzymał m.in. ks. Ignacy Najmowicz.



Światelka na miejskiej choince zapalono na znak burmistrza Andrzeja Krzysztofiaka, który nawiązał w ten sposób do kultowego filmu Marka Koterskiego.



Harcerze roznosili wśród zebranych opłatek.

red tech. KG



Spotkanie opłatkowe przed kinoteatrem było także okazją do zrobienia sobie pamiątkowego zdjęcia z reniferem.



Kolędy w wykonaniu zespołu „Powiśle” zabrzmiały również na Placu Jana Pawła II.

## PROGRAM KINA

### Wtorek, 20 grudnia

12.00 - „Łotr 1. Gwiezdne wojny - historie”, przyg./s-f (USA), od lat 10 (3D - dubbing)

20.00 - „Łotr 1. Gwiezdne wojny - historie”, przyg./s-f (USA), od lat 10 (3D - napisy)

### Środa, 21 grudnia

20.00 - „Łotr 1. Gwiezdne wojny - historie”, przyg./s-f (USA), od lat 10 (3D - napisy)

### Czwartek, 22 grudnia

14.00 - „Łotr 1. Gwiezdne wojny - historie”, przyg./s-f (USA), od lat 10 (2D - dubbing)

17.00 - „Łotr 1. Gwiezdne wojny - historie”, przyg./s-f (USA), od lat 10 (3D - dubbing)

20.00 - „Łotr 1. Gwiezdne wojny - historie”, przyg./s-f (USA), od lat 10 (2D - napisy)

### Piątek, 23 grudnia

14.00 - „Łotr 1. Gwiezdne wojny - historie”, przyg./s-f (USA),

od lat 10 (2D - dubbing)

17.00 - „Łotr 1. Gwiezdne wojny - historie”, przyg./s-f (USA), od lat 10 (3D - dubbing)

20.00 - „Łotr 1. Gwiezdne wojny - historie”, przyg./s-f (USA), od lat 10 (2D - napisy)

### Sobota, 24 grudnia

Kino nieczynne

### Niedziela, 25 grudnia

Kino nieczynne

### Poniedziałek, 26 grudnia

14.00 - „Łotr 1. Gwiezdne wojny - historie”, przyg./s-f (USA), od lat 10 (2D - dubbing)

17.00 - „Łotr 1. Gwiezdne wojny - historie”, przyg./s-f (USA), od lat 10 (3D - dubbing)

20.00 - „Łotr 1. Gwiezdne wojny - historie”, przyg./s-f (USA), od lat 10 (2D - napisy)

### Wtorek, 27 grudnia

14.00 - „Łotr 1. Gwiezdne wojny - historie”, przyg./s-f (USA), od lat 10 (2D - dubbing)

17.00 - „Łotr 1. Gwiezdne woj-

ny - historie”, przyg./s-f (USA), od lat 10 (3D - dubbing)

20.00 - „Łotr 1. Gwiezdne wojny - historie”, przyg./s-f (USA), od lat 10 (2D - napisy)

### Środa, 28 grudnia

14.00 - „Łotr 1. Gwiezdne wojny - historie”, przyg./s-f (USA), od lat 10 (2D - dubbing)

17.00 - „Łotr 1. Gwiezdne wojny - historie”, przyg./s-f (USA), od lat 10 (3D - dubbing)

20.00 - „Łotr 1. Gwiezdne wojny - historie”, przyg./s-f (USA), od lat 10 (2D - napisy)

*Bilety w cenach: 18 zł - normalne i 15 zł - ulgowe (filmy fabularne) oraz 15 zł - normalne i 13 zł - ulgowe (filmy animowane i familijne), nabywać można w kasie Kinoteatru. Wyjątek stanowią prezentacje Dyskusyjnego Klubu Filmowego na który bilety, w cenie 10 zł, nabywać można przed wejściem na seans.*

## JASEŁKA I KOŁĘDY W GOK

### Gardejska wigilia

**GARDEJA.** Wójt gminy Gardeja, Gminny Ośrodek Kultury, Stowarzyszenie Gardanum, Przedszkole w Gardei oraz Zespół Szkół w Gardei zapraszają mieszkańców gminy na tradycyjną gardejską wigilię. Odbędzie się ona w najbliższy wtorek, 20 grudnia o godz. 16.00 w sali miejscowego ośrodka kultury. Wstęp wolny.

Podczas wigilijnego spotkania obejrzeć będzie można jasełka oraz wysłuchać kołęd przygotowanych przez przedszkolaki, członków koła teatralnego oraz uczniów gardejskiej szkoły. (fox)

## IMPREZA NA PLACU PRZY STACJI PKP

### Spotkanie przy choince

**SADLINKI.** Wójt gminy Sadlinki zaprasza na świąteczne spotkanie przy choince. Coroczna impreza odbędzie się w najbliższy wtorek, 20 grudnia o godz. 17.30, na placu przy stacji PKP w Sadlinkach. Wstęp wolny.

Wójt Elżbieta Krajewska serdecznie zaprasza na to spotkanie wszystkich mieszkańców gminy, a szczególnie dzieci wraz z rodzicami. Podczas świątecznego spotkania przy choince wójt Krajewska złoży mieszkańcom życzenia. Swoje umiejętności zaprezentują natomiast dzieci z Przedszkola Publicznego w Sadlinkach, zespoły wokalne „Fonika” i „Fantazja” z Zespołu Szkół w Sadlinkach oraz dzieci z Zespołu Szkół w Nebrowie Wielkim. Zgodnie z zapowiedziami nie zabraknie także zimnych ogniów oraz słodkiego poczęstunku. (fox)

## BILETY NA WYSTĘP „POWIŚLA”

### Koncert kołęd i pastorałek

**KWIDZYN.** Kwidzyńskie Centrum Kultury zaprasza na uroczysty koncert kołęd i pastorałek w wykonaniu Zespołu Pieśni i Tańca „Powiśle”. Koncert, który co roku wzbudza wielkie zainteresowanie mieszkańców, odbędzie się w kwidzyńskim teatrze, we wtorek, 20 grudnia o godz. 17.00. Bilety, w cenie 5 zł, nabywać można w kasie kinoteatru. (fox)

## NA FLAŻOLECIE GRA 1/3 UCZNIÓW SZKOŁY

### Kołędy według „Flauto Dolce”

**GMINA GARDEJA.** Zespół instrumentalny „Flauto Dolce” ze Szkoły Podstawowej w Cyganach zaprasza na cykl koncertów bożonarodzeniowych. Drugi z zaplanowanych występów odbędzie się w najbliższą środę, 21 grudnia o godz. 16.00 w Niepublicznym Przedszkolu „Owocowe zacisze” w Bądkach. Dzień później (czwartek, 22 grudnia) o godz. 11.00 zespół zagra natomiast w Szkole Podstawowej w Cyganach. Wstęp wolny.

-W związku ze zbliżającymi się świętami Bożego Narodzenia chcemy Państwu towarzyszyć w adwentowej refleksji, w ciszy wyczekiwania na wigilijną gwiazdkę oraz rozdawać pokój wszędzie tam, gdzie się pojawiają - podkreślają członkowie zespołu.

Warto dodać, że „Flauto Dolce” ze Szkoły Podstawowej w Cyganach to unikatowy zespół flażoletowy. Aktualnie w zespole występuje 35 osób z klas I-VI czyli niemal 1/3 uczniów tej szkoły. Opiekunami zespołu są Anna Kowalczyk i Karol Kędra. (fox, RB)



red tech. KG



*Niech te święta Bożego Narodzenia przyniosą Wam wiele radości – wspólnie spędzonego czasu, rodzinnej atmosfery, dużo radości i tyle*

*optymizmu, by nie skończył się przez cały zbliżający się rok. Życzymy Wam, abyście to Boże Narodzenie spędzili w atmosferze miłości i wzajemnego zrozumienia. Wesółych Świąt i szczęśliwego*

*Nowego 2017 Roku życzą*

Przewodniczący Rady Gminy  
Wojciech Berent

Wójt Gminy Sadlinki  
Elżbieta Krajewska

## GRAND PRIX POWIATU KWIDZYŃSKIEGO SZKÓŁ PODSTAWOWYCH

## Rozgrywki zdominowane przez SP Otłowiec

**TENIS STOŁOWY.** Radosław Kopecki, Daria Guz, Franciszek Tul oraz Dominika Guz wygrali swoje kategorie w XVII Grand Prix Powiatu Kwidzińskiego Szkół Podstawowych w tenisie stołowym. W kategorii drużynowej niepodzielnym liderem w klasyfikacji dziewcząt i chłopców okazał się natomiast SP Otłowiec.

Na cykl rozgrywek GP powiatu kwidzińskiego składały się trzy turnieje eliminacyjne. Co więcej pięciu najlepszych uczniów w każdym turnieju zdobywało również punkty dla swojej szkoły. Suma zdobytych punktów tworzyła klasyfikację indywidualną i drużynową.

#### W ostatnim turnieju wystąpiło 39 osób

-Ostatni, trzeci turniej trochę nas smuci, bo choć na listach klasyfikacyjnych znajduje się około 50 zawodników to w ostatnich zawodach wystartowało tylko 39 osób - mówi Mariusz Schaefer, współorganizator rozgrywek Grand Prix. - W pozostałych dwóch turniejach było to ponad 40 zawodników, natomiast we wcześniejszych latach startujących było nawet dwa razy więcej. Już poprzednio zasta-

nawiałem się czy jest to wina niżu demograficznego czy może braku zainteresowania tenisem. Na pewno problemem jest, że turnieje odbywają się w czasie lekcji, więc nie wszyscy rodzice zgadzają się, żeby ich rodzice opuszczali zajęcia.

#### Pewne zwycięstwa Dominiki oraz Darii

Po podliczeniu wszystkich zdobytych punktów kategorię dziewcząt 2006 i młodszych zwyciężyła Dominika Guz przed Weroniką Czajkowską, Zosią Nakonieczną i Amelią Stefaniak. Najstarszą kategorię dziewcząt wygrała Daria Guz, zostawiając w pokonanym polu Wiktorię Maciaszczyk, Sandrę Chrzęszczewską i Wiktorię Szubę.

-Siostry Guz to wielokrotne medalistki mistrzostw skrzatów i żaków woj. pomorskiego, Weroni-



W młodszej kategorii chłopców zwyciężył Franciszek Tul, a tuż za nim uplasowali się: Arkadiusz Wołk, Jakub Kowalczyk i Mateusz Stefaniak.

Fot. Mirosław Wiśniewski

### Klasyfikacja indywidualna GP

#### kat. chłopców rocz. 2004-2005

1. Radosław Kopecki (SP Otłowiec)	440 pkt
2. Sylwester Smela (SP Otłowiec)	430 pkt
3. Dawid Kamola (SP Otłowiec)	390 pkt
4. Jakub Lewandowski (SP Otłowiec)	360 pkt
5. Michał Brzozowski (SP Otłowiec)	330 pkt
6. Marcin Dąbkowski (SP Otłowiec)	296 pkt
7. Dominik Dobrzyński (SP Otłowiec)	284 pkt
8. Dawid Mroczkowski (SP Gardeja)	120 pkt

#### kat. dziewcząt rocz. 2004-2005

1. Daria Guz (SP Sadlinki)	450 pkt
2. Wiktoria Maciaszczyk (SP Gardeja)	410 pkt
3. Sandra Chrzęszczewska (SP Otłowiec)	390 pkt
4. Wiktoria Szuba (SP Otłowiec)	322 pkt
5. Anita Radziwiłł (SP Otłowiec)	316 pkt
6. Marianna Trochowska (SP Gardeja)	130 pkt
7. Maja Libiatowska (SP 6 Kwidzyn)	110 pkt
8. Katarina Górka (SP Otłowiec)	100 pkt
9. Julia Jurczyk (SP Otłowiec)	100 pkt

#### kat. chłopców rocz. 2006 i młodszy

1. Franciszek Tul (SP 4 Kwidzyn)	450 pkt
2. Arkadiusz Wołk (SP Sadlinki)	420 pkt
3. Jakub Kowalczyk (SP Otłowiec)	380 pkt
4. Mateusz Stefaniak (SP 4 Kwidzyn)	370 pkt
5. Mikołaj Czajkowski (SP Otłowiec)	316 pkt
6. Kacper Sabiszewski (SP Otłowiec)	288 pkt
7. Kacper Gutkowski (SP Otłowiec)	288 pkt
8. Bartosz Kowalewski (SP Gardeja)	278 pkt
9. Oskar Hatalewicz (SP Gardeja)	256 pkt
10. Jan Kugler (SP Gardeja)	240 pkt
11. Emil Morawski (SP Otłowiec)	210 pkt

#### kat. dziewcząt rocz. 2006 i młodsze

1. Dominika Guz (SP Sadlinki)	450 pkt
2. Weronika Czajkowska (SP Otłowiec)	420 pkt
3. Zofia Nakonieczna (SP Otłowiec)	390 pkt
4. Amelia Stefaniak (SP 4 Kwidzyn)	360 pkt
5. Sara Szymańska (SP Gardeja)	284 pkt
6. Maja Duszyńska (SP Gardeja)	282 pkt
7. Dobrawa Chmielewska (SP Gardeja)	276 pkt
8. Natalia Kuca (SP Gardeja)	264 pkt
9. Agata Czarnik (SP Gardeja)	244 pkt
10. Nadia Kwiatkowska (SP Gardeja)	234 pkt
11. Julia Byczkowska (SP Gardeja)	228 pkt
12. Tatiana Radziwiłł (SP Otłowiec)	220 pkt
13. Zofia Frągiel (SP Gardeja)	178 pkt
14. Magda Górka (SP Gardeja)	142 pkt
15. Oliwia Wyrwas (SP Gardeja)	132 pkt
16. Barbara Smela (SP Otłowiec)	88 pkt



Rywalizację zespołową dziewcząt wygrały uczennice SP Otłowiec. Puchar triumfatorom wręcza dyrektor Małgorzata Zaremba.

ka Czajkowska to natomiast druga zawodniczka w kategorii skrzatek (dziewczęta do 8 lat) w naszym województwie w obecnym sezonie, przy czym Amelia Stefaniak w tych rozgrywkach niewiele jej ustępuje - mówi M. Schaefer.

#### Zacięte starcie Stefaniaka z Kowalczykiem

W grupie najstarszych chłopców rządzi i dzieli „terminatorzy z Otłowca”. Radek Kopecki i Sylwek Smela to zawodnicy sklasyfikowani w pierwszej pięćdziesiątce

młodzików w Polsce, multimedaliści mistrzostw województwa żaków, młodzików i kadetów woj. pomorskiego. Razem z Dawidem Kamolą obronili niedawno tytuł mistrzów XLV Wojewódzkich Igrzysk Młodzieży Szkolnej woj. pomorskiego w drużynowym tenisie stołowym chłopców. Wśród najmłodszych trzykrotnie najlepszy był Franek Tul, który w finale zwyciężył Arkadiusza Wołka. O trzecie miejsce bardzo zacięty bój stoczyli Mateusz Stefaniak z Kubą Kowalczykiem. W trzeciej eliminacji lepszy był kwidzinianin, ale w dwóch poprzednich turniejach zwyciężał zawodnik z Otłowca, dlatego to on stanął na trzecim stopniu podium.

(fox)

### Klasyfikacja zespołowa GP

#### kat. dziewcząt

1. SP Otłowiec	2256 pkt
2. SP Gardeja	2036 pkt
3. SP Sadlinki	900 pkt
4. SP 4 Kwidzyn	360 pkt
5. SP 6 Kwidzyn	110 pkt

#### kat. chłopców

1. SP Otłowiec	3412 pkt
2. SP Gardeja	874 pkt
3. SP 4 Kwidzyn	820 pkt
4. SP Sadlinki	420 pkt

UPAMIĘTNIA ŻOŁNIERZY PODZIEMIA NIEPODLEGŁOŚCIOWEGO

# Pobiegną tropem wilczym

**BIEGI.** Już po raz piąty „Fundacja Wolność i Demokracja” organizuje imprezę pod hasłem „Tropem Wilczym. Bieg Pamięci Żołnierzy Wyklętych”. Z tej okazji, 26 lutego 2017 roku, w Gardei odbędą się dwa biegi. Pierwszy będzie liczył dokładnie 1963 metry. Drugi bieg, dla miłośników znacznie większych dystansów, to natomiast trasa licząca 10 km. Patronat medialny nad imprezą objął „Kurier Kwidziński” oraz portal www.kwidzyn1.pl.

„Tropem Wilczym. Bieg Pamięci Żołnierzy Wyklętych” - to niezwykła sportowa impreza, której głównymi punktami są biegi przełajowe. W naszym kraju impreza organizowana jest już po raz piąty. Data biegów też nie jest przypadkowa bowiem 1 marca obchodzony jest Narodowy Dzień Pamięci Żołnierzy Wyklętych.

Partnerem lokalnym biegu jest Gminny Ośrodek Kultury. Dla Emiliana Jaworowicza, dyrektora gminnego ośrodka, organizacja tak dużej imprezy sportowej to nie tylko wyróżnienie ale również duże wyzwanie.

-26 lutego 2017 roku w całej Polsce i po raz drugi w Gardei odbędzie się „Tropem Wilczym - Bieg Pamięci Żołnierzy Wyklętych”, organizowany przez „Fundację Wolność i Demokracja”. Partnerem lokalnym biegu jest nasz ośrodek. Informacja o zapisach na piąty bieg pojawiła



W tegorocznej, czwartej edycji biegu w Gardei wystartowało ponad 200 biegaczy.

Fot. Ryszard Bartosiak

się już na początku grudnia. Nie spodziewaliśmy się jednak tak dużego zainteresowania. W ciągu kilkudziesięciu godzin zapisało się prawie 100 osób. Obecnie

liczba osób zapisanych przekroczyła 200. Są jeszcze wolne miejsca, ale nie ma ich zbyt dużo. Nowością jest to, że osoby dorosłe chcące wystartować w bie-

gu będą musiały opłacić opłatę startową wynoszącą 15 zł. Start dzieci jest natomiast bezpłatny. Zapraszamy więc do zapisów na dystansach 1963 m i 10 km.

Szczegóły na bieżąco zamieszczamy na stronie internetowej ośrodka kultury. Aktualne informacje związane z biegiem są publikowane także na Facebooku: Tropem Wilczy. Bieg Pamięci Żołnierzy Wyklętych - Gardeja - informuje Emilian Jaworowicz dyrektor GOK w Gardei.

Organizatorzy, dla zawodników przygotowali dwie trasy. Bieg podstawowy to 1963 metry. Liczba ta nie jest przypadkowa, bowiem nawiązuje do śmierci ostatniego Żołnierza Wyklętego Józefa Franczaka ps. „Laluś”. W tym biegu, który będzie miał charakter rodzinny, mogą wziąć udział dorośli wraz z dziećmi. Prawdziwe ściganie będzie miało miejsce na biegu dodatkowym, liczącym 10 km. Zawodnicy będą mieli do pokonania dwie pętle po 5 km. Patronat medialny nad biegiem objął „Kurier Kwidziński” i portal www.kwidzyn1.pl.

(RB)

PGNIG SUPERLIGA MĘŻCZYZN. MMTS TRACI PUNKTY Z MIELCEM

## Genda powołany do Kadry B

### Powołani na zgrupowanie Kadry B

Hubert Kornecki (Wybrzeże Gdańsk)  
Łukasz Rogulski (Wybrzeże Gdańsk)  
Adrian Kondratiuk (Wybrzeże Gdańsk)  
Wojciech Prymlewick (Wybrzeże Gdańsk)  
Mateusz Wróbel (Wybrzeże Gdańsk)  
Łukasz Kuźdeba (Zagłębie Lubin)  
Jan Czuwara (Zagłębie Lubin)  
Patrik Małeki (Zagłębie Lubin)  
Tomasz Pietruszko (Zagłębie Lubin)  
Antoni Łangowski (Gwardia Opole)  
Ignacy Bąk (Gwardia Opole)  
Paweł Genda (MMTS Kwidzyn)  
Mateusz Piechocki (Wisła Płock)  
Mikołaj Kupiec (Meble Wójcik Elbląg)  
Patrik Folszny (Ostrovia Ostrów Wlkp.)  
Mateusz Góralski (Piotrkowianin Piotrków Tryb.)  
Mateusz Kornecki (Górnik Zabrze)

**PIĘKA RĘCZNA.** Paweł Genda został powołany na zgrupowanie Kadry B. Spotkanie bezpośredniego zaplecza Reprezentacji Polski odbędzie się w dniach 27-30 grudnia w Kielcach. Kwidziński rozgrywający jest jedynym zawodnikiem MMTS Kwidzyn w gronie powołanych przez trenerów Damiana Wleklaka i Marcina Lijewskiego.

Szkoleniowcy Kadry B powołali grupę 17 zawodników, którzy najpierw spotkają się na konsultacji szkoleniowej, po czym rozegrają mecze międzypaństwowe z Węgrami. W rezerwie trenerzy pozostawili jeszcze pięciu graczy, którzy przy absencji powołanych mogą zająć ich miejsce. W gronie tym znalazł się m.in. Michał Potoczny, rozgrywający MMTS.

(fox)



Rozgrywający MMTS Kwidzyn został powołany na zgrupowanie bezpośredniego zaplecza pierwszej Reprezentacji.

Fot. Mirosław Wiśniewski

CODZIENNE INFORMACJE  
SPORTOWE

SPORT POMORZA PL

Z KWIDZYNA DO REPREZENTACJI

# Kolejne powołanie dla Adriana



Adrian Nogowski zadebiutował w pierwszej reprezentacji w meczu przeciwko Serbii.

Fot. Grzegorz Trąpil

Zawodnicy spotkają się 15 karskie. Następnie do 30 grudnia w Warszawie, gdzie przejdą okresowe badania le-

**PIŁKA RĘCZNA.** Adrian Nogowski został powołany na grudniowo-styczeniowe zgrupowanie Kadry Narodowej Seniorów. Kwidzyński lewoskrzydłowy znalazł się w gronie 21 zawodników, których na konsultację szkoleniową zaprosił trener Talant Dujsebajew. Oczywiście w sztabie szkoleniowym selekcyjnego nie zabraknie także trenera MMTS Patryka Rom-

na konsultacji szkoleniowej w Kielcach. Kontynuacja zajęć odbędzie się już w nowym roku. W dniach 2-5 stycznia podopieczni trenera Dujsebajewa spotkają się w Pruszkowie. Kolejnym etapem przygotowań do Mistrzostw Świata będzie turniej międzypaństwowy odbywający się w Hiszpanii w dniach 6-10 stycznia 2017 r. Bezpośrednio po rywalizacji w tym turnieju Reprezentacja Polski wyjedzie do Francji na finały Mistrzostw Świata.

(fox)

## Powołani zawodnicy

Piotr Chrapkowski (Vive Kielce)  
Mariusz Jurkiewicz (Vive Kielce)  
Mateusz Jachlewski (Vive Kielce)  
Paweł Paczkowski (Vive Kielce)  
Patryk Walczak (Vive Kielce)  
Tomasz Gębała (Wisła Płock)  
Maciej Gębała (Wisła Płock)  
Adam Morawski (Wisła Płock)  
Michał Daszek (Wisła Płock)  
Przemysław Krajewski (Azoty Puławy)

Rafał Przybylski (Azoty Puławy)  
Krzysztof Łyżwa (Azoty Puławy)  
Adrian Nogowski (MMTS Kwidzyn)  
Adam Malcher (Gwardia Opole)  
Arkadiusz Moryto (Zagłębie Lubin)  
Mateusz Komecki (Górnik Zabrze)  
Marek Dačko (Górnik Zabrze)  
Kamil Syprzak (FC Barcelona)  
Piotr Wyszomirski (TBV Lemgo)  
Łukasz Gierak (TuS N-Lubbecke)

## W OBIEKTYWIE

### Sezon na zimowe kąpiele rozpoczęły

**PRABUTY.** Prabuckie Morsy rozpoczęły swój zimowy sezon. Tradycyjnie stało się to na jeziorze Sowica. Lodu co prawda jeszcze nie było, ale temperatura wody była już bliska zera. Ujemna była natomiast temperatura powietrza.

(RB)

Fot. Prabuckie Morsy



REKLAMA

**ŚWIĄTECZNA  
GOTÓWKA  
do 5.000 zł**

**KREDYTY  
Chwilówki**  
Długiemu pod ręką

Zapraszamy do naszej placówki:

**Kwidzyn, ul. Chopina 28/2**  
kom. 728 835 882\* | tel. (55) 247 28 47\*

Stosownie do obowiązków informacyjnych nakazanych przepisami prawa Pośrednictwo Finansowe „KREDYTY-Chwilówki” Sp. z o.o. informuje, iż w zakresie pośrednictwa w udzielaniu produktów finansowych współpracuje z następującymi pożyczkodawcami: „GREDAN” Sp. z o.o. z siedzibą w Tychach, KRS: 0000388983, Nummus Finance Sp. z o.o. z siedzibą w Tychach, KRS: 0000516793 oraz Prometeo24 Sp. z o.o. z siedzibą w Bieruniu, KRS: 0000605407. Pośrednictwo Finansowe „KREDYTY-Chwilówki” Sp. z o.o. informuje, że z tytułu współpracy opisanej powyżej otrzymuje od pożyczkodawców wynagrodzenie, a nadto je posiada w ramach odnoszonych umów i zależnie od ich treści umocowanie do dokonywania czynności faktycznych lub prawnych koniecznych lub zmierzających do zawarcia umów o dany produkt finansowy. \* Koszt połączenia według taryfy operatora.

kredyty-chwilowki.pl | 801 800 107\*

red. tech. BR

## V TURNIEJ BADMINTONA NAUCZYCIELI

# Rywalizowali o puchar burmistrza

**REKREACJA.** Andrzej Wróblewski oraz Izabela Budka wygrali rywalizację w V otwartym turnieju badmintonu w Prabutach. Wśród najmłodszych zmagania turniejowe wygrał natomiast Tomasz Jasiński.



Uczestnicy prabuckiego turnieju badmintonu.

Fot. Organizatorzy turnieju

Turniej badmintonu nauczycieli, pracowników oświaty i sympatyków tej dyscypliny sportu odbywał się w Prabutach już po raz piąty. W imprezie zorganizowanej pod patronatem miejscowego oddziału ZNP rywalizowało szesnastu uczestników, którzy walczyli o prymat w kategorii kobiet i mężczyzn. W tym roku odbył się również

turniej w kategorii dzieci, który wygrał Tomasz Jasiński, który wyprzedził Jana Furmana i Miłosza Procia. W zmaganiach pań zwyciężyła Izabela Budka, która w pokonanym polu zostawiła Katarzynę Jasińską i Kingę Szmudanowską. Na najwyższym stopniu podium w kategorii mężczyzn stanął natomiast Andrzej Wróblewski.

Drugie miejsce w tej kategorii zajął Krzysztof Papis, a trzecie Bernard Reks.

Jak co roku, podczas trwania zawodów, funkcjonował także bufet z napojami oraz owocami, zorganizowany i ufundowany przez ZNP Prabuty. O bufet zadbała prezes Elżbieta Widawska.

(RB)



**PARTNERSTAL**  
GARAŻE BRAMY KOJCE DLA PSÓW  
Obsługujemy cały kraj  
DOSTAWA I MONTAŻ GRATIS

- GARAŻE - karmienie cyfrowe
- SCHOWKI na śmieci
- garaże z wiatą
- kojce dla psów

58-7270114  
59-8334312  
798710329  
www.partnerstal.pl

portalpomorza  
Ogłoszenia  
z Pomorza

**Program TV**

strona 8,9,12,13

**Krzyżówki**

strona 2,10,13

**Zadbaj o swoje zdrowie Zbadaj się**

strona 3

**Obchody 35 rocznicy stanu wojennego**

strona 2

**Jak uniknąć nieprzyjemnych sytuacji w okresie świątecznym?**

strona 6

## Wesołych Świąt !

Najserdeczniejsze życzenia  
zdrowych i spokojnych Świąt Bożego Narodzenia.  
wielu szczęśliwych chwil oraz wszelkiej  
pomyślności w Nowym Roku  
składają

Rada Nadzorcza, Zarząd i Pracownicy  
Banku Spółdzielczego w Tczewie



**Bank Spółdzielczy w Tczewie**

Z tradycją w przyszłość od 1906 roku

ODŚLONIĘCIE POMNIKA ANTONIEGO BROWARCZYKA

# Obchody 35 rocznicy stanu wojennego

We wtorek 13 grudnia w godzinach wieczornych odbyły się w Gdańsku obchody 35 rocznicy wprowadzenia stanu wojennego. Z tej okazji, z inicjatywy Stowarzyszenia Federacji Młodzieży Walczącej i kibiców Lechii Gdańsk, odsłonięto przy Wałach Jagiellońskich (naprzeciw LOT-u) pomnik Antoniego Browarczyka, ofiary stanu wojennego w Gdańsku, który zginął w pobliżu skrzyżowania Hucisko w czwartek 17 grudnia 1981 r.

Świadectwo pamięci o śmierci Tolka, jak go nazywano dała matka Marianna i siostra Grażyna Browarczyk, które nie kryły swojego wzruszenia, że po latach zapomnienia i udreki przypomniano sobie o ofierze śmierci syna za wolność Ojczyzny. Nie byłoby to możliwe bez inicjatywy Stowarzyszenia Federacji Młodzieży Walczącej, kibiców Lechii Gdańsk i ks.

Jarosława Wąsowicza. Jak powiedział w swoim krótkim, lecz przejmującym wystąpieniu Prezes Stowarzyszenia FMW Robert Kwiatek starania postawienia pomnika Tolkowi trwały od 2007 r. Swoją pamięć o śmierci Antoniego Browarczyka i wielu ofiar stanu wojennego wyrazili także Prezydent RP Andrzej Duda, którego list odczytała szefowa Kancelarii Małgorzata Sadurska, a list premier Beaty Szydło odczytał wojewoda pomorski Dariusz Drelich.

Po uroczystości licznie zebrani uczestnicy obchodów w marszu udali się pod pomnik Poległych Stoczniovców, przy placu Trzech Krzyży, by uczcić pamięć ofiar stanu wojennego. Gdański IPN przygotował na tę okoliczność specjalną akcję: „Zapał Światło Wolności” - imponujące widowisko światła ognia z specjalnym podkładem dźwiękowym, które oświetliło pomnik Poległych Stoczniovców. Jak powiedział Karol Nawrocki z



gdąńskiego IPN-u, ta okolicznościowa akcja nawiązuje do inicjatywy z grudnia 1981 r. papieża św. Jana Pawła II i prezydenta USA Ronalda Reagana, by na znak solidarności z narodem polskim na całym świecie zapalono świece w oknach domów i mieszkań. Na zakończenie obchodów 35-lecia wypowiedzenia wojny narodowi polskiemu przez totalitarny reżim

Jaruzelskiego odbył się koncert z udziałem zespołów rockowych Bielizna, Fabryka, Izrael i Kryzys. Należy przypomnieć, że tego dnia w nocy „nieznani Sprawcy” sprofanowali historyczny pomnik napisami nawołującymi do walki z demokratycznie wybraną władzą. Chciano w ten sposób zakłócić uroczystości i pamięć o tych tragicznych zdarze-

niach w historii Polski. Znamiennie jest, że tego dnia w nocy „przypadkowo” też zgasyły lampy oświetlające plac i pomnik. Pomnik Poległych Stoczniovców, dzięki pracy stoczniovców został oczyszczony z farby i przywrócony do swojej świetności. Policja prowadzi też dochodzenie w sprawie tego skandalicznego czynu.

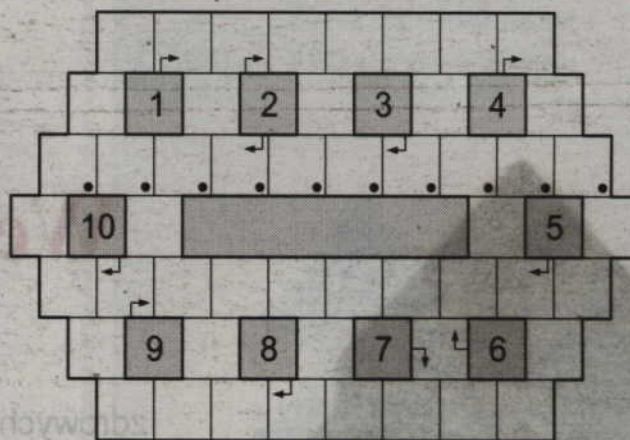
Fot. RD

## Krzyżówka panoramiczna

Usterka, mianokant	Rodzaj ciężkiej zasłony	Siostra Antygony instrument C. Santany	Surowiec na benzynę	Rybie jajeczka na kawior	Skolne u Japonki
Jamnik dawniej Unika podróży		Miasto nad Angarą		Gaz w powietrzu	Bardzo cienka tkanina
Herbata parawajaka	Kotew spinająca mury	Postoran wagnia Równy w marszu		Biała i mroźna pora roku	Znak dla żegluga
Novelka B. Prusa	Kuzynka żako i kalapio		Garbata zwierzę 60 sztuk		
Artrytyzm Sieć rybaczka	Zajęczy tłuszcz Nawóz fosforowy	Pokój chorych w szpitalu	Wielkie nosisko Skaleczenie	Chroni skórę od zimna	Ojciec, rodzic
Kiękarny na nie w kościele	... Twain, pisarz amerykański	... fotograficzny Sznur z petlą	Siąski trydź Cenne znaleźzisko	Kopiuje obrazy do peceta	Tomasz, bokser polski
... Twain, pisarz amerykański	Słynna rola Adolfa Dymasy	Mały wiodospad Ramadan u Arabów			Arabskie imię męskie
Utwór poetyczny Pasza lub choroba Inaczej o dywizjonie			Lura lub szatan		
Logika Winstel, aktorka filmowa			Półbrojka włoska z XVI w		
			Obwarzanek w kształcie osiemki		
			Odrzuzy z produkcji		

Litery z pół oznaczonych kropką, czytane kolejno rzędami poziomymi, utworzą końcowe rozwiązanie krzyżówki.

## Wirówka



Odgadnięte wyrazy wpisujemy prawokrotnie, od miejsca oznaczonego strzałką. Litery w oznaczonym, rzędzie poziomym, utworzą końcowe rozwiązanie.

- 1) dawniej likwidacja zakonu.
- 2) kiepski utwór literacki spod pióra grafomana.
- 3) broń artyleryjska, działko.
- 4) ilość wydanych gazet lub książek.
- 5) papuga z czubem na głowie.
- 6) Wojciech, polski aktor filmowy, znany z filmu "Poszukiwany, poszukiwana".
- 7) łączka w środku lasu.
- 8) płaskie naczynie ozdobne, do podawania ciast i owoców.
- 9) rodzaj ciężkiej zasłony.
- 10) przyrząd z igłą magnetyczną, który zawsze wskazuje północ.

## Logogryf

1					
2					
3					
4					
5					
6					

Odgadywane wyrazy wpisujemy do diagramu poziomo. Litery z pół oznaczonych, czytane kolejno rzędami poziomymi, utworzą końcowe rozwiązanie.

- 1) syn w stosunku do rodziców.
- 2) uwielbia spokój domowego ogniska.
- 3) maść konia lub drzewo liściaste.
- 4) kram ustawiony na bazarze.
- 5) świnia hodowana na mięso.
- 6) zawodowo wypieka chleb i bułeczki lub Przemysław, polski hokeista.

## Sudoku

		7	9	5				6
1		5			4			8
6				7		1		4
9		3		4				6
		5		8		6		1
		8			5		3	4
		6	1		8			2
		7		6			8	3
5				4		3	6	

Puste pola diagramu, należy uzupełnić tak, aby w każdym rzędzie poziomym, w każdej kolumnie pionowej oraz w każdym mniejszym kwadracie znalazły się wszystkie cyfry od 1 do 9.

# Zadbaj o swoje zdrowie Zbadaj się

Rak piersi jest najczęściej występującym nowotworem złośliwym u kobiet. Stanowi on około 23 procent wszystkich zachorowań na nowotwory złośliwe u Polek. Mammografia to najskuteczniejsza metoda profilaktyki raka piersi. Nadal jednak mniej niż połowa kobiet poddała się temu badaniu. Czas zadbać o swoje zdrowie i nie dać się rakowi piersi!

Pomorski Oddział Wojewódzki NFZ zaprasza Panie w wieku 50-69 lat (przy określaniu wieku brany jest pod uwagę rok urodzenia) na bezpłatne badania mammograficzne w ramach profilaktycznego programu zdrowotnego, które wykonywane są co dwa lata u kobiet z grupy tak zwanego niskiego ryzyka, natomiast raz do roku u kobiet z grupy wysokiego ryzyka. Panie z określonej grupy wiekowej mogą

zglaszać się na te badania bez skierowania. Badania są całkowicie **bezpłatne**. **Zgłaszając się na badanie należy mieć ze sobą dowód tożsamości.**

Rak piersi jest najczęściej występującym nowotworem złośliwym u kobiet. Stanowi on około 23 procent wszystkich zachorowań na nowotwory złośliwe u Polek. Obserwacja częstości zachorowań w poszczególnych grupach wiekowych wykazała, że drastyczny wzrost zachorowań

występuje w przedziale wiekowym od 50 do 69 roku życia. Rak piersi występuje częściej po menopauzie. Najważniejszym czynnikiem wpływającym w istotny sposób na wyniki leczenia jest jak najwcześniejsze wykrycie nowotworu. Głównym założeniem programu jest więc zmniejszenie umieralności kobiet z powodu raka piersi oraz podniesienie poziomu wiedzy kobiet na temat profilaktyki raka sutka i rozpowszechnienie na te-

renie całego kraju zasad postępowania diagnostycznego w tej dziedzinie.

Program daje możliwość wykonania i oceny mammografii

„**Badania są całkowicie bezpłatne. Zgłaszając się na badanie należy mieć ze sobą dowód tożsamości.**”

w placówkach, które zawarły umowę z Pomorskim Oddziałem Wojewódzkim Narodowego Funduszu Zdrowia. Porada profilaktyczna ramach programu obejmuje przeprowadzenie wywiadu i wypełnienie ankiety oraz wykonanie badania mammograficznego (zdjęcia wraz z opisem dokonany przez lekarza specjalistę w dziedzinie radiodiagnostyki), a także sporządzenie karty badania mammograficznego pacjentki w systemie informatycznym udostępnionym przez Narodowy Fundusz Zdrowia.

Jeśli wynik badania mammograficznego wykonanego w ramach programu wzbudzi wątpliwości lekarza, skieruje on kobietę na dalszą diagnostykę w ramach programu lub, jeśli oka-

że się to konieczne, na dalsze leczenie w szpitalu albo przychodni specjalistycznej. Jeżeli wynik badania okaże się prawidłowy, to na następne badanie mammograficzne w ramach programu profilaktycznego będzie można się zgłosić po upływie dwóch lat, chyba że w opisie wyniku badania znajdzie się informacja o konieczności zgłoszenia się na badanie już po upływie 12 miesięcy.

Gdyby po wykonaniu badania mammograficznego zaszła konieczność zastosowania pogłębionej diagnostyki, lekarz w zależności od wskazań medycznych zdecyduje, które z dostępnych w ramach programu procedur należy wykonać w celu ustalenia ostatecznego rozpoznania.

Programem nie są objęte kobiety, które wcześniej leczyły się już z powodu nowotworu piersi o charakterze złośliwym.

Pełną listę placówek, które wykonują badania mammograficzne w ramach programu profilaktycznego finansowanego przez NFZ oraz harmonogram postojów mobilnych mammbusów znaleźć można na stronie [www.nfz-gdansk.pl](http://www.nfz-gdansk.pl).

## SAMOBADANIE PIERSI

Samokontrola piersi powinna być wykonywana przez kobiety od 20 roku życia aż do późnej starości. Badanie należy robić co miesiąc, najlepiej tego samego dnia tygodnia, po zakończeniu miesiączki. Kobiety, które już nie miesiączą, powinny badać się w ten sam dzień każdego kolejnego miesiąca.



**Stojąc PRZED LUSTREM** ze swobodnie opuszczonymi ramionami, obejrzyj swoje piersi.

Sprawdź, czy nie zauważasz zmian kształtu, położenia, wielkości, czy nie dostrzegasz zmian koloru, wciągnięć?

To samo wykonaj z rękoma:



uniesionymi do góry



opartymi na biodrach



Ściskając brodawkę, zaobserwuj, czy nie wydobywa się z niej jakiegokolwiek wydzielina.



**POD PRYSZNICEM** załóż lewą rękę za głowę, a prawą zbadaj lewą pierś całymi palcami.

Zataczaj małe kółka, zgodnie z ruchem wskazówek zegara, przesuując dłoń w kierunku brodawki.

Sprawdź, czy nie czujesz stwardnienia lub guzka!



**LEŻĄC** wsuń poduszkę pod prawy bark a prawą rękę pod głowę.

Palcami lewej ręki zbadaj prawą pierś, tak jak pod prysznicem.

Tak samo zbadaj lewą pierś.



Leżąc na wznak, połóż prawą rękę wzdłuż tułowia, zbadaj prawą pachę.

Sprawdź, czy węzły chłonne nie są powiększone.

W analogiczny sposób zbadaj lewą pachę.

**RAK PIERSI WCZEŚNIE WYKRYTY JEST ULECZALNY!  
SKORZYSTAJ Z BEZPŁATNEJ MAMMOGRAFII!**

## Czynniki ryzyka, które mogą sprzyjać zachorowaniu

- wystąpienie raka piersi wśród członków rodziny (matka, babcia, siostra),
- pierwsza miesiączka przed 12 rokiem życia,
- późna menopauza po 55 roku życia,
- urodzenie dziecka po 35 roku życia,
- bezdzietność.

## Gdzie się badać?

Szpitalne Tczewskie S.A. PRACOWNIA MAMMOGRAFII  
ul. Wojska Polskiego 5, 83-110 Tczew  
Telefon do rejestracji: 587 776 680

Ośrodek Medyczny "MEDERI" PRACOWNIA MAMMOGRAFII  
ul. Kotarbińskiego 10, 82-200 Malbork  
Telefon do rejestracji: 552 722 491

Samodzielny Publiczny Zakład Opieki Zdrowotnej Przychodnia Lekarska

PRACOWNIE USG oraz RENTGENODIAGNOSTYKI OGÓLNEJ  
ul. Hallera 21, 83-200 Starogard Gdański  
Telefon do rejestracji: 587 754 040

## Nieruchomości

## Domy

**Malbork**, wynajmę domek dla firm, tel.: 609 667 091.

## Działki i grunty

**ATRAKCYJNĄ DZIAŁKĘ 3100 METRÓW Z LINIĄ BRZEGOWĄ JEZIORA SPRZEDAM.**

IWICZNO GMINA KALISKA TEL. 692-829-335

**Bardzo malowniczo położone 2 hektary ziemi blisko lasu, nad jeziorem Kucki.Jaromierz/Kwidzyn. SPRZEDAM.Tel. 603 984 085**

**Działka budowlana w Borzechowie uzbrojona, 2500 m2, sprzedam lub zamienię. Tel. 58 58 848 09**

**Kupię gospodarstwo rolne lub grunty rolne w gminie Morzeszczyn, Pelplin, Gniew, Skórcz, Smętowo i sąsiednie, tel. 509-955-251.**

**Pelplin**, działka budowlana uzbrojona 688 m2, tel. 660-172-157, 601-578-359.

**Sprzedam działkę budowlaną 1220 m2 Swarżyn, tel. 535-356-572.**

## Lokale

**Pelplin**, lokal handlowy do wynajęcia, tel. 514-672-657.

**Tczew**, sklep 50 m2 oraz biura o różnej wielkości przy Placu Hallera wynajmę, tel. 501-597-240.

**Tczew**, sprzedam lub wynajmę box Manhattan, tel. 503-397-796.

**Wynajmę** lokale na biuro w centrum Malborka, tel.: 609 667 091.

## Mieszkania-sprzedaj

**Gniew**, sprzedam 2 pok. o pow. 37,8 m2, w pełni umeblowane, cena do uzgodnienia. Tel. 797 277 384.

**Janowo/Kwidzyna** sprzedam mieszkanie o pow.73,9 m2 p oremencie z ogródkiem, garażem, budynkiem gospodarczym na parterze. Dzwonić po 18.00. Tel. 500 274 330

**Sprzedam** mieszkanie ( 2 pokoje, IV p.) na os. Piastów i garaż. Tel. 530 066 575

**Starogard**. Ul. Gen. Maczka, samodzielne mieszkanie 2 pok. kuchnia łazienka, w domu jednorodzinnym. 514-789-406.

**Tczew**, sprzedam mieszkanie 2 pokoje 46 m2, tel. 695-99-44-75, 665-88-44-75.

**Tczew**, ul. Jagielly 3 sprzedam kawalerkę 32 m2 własność, tel. 502-983-222, 508-456-420.

## Mieszkania-wynajem

**Kawalerka** do wynajęcia w Kwidzynie. Tel. 603 984 085

**Malbork**, do wynajęcia mieszkanie 2 pok., wolne od 01.01.2017r., tel.: 607 291 813.

**Malbork**, wynajmę mieszkania dla firm, tel.: 609 667 091.

**Starogard** ul. Gen. Maczka samodzielne mieszkanie 2 pok. kuchnia łazienka w domu jednorodzinnym Tel. 514-789-406

**Tczew**, J.Dąbrowskiego 2 pok. kuchnia, łazienka, koszt 1400 zł w tym ogrzewanie, woda, prąd, gaz, w pełni umeblowane, kaucja 1500 zł, tel. 504-018-717.

**Tczew**, wynajmę mieszkanie 3 pokojowe w kamienicy nad Wisłą, tel. 600-740-832.

## Garaże

**Garaż** blaszany 5x4, mocna konstrukcja, estetycznie wykonany, tel 58 562 275, 511 486 775.

**Malbork** centrum, garaż do wynajęcia, tel.: 506 170 587.

**Malbork**, garaż do wynajęcia, tel.: 609 667 091.

## Pozostałe

**Lokale** na działalność biurową do wynajęcia tanio w Kwidzynie, ul. Chopina 26, tel. 519-185-935, 55/261-66-31.

**Sala konferencyjna** do wynajęcia od 15 zł/netto za godzinę w Tczewie, ul. Gdańska 32, tel. 58/532-08-88.

**Tczew**, tanio biura do wynajęcia, tel. 660-103-297, 58/ 532-08-88.

## Usługi

## Budowlano-remontowe

**Alarmy**, domofony, videodomofony, kamery, instalacje, monitoring. Tel. 505-113-737.

**Brukarnictwo** - kostka brukowa, tarasy, wjazdy, schody. Solidnie i terminowo. Ceny promocyjne. Tel. 508-132-560.

**Docieplenie** budynków, malowanie elewacji, tel. 605-949-974.

**Docieplenie** elewacji tynki strukturalne malowanie tanio solidnie wy-cena gratis oraz papa termozgrzewalna opierzenia orynnowania 510 974 065

**Hydraulika** - kompleksowo wod. kan., c.o., gaz - solidnie, tel. 602-797-228.

**Usługi** budowlane, ocieplenia, murowanie ,ogrodzenia posesji ,klinikier-512-209-598

**Posadzki** maszynowe docieplenia natryskowe, tel. 514-979-679.

**Kominki** - profesjonalnie, tel. 512-469-099.

**Kuchnie**, łazienki - kafelkowanie, szpachlowanie, malowanie itp. Szybko, tanio, solidnie, tel. 501-184-506.

**Malowanie** pomieszczeń, różne prace remontowo-budowlane, wieloletnie doświadczenie. Jurek, tel. 603-399-549.

**Przydomowe** oczyszczalnie ścieków, najtaniej, sprzedaż - montaż - serwis, tel. 512-469-099.

**Szpachlowanie**, montaż płyt k/g, kafelkowanie, panele, remonty mieszkań, tel.: 602 499 639.

## Kredyty, pożyczki

**Absolutna** nowość pożyczki, tel. 508-593-833, 508-593-834.

**Pożyczki** bankowe i pozabankowe, konsolidacje. Tczew, ul. Jagiellońska 56, tel. 602 19 79 48.

**Kredyty** gotówkowe, hipoteczne bez BIKU- klienci z gorszą historią kredytową mile widziani -PI Hallera 23- / 58-5302818 / 692114164

**Pożyczki gotówkowe, szybka decyzja! Dojazd do klienta, tel.: 794 931 921.**

## Zdrowie i uroda

**Ginekolog** dyskretnie tel 506 879 398

**NATALIA** - profesjonalna kosmolog upiększy paznokcie, wykona makijaż twarzy oraz inny zabieg urody z dojazdem w zaciszu Twojego domu, kobietom w ciąży, młodym matkom, niepełnosprawnym, na ślub i sylwestra okolice Starogardu. Gd., Tczewa, Pelplina, Malborka, tel. 692-545-957.

**Nowo** otwarty Gabinet Stomatologiczny lek. dent. Tomasz Dzwonkowski Tczew, ul. Kilińskiego 12D/

## Ogłoszenia drobne wysyłać można również przez SMS

Ogłoszenie wyślij pod numer **79567** wpisując jedynie kod na początku wiadomości **owp.dpz**

przykład: owp.dpz treść ogłoszenia tel. 000-000-000

Koszt wysłania SMS to 11,07 złotych z VAT, wiadomość nie może przekraczać z kodem 160 znaków (bez polskich znaków), na SMS czekamy do poniedziałku do godz. 15.00

DZIENNIK POMORZA GAZETA GAZETA KURIER GAZETA KASZUB  
Tczewska Kociewska Kwidzyński Malborska

## KUPON NA OGŁOSZENIA DROBNE\*

## NIERUCHOMOŚCI

DOMY  DZIAŁKI I GRUNTY  LOKALE  MIESZKANIA-SPRZEDAŻ   
MIESZKANIA WYNAJEM  OBIEKTY  GARAŻE  POZOSTAŁE

## BIZNES I HANDEŁ - SPRZEDAM - KUPIĘ

ARTYKUŁY ROLNICZE  DOM, OGRÓD  MATERIAŁY BUDOWLANE   
SPRZĘT ROLNICZY  ZWIERZĘTA  SPRZEDAM / POZOSTAŁE   
KUPIĘ/POZOSTAŁE

## MOTORYZACJA

OSOBOWE-KUPNO  OSOBOWE-SPRZEDAŻ  USŁUGI

INNE

CENA  
ZA JEDNĄ EMISJĘ  
8,00  
ZŁ BRUTTO

x ILOŚĆ  
EMISJI

=

ZŁ BRUTTO

KOD

TELEFON:

lokal 59, obok wejścia do klatki schodowej. Rejestracja, tel. 505-060-324, 797-492-154.

**Transportowe**

**Kwidzyn** - Transport - Przeprowadzki kompleksowo kraj i zagranica, tel. 503-667-284.

**Przeprowadzki** - przewóz towarów, tanio. Tczew - kraj - zagranica, tel. 603-312-355.

**Turystyka, wypoczynek**

**Dom wycieczkowy „Saturn”** - tanie noclegi, tel.: 55 273 29 50, 609 667 091.

**Mały Bukowiec** domki letniskowe do 8 osób blisko lasy jezioro piękne krajobrazy 600 534 792

**Ubezpieczenia**

Odszkodowania powypadkowe dla osób które w ciągu 20 lat doznały obrażeń ciała, straciły bliską osobę w wypadku drogowym lub w gospodarstwie rolnym. Tel. 797 183 833

**Naprawa AGD**

Naprawa sprzętu AGD. Dojazd do klienta. Tel. 507-755-717

**Muzyczne**

**Natalia i Roman** - profesjonalni wodzireje z własną muzyką poprowadzą każde wesele i sylwestra w cenie promocyjnej 1000 złotych, tel. 585-628-979.

**Pozostałe**

**Rolety** dzień, noc, żaluzje, moskitiery, markizy; Super atrakcyjne ceny, krótkie terminy. PRODUCENT, Malbork, ul. Porzeczkowa 1, tel.: 55 272 45 61.

**Sprzątanie!** Cena ustalana jest indywidualnie od wielkości pomieszczenia, domów, mieszkań. Usługa świadczona jest na terenie Starogardu Gdańskiego i okolic. Zapraszam do współpracy Anika 662 171 380

**Usługi informatyczne** oraz naprawa komputerów stacjonarnych i laptopów z dojazdem do klienta okolice Starogardu Gd., Tczewa, Pelplina, Malborka. Wystawiam FV. Tel. 669-472-220.

**Biznes i handel**

**Artykuły rolnicze**

**Słonecznik**, proso i inne ziarna dla ptaków, tel. 509-77-88-75.

**Dom, ogród**

Tuje szmaragd 0,47 zł, tel. 518-518-835.

**Sprzęt rolniczy**

Kupię żmijkę do zboża 4 m lub 6 m, tel. 514-954-512.

**Sprzedam** sadzarkę do ziemniaków SOLAM z obsypnikiem, stan b.dobry, tel. 696-05-11-37.

**Zwierzęta**

**Kokoszki** odchowane 5 tyg. od 1.02. i 8 tyg. od 22.02., możliwość dowozu. Rudno, tel. 668-806-394

**Kurki** odchowane, kaczkę, gęsi, indyki, perliczki, przepórki. Dowóz. Tel. 600-539-790.

**Sprzedam** klacz 2,5 roku oraz klaczkę 7 miesięczną rasy sztumskiej programowej. Tel. 55 279 96 43

**Sprzedam** prosiaki, cena 250 zł, tel. 508-634-576.

**Sprzedam** prosiaki, tel. 606-947-891

**Sprzedam** prosięta, tel. 570-812-007.

**Sprzedam inne**

**Komplety** skórzane wycieczkowe, tel.: 609 667 091.

**Sprzedam** akordeon klawiszowy włoski Septimo-Soprani 96 Bas 3 Chóry Reg 7/3 Stan idealny tel. 728-588-471

**Sprzedam** drewno opałowe kominowe pocięte lub całe: brzoza, dąb, sosna czuby-workowane TANIO możliwy transport 601801457

**Sprzedam** stół 1,80 cm (2,30cm) plus 6 krzesel z Rattanu Tczew, tel. 668-816-963.

**Kupię inne**

**Zdecydowanie** kupię starocie-stare monety, banknoty, STARE OBRAZY itd. tel. 576 347 850

**Motoryzacja**

**Osobowe - sprzedam**

**Golf** 1,9 TD 1992 rok, 5 drzwi, sprawny, zarejestrowany 1900 zł, tel. 58/ 536-75-66.

**SPRZEDAM SUZUKI GRAND VITARA II**, bezwypadkowy, pierwszy właściciel, zarejestrowany w Polsce pierwsza rejestracja 21 Kwiecień 2011, benzyna i gaz, stan idealny. Cena 48500 zł. tel 692-829-335.

**Osobowe - kupno**

**Autokasacja** - skupujemy powypadkowe, dojazd gratis. tel. 52/ 332-50-66, 602-90-127.

**Usługi**

**Złomowanie** aut, płacimy dojazd gratis. Tel. 52/ 332-50-66, 606-912-444.

**Auto na gaz** - montaż, serwis, raty „Witex”, ul. Działkowa 20 Swarozyn, tel. 58/ 536-91-13, 509-496-343.

**Kasacja** pojazdów-legalne złomowanie. Płacimy za każdy pojazd odbiór gratis 58 56 255 99-lub 600 212 356

**WALDI-CAR** wymiana opon, mechanika, geometria, auto/gaz, klimatyzacja, naprawy główne silników i zawieszenia, sprzedaż opon nowych i używanych. Pomoc drogowa! Tczew, Sikorskiego 14, 58/530 07 97, 502 240 575.

**Praca**

**Dam pracę**

Firma z branży pożyczkowej pilnie zatrudni doradców klienta. Oferujemy wysokie wynagrodzenie prowizyjne i niezbędne narzędzia pracy. Tel. 660-423-568.

**Fryzjerkę** zatrudnię do salonu w Tczewie, tel. 504-047-087.

**Zatrudnię** pracowników budowlanych, tel. 608-284-198.

**Przyjmę** na umowę doświadczonego brukarza prowadzącego do pracy w okolicach Starogardu Gd., tel. 663-022-708.

**Kingpol Security** zatrudni PRACOWNIKA OCHRONY na terenie Tczewa, Swarozyna, Stanisławia oraz Pelplina. Wymagania niekaralność i grupa niepełnosprawności. Oferujemy umowę o pracę i dobre warunki pracy. Zgłoszenia w dni robocze w godzinach 9:00-15:00 na numer (58)344-15-78.

**OPIEKUNKA SENIORA.** Pracuj w Niemczech lub w Anglii! Nie znasz Niemieckiego? Zapraszamy na kursy od podstaw, bez żadnych kosztów! ZADZWOŃ! Malbork i Elbląg - 797 169 928, Tczew i Kwidzyn - 509 892 777, Gdańsk - 517 176 292, Promedica24

**Konsultantki i menadżerów** Ori-flame - wyslij sms:TAK 531-356-531 / 501-166-712

**Sprzedawca** ze znajomością-Programu SUBIEKT, do sklepu odzieżowego w Tczewie tel. 696-386-505.

**Spawacz TIG** tylko hydraulika, praca Niemcy od 20 stycznia. J.niemiecki komunikatywny 509 587 300

**Zatrudnię** budowlańca, tel. 509-955-251.

**Zatrudnię kierowców kat. C+E** w transporcie krajowym lub międzynarodowym. 725-579-098

**Zatrudnię** posadzkarza - praca od zaraz, atrakcyjne zarobki, tel. 790-519-996.

**Zatrudnię** pracowników budowlanych, tel. 608-284-198.

**Zatrudnię** ślusarza, spawacza oraz tokarza. Skórcz tet. 695 582 718

**Zatrudnię:** pracownik produkcji - praca od zaraz, młodszy operator produkcji, operator wózka widłowego Pruszcz Gdański, pakowacz ręczny - Pruszcz Gdański. Praca na stałe. Tel. 603-420-028.

**Matrymonialne**

**Biuro Matrymonialno-Partnerskie „Serduszka Dwa”.** Najskuteczniejszy w regionie dyskretny i indywidualny dobór par. tel:883783782

portalpomorza.pl

PROMEDICA24  
Pracuj jako opiekun/ka seniorów w Niemczech lub w Anglii  
Podpisz umowę i odbierz BONUS do 500€\*  
**UMÓW SIĘ NA SPOTKANIE Z REKRUTEREM!**  
Gdańsk 509 892 777  
Elbląg 797 169 928

**PUNKTY OGŁOSZEŃ DROBNYCH DO DZIENNIKA POMORZA:**

**TCZEW**  
**ul. Gdańska 32**  
Redakcja Gazety Tczewskiej  
tel. 58 532-08-88  
ogloszenia.drobne@wpomorskie.pl

**pl. Hallera 22**  
Biuro\*Podróży  
tel. 58 531-27-80

**Jagielly 15\***  
Sklep HSI

**ul. 30 Stycznia 7A\***  
Sklep HSI (vis a vis szpitala)

**ul. Reymonta 2\***  
Sklep HSI (Os. Górki)

**ul. Robotnicza\***  
Sklep HSI (Os. Staszica)

**KWIDZYN**  
**ul. Chopina 26**

**STAROGARD GDAŃSKI**  
**Rynek 36**  
Redakcja Gazety Kociewskiej  
tel. 58 562-88-47  
e.lichy@wpomorskie.pl

**Os. Kopernika 22\***  
Biuro Kredytowe Anna Kuczkowska (przy poczcie)

**Al. Wojska Polskiego 21\***  
Kiosk - UHT Andrzej Formicki

**MALBORK**  
**ul. Sikorskiego 13 IIp.**  
Redakcja Gazety Malborskiej  
tel. 55 272-07-01  
h.burdzicka@wpomorskie.pl  
\* tylko na wypełnionych kuponach dostępnych w Dzienniku Pomorskim

**SKUP SAMOCHODÓW**  
**Najwyższe Ceny!**  
**503 997 998**  
**512 513 038**  
Darmowy dojazd i wycena



Niech nadchodzące Święta  
Bożego Narodzenia  
przyniosą Państwu  
wiele miłości, wiary i nadziei,  
a pomyślność nie opuszcza Was  
przez cały rok 2017



Kazimierz Smoliński  
*Kazimierz Smoliński*  
Poseł na Sejm RP  
Wiceminister Infrastruktury i Budownictwa

## NAJPROSTSZE ZASADY, O KTÓRYCH NALEŻY PAMIĘTAĆ

# Jak uniknąć nieprzyjemnych sytuacji w okresie świątecznym?

Przed nami okres świątecznych przygotowań. Czas wyjazdów, kupowania prezentów, czas spotkań z rodziną i czas zabawy, a także uczestnictwa w różnych imprezach rozrywkowych towarzyszących Nocy Sylwestrowej.

Aby uniknąć nieprzyjemnych lub niebezpiecznych sytuacji każdy powinien wiedzieć, gdzie i jakie grożą mu niebezpieczeństwa.

**Oto kilka najprostszycy zasad, o których należy pamiętać.**

Robiąc zakupy przedświąteczne w dużych centrach handlowych, jadąc pociągiem lub autobusem należy zwrócić szczególną uwagę na „kieszonkowców”. Osoby takie stwarzają tzw. „sztuczny tłok”,

dlatego zawsze należy mocno trzymać torebkę, a portfel schować w wewnętrznej kieszeni umożliwiającej jego wyciągnięcie. W pociągach natomiast powinno się unikać pustych przedziałów i nie należy przyjmować poczęstunku od przygodnych towarzyszy podróży, w szczególności alkoholu. Pod jego wpływem można łatwiej stać się ofiarą przestępców.

Opuszczając dom całą rodziną należy właściwie zabezpieczyć mieszkanie. Warto też poprosić sąsiadów, aby zwrócili uwagę czy ktoś obcy nie kręci się w pobliżu posesji.

Pozostawiając pojazd bez nadzoru należy pamiętać aby nie zostawić na siedzeniu torebki, portfela, wartościowych przedmiotów takich jak aparat fotograficzny, telefon, laptop, itp., gdyż stanowią łatwy łup dla złodzieja.

Podczas masowych imprez, Nocy Sylwestrowej zwłaszcza na świeżym powietrzu, nie należy zapominać o dzieciach towarzyszących dorosłym, stale mając je pod opieką.

Pamiętajmy, środkami pirotechnicznymi posługiwać się mogą tylko osoby dorosłe, a ich sprzedaż osobom niepełnoletnim jest zabroniona. Przed użyciem każdego rodzaju fajerwerków należy przeczytać obowiązkowo instrukcję obsługi. Zawsze należy zachować szczególną ostrożność.

Jeśli zauważymy osoby, które naszym zdaniem zachowują się podejrzanie nie obawiamy się się zadzwonić na Policję (z telefonu stacjonarnego na numer 997, a z telefonu komórkowego na 112). Pamiętajmy, że skuteczność pracy Policji w dużej mierze zależy od właściwych postaw obywatelskich.

## Stres - czynnik mobilizacyjny czy schorzenie cywilizacyjne



Ciągły długotrwały stres oraz nadmierne pobudzenie nerwowe, zamiast nas mobilizować powodują rozdrażnienie, rozkojarzenie oraz nadwrażliwość na bodźce zewnętrzne, problemy z zasypianiem i bezsenność. Przewlekły stres może przyczynić się do rozwoju dolegliwości spowodowanych zaburzeniami takimi jak np. przyspieszonej czynności serca na tle nerwowym, bólów oraz zawrotów głowy, a także zaburzeń funkcjonowania układu pokarmowego

objawiających się skurczami, bólami brzucha, czy nawet biegunkami. Bardzo częstym zaburzeniem związanym ze stresem jest trudność w zasypianiu, a nawet bezsenność. Wieczorne problemy z zaśnięciem mogą wynikać ze zbyt dużego napięcia i stresu, z którymi zmagamy się w ciągu dnia. W takich sytuacjach szczególnie zalecane są surowce roślinne o działaniu uspokajającym. Surowce te mają przewagę nad syntetycznymi lekami nasennymi, ponieważ nie powodują lekozależności.

Tabletki uspokajające Labofarm zawierają w swoim składzie: korzeń kozłka, liść melisy, szyszki chmielu, ziele serdecznika. Surowce te hamują nadpobudliwość psychiczną, jednocześnie ułatwiają zasypianie. Zastosowanie surowców roślinnych o podobnym do siebie działaniu, pozwala na uzyskanie większego efektu terapeutycznego przy zastosowaniu mniejszych dawek leku.

Zapraszamy na konsultacje lekarskie w Centrum Fitoterapii przy ul. Długie Pobrzeże 28 w Gdansk, kontakt tel. 58 305 11 56

Leki Labofarmu dostępne również poprzez: [www.sklep.labofarm.pl](http://www.sklep.labofarm.pl)

Labofarm®

Leki z natury skuteczne

Oryginalny lek  
obecny na rynku  
od ponad 20 lat

## Tabletki uspokajające Labofarm®

Lek tradycyjnie wskazany w przejściowych, łagodnych stanach napięcia nerwowego oraz okresowych trudnościach w zasypianiu.

Przeciwwskazania:  
Nadwrażliwości  
na składniki leków.

nowa postać leku  
tabletki powlekane  
produkt złożony



Laboratorium Farmaceutyczne Labofarm Sp. z o.o. Sp. k., [www.labofarm.pl](http://www.labofarm.pl)

Tradycyjny produkt leczniczy roślinny z określonymi wskazaniami wynikającymi wyłącznie z długotrwałego stosowania.

Przed użyciem zapoznaj się z ulotką, która zawiera wskazania, przeciwwskazania, dane dotyczące działań niepożądanych i dawkowanie oraz informacje dotyczące stosowania produktu leczniczego, bądź skonsultuj się z lekarzem lub farmaceutą, gdyż każdy lek niewłaściwie stosowany zagraża Twojemu życiu lub zdrowiu.

# 7173 dzików na obszarze Regionalnej Dyrekcji Lasów Państwowych w Gdańsku

## Ogólnopolska inwentaryzacja dzika

Ponad 144 tys. sztuk - tyle wynosi liczebność dzików w całym kraju. W czwartek, 10 listopada do Ministeria Środowiska trafiło sprawozdanie z ogólnopolskiej inwentaryzacji dzika na terenach obwodów łowieckich.

Ministerstwo Środowiska, zleciło inwentaryzację dzików, która ma między innymi związek z zagrożeniem występowania afrykańskiego pomoru świń (ASF). Jej celem było uzyskanie informacji o wielkości populacji dzików i jej rozmieszczenia w Polsce. Inwentaryzacja miała również pokazać, czy Polski Związek Łowiecki (PZŁ) wywiązuje się ze swoich zadań w zakresie sanitarnego odstrzału dzików.

Inwentaryzacja dzików trwała od 15 października do 6 listopada na terenie Lasów Państwowych. Dziś ogłoszono jej efekty, z których wynika że mamy ponad 140 tysięcy sztuk dzika, co przekłada się na 0,5 szt. na km<sup>2</sup> - powiedział Andrzej Konieczny, podsekretarz stanu w Ministerstwie Środowiska.

Wiceminister Andrzej Szweda-Lewandowski dodał, że obecnie inwentaryzacja jest prowadzona także w



ośmiu parkach narodowych, które są położone w strefie zagrożonej ASF. - Jej wyniki będą znane do 30 listopada. Liczebność dzików w całym kraju oszacowano na

na wschód o Wisły - podkreślił wiceminister Szweda-Lewandowski. Liczebność dzików w całym kraju oszacowano na 144 079 sztuk. Naj-

miej dzików stwierdzono w Regionalnej Dyrekcji Lasów Państwowych Warszawa (3 344 szt.) oraz RDLP Kraków (3 902 szt.). Najliczniej występują one natomiast w

RDLP Katowice (12 746 szt.) oraz RDLP Olsztyn (12 728 szt.). Uśrednione zagęszczenie dla całego kraju wyniosło 0,5 szt./km<sup>2</sup>.

Inwentaryzacja dzików była prowadzona od 15 października do 6 listopada 2016 r. Wzięło w niej udział ponad 85 tys. osób. Wśród nich znaleźli się przedstawiciele: Polskiego Związku Łowieckiego, Państwowego Gospodarstwa Leśnego Lasy Państwowe, pracownicy Zakładów Usług Leśnych (10 proc.) oraz innych organizacji i instytucji.

- Ta inwentaryzacja wykazała również, że zaangażowanie Polskiego Związku Łowieckiego i Lasów Państwowych pozwoliło uzyskać bezpieczny zalecany poziom populacji dzika dla całej Polski. Chcę podkreślić, że te podmioty zabezpieczają właściwy poziom bezpieczeństwa ekologicznego i żywnościowego Polski - zaznaczył wiceminister Konieczny.

### Ile jest zwierzyny w lesie?

**Liczenie zwierzyny odbywa się każdego roku. Dzięki temu, wiadomo ile jest zwierząt na danym terenie, jakie jest ich zagęszczenie i struktura płci.**

**Gdzie się liczy zwierzynę?**  
W obszarach łowieckich losowane są tzw. pola próbné, czyli niewielkie fragmenty lasu, gdzie przeprowadzane będzie liczenie.

**Powierzchnie próbne liczenia zwierzyny w Puszczy Augustowskiej**

**Jak to się robi**  
Tyraliera ruchomych obserwatorów przechodzi przez pole próbné. Ustawieni na jego granicach obserwatorzy rejestrują na kartkach zauważoną zwierzynę. Liczone są jelenie, losie, sarny i dziki.

**KARTA PRZEJAZDU ZWIERZĄT NA TYRALIERZE**

Lp.	WYŚCIGA	WYŚCIGA I		WYŚCIGA II		WYŚCIGA III		WYŚCIGA IV	
		WZROZ.	SPŁ.	WZROZ.	SPŁ.	WZROZ.	SPŁ.	WZROZ.	SPŁ.

**Kto liczy?**

- Leśnicy,
- Pracownicy parków narodowych,
- Myśliwi,
- Naukowcy,
- Wolontariusze.

**Co z wynikami liczenia zwierzyny?**  
Na ich podstawie przygotowuje się roczne plany łowieckie. W planach ustala się między innymi: miejsca osytuowania poletek łowieckich, miejsca ustawienia poisków, ambon myśliwskich i karmowisk, jak również plany odstrzałów zwierzyny. Plan jest podstawą prowadzenia gospodarki łowieckiej w obwodzie łowieckim.

**Inne metody liczenia zwierzyny**  
W przypadku niedrwiedzi, wilków czy żubrów liczenie odbywa się na podstawie bezpośrednich obserwacji, monitorowania tropów lub wykorzystując kamery.

Na obszarze leżącym w granicach Regionalnej Dyrekcji Lasów Państwowych w Gdańsku oszacowana liczba dzików wynosi 7173 szt. a uśrednione zagęszczenie to 0,7 szt./km<sup>2</sup>. Największe zagęszczenie dzików stwierdzono na terenie nadleśnictw Cewice i Choczewo najmniejsze zaś na terenie Lubichowa i Kościerzyny. W trwającej na terenie gdańskiej dyrekcji LP akcji w dniach 27 - 30 października wzięło udział 2869 osób z czego 666 osób to pracownicy administracji LP, 1474 osoby - myśliwi i członkowie PZŁ, 729 osób to osoby pozostałe (np. członkowie OSP, pracownicy Zakładów Usług Leśnych).

22 grudnia - 28 grudnia 2016 r.

CZWARTEK 22 grudnia 2016 r.							
TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TV PULS	PULS 2	TVP SERIALE
06:20 Jaka to melodia? 06:55 Natura w Jedynce 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda 08:15 Kwadrans polityczny 08:35 Weterynarze z sercem (15) 09:05 Grzech Fatmagül (115/160) 10:05 Ranczo (13) 11:05 Złote serce (6/40) 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:25 Agropogoda 12:30 Smaki polskie: Smaki polskiej wiewiórki - hodowanie w dobrym stanie 12:45 Natura w Jedynce 13:50 Grzech Fatmagül (116/160) 15:00 Wiadomości 15:10 Pogoda 15:20 Obserwator (65) 15:55 Ojciec Mateusz 4: Tajemnicze śledztwo (47) 16:45 Święta od kuchni (13) 17:00 Teleexpress 17:15 Pogoda 17:25 Jaka to melodia? 17:55 Święta od kuchni (14) 18:00 Klan (3042) 18:40 Złote serce (7/40) 19:30 Wiadomości 20:05 Sport 20:15 Pogoda 20:30 Ojciec Mateusz 13: Insulina (161) 21:25 Sprawa dla reportera 22:25 Warto rozmawiać 23:30 Dokument przed północą: Kulisy życia sprzątaczek 00:35 Sprawa dla reportera 01:30 Londyńczycy 2 (14) 02:30 Londyńczycy 2 (15) 03:25 Krzemień (2/4)	06:25 Dzika muzyka: Włoszki z górniczego świata (26) 07:05 M jak miłość (1220) 08:00 Pytanie na śniadanie 08:50 Panorama 08:55 Pytanie na śniadanie 09:35 Pogoda 09:40 Pytanie na śniadanie 10:15 Pogoda 10:20 Pytanie na śniadanie 10:55 Barwy szczęścia (1562) 11:35 Na dobre i na złe (288) 12:35 Tylko z tobą (111) 13:35 Rodzinka.pl (64) 14:05 Wojciech Cejrowski - bosu przez świat: Wiosna w dżungli Kiepskich (477) 14:40 Imperium miłości (14/46) 15:40 Panorama kraj 15:55 Pogoda 16:05 Na dobre i na złe (657) 17:05 Tylko z tobą (112) 18:00 Panorama 18:30 Sport telegram 18:40 Pogoda 18:50 Jeden z dziesięciu 19:25 Barwy szczęścia (1562) 20:05 Barwy szczęścia (1563) 20:45 Zakonnica w przebraniu 2: Powrót do habitu - komedia, USA 1993 22:45 Diabeł - horror, USA 2010 00:15 Każdy chce być Włochem - komedia romantyczna, USA 2007 02:05 Art Noc	08:00 Tłuche sprawy (311) 09:00 Malanowski i partnerzy (214,215) 10:00 Dzień, który zmienił moje życie (136) 11:00 Dlaczego ja? (393) 12:00 Poznaj swoje prawa (14) 13:00 Tłuche sprawy (433) 14:00 Pierwsza miłość (2401) 14:45 Dlaczego ja? (518) 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja 16:30 Na ratunek 112 (22) 17:00 Gliniarze (33) 18:00 Pierwsza miłość (2402) 18:50 Wydarzenia 19:20 Sport, Pogoda 19:30 Świat według Kiepskich (477) 20:05 12 mężczyzn z kalendarza - komedia romantyczna, USA 2009 22:00 Obsesja - thriller, USA 2009 00:15 Predator - sensacyjny, USA 1987 02:45 Tajemnice losu	05:45 Mango 06:50 Kuchenne rewolucje: Cieszyński Browar Mieszczański 07:50 Doradca smaku (31) 08:00 Dzień Dobry TVN 10:55 Ukryta prawda (430) 12:00 Szkoła (172) 13:00 19+ (32) 13:30 Szpital (316) 14:30 Kuchenne rewolucje: Olsztynek, Zielamnia (13-ost.) 15:30 Szkoła (173) 16:30 19+ (33) 17:00 Ukryta prawda (431) 18:00 Szpital (317) 19:00 Fakty 19:35 Sport 19:45 Pogoda 19:50 Uwaga! 20:10 Doradca smaku (32) 20:15 Na Wspólnej (2399) 20:55 Kuchenne rewolucje: Mińsk Mazowiecki, Mazowianka (2) 21:55 Po zachodzie słońca - komedia sensacyjna, USA 2004 00:00 Życie bez wstydu (3) 01:00 MasterChef (5)	07:35 Klub przyjaciół Myszkowski 08:05 Tom i Jerry 08:35 Klub przyjaciół Myszkowski 09:00 Strażnik Teksasu (33) 10:00 Dom nie do poznania 9 (256) 11:00 Detektywi w akcji (84,100) 13:00 Policjantki i Policjanci (188) 14:00 STOP Drogówka 15:00 Dom nie do poznania 9 (257) 16:00 Po prostu Maria (76) 17:00 Droga do szczęścia (36) 18:00 Detektywi w akcji (85) 19:00 Policjantki i Policjanci (189) 20:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (12) 21:00 Szkoła uwodzenia 3 - komediodramat, USA 2004 22:50 Strażnik Indian Atakapa - horror, USA 2010 00:40 Spadkobiercy (37)	07:00 Kobra - oddział specjalny 14 (7,8) 09:00 Napisana: Morderstwo 12 (2,3) 11:00 Kobra - oddział specjalny (9) 12:00 Słodka miłość (19) 13:00 Siła - odnaleźć przepaczenie (78) 14:00 Dziesięć przykazań (176) 15:00 Gwiazdy lombardu 8 (140) 16:15 13 posterunek 2 (37) 17:00 Aukcja w ciemno 2 (12,13) 18:00 Gwiazdy lombardu 6 (107,108) 19:00 Gwiazdy lombardu 8 (141,142) 20:00 Wesoły świat - komedia obyczajowa, USA 2006 21:55 Agenci bardzo specjaliści - komedia kryminalna, USA 2004 00:05 Z archiwum policji (2) 00:45 Dyzur 2 (19) 01:20 Menu na miarę (4)	06:00 Zaczarowany ówówek 06:35 Jake i piraci z Nibylandii 07:35 Nowe przygody Kubusia Puchatka 08:35 Chip i Dale 09:35 Baranek Shaun 10:00 Było sobie życie 11:00 Zaczarowany ówówek 12:00 Lucky Luke 13:00 Star Wars: Rebelianci 14:00 Gumisie 15:00 Alvin!!! i wiewiórki 16:00 Sylwester i Tweety na tropie 17:10 SpongeBob 18:00 Kanciastoporty 18:00 Pingwiny z Madagaskaru 19:00 Gumisie 20:00 Agenci NCIS: Los Angeles 3 (8) 20:55 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas 7 (12) 21:50 Agenci NCIS 6: Wybawienie (15) 22:45 Sezon na leśnicza - sensacyjny, Polska 2001 00:25 JRG w akcji (2) 01:00 Z archiwum policji	06:50 Statyści (4) 07:30 Kariera Nikodema Dyzmy (2) 08:30 M jak miłość (450) 09:30 Blondynka 5 (54) 10:20 Rodzinka.pl (122) 10:55 Rodzinka.pl (123) 11:30 Ranczo 9 (112) 12:30 Ranczo 9 (113) 13:25 Ojciec Mateusz 4: Spływ (55) 14:20 Ojciec Mateusz 4: Helena (56) 15:15 Na dobre i na złe (392) 16:15 Rodzinka.pl (124) 16:45 Ranczo 9 (114) 17:40 Rodzinka.pl (125) 19:15 Ojciec Mateusz 5: Gwiazdeczka (57) 20:15 Wspaniałe stulecie: Sułtanka Kösem (64) 21:10 Ranczo 9 (116) 22:10 Ranczo 9 (117) 23:05 Ojciec Mateusz 5: Powódź (58) 23:55 Na dobre i na złe (657) 01:00 Sprawiedliwi (3) 01:55 Sprawiedliwi (4)
			TVN 7		TV TRWAM		TVP POLONIA
		06:15 Szpital (529) 07:15 Sąd rodzinny (114) 08:15 Zagubieni 3 (4) 09:15 Magda M. (6) 10:15 Mango 11:55 Ukryta prawda (176) 12:55 Sąd rodzinny (115) 13:55 Szpital (530) 14:55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (139) 15:55 Zagubieni 3 (5) 16:55 Gotowe na wszystko 3 (7) 17:55 Zaklinaczka	06:15 Szpital (529) 07:15 Sąd rodzinny (114) 08:15 Zagubieni 3 (4) 09:15 Magda M. (6) 10:15 Mango 11:55 Ukryta prawda (176) 12:55 Sąd rodzinny (115) 13:55 Szpital (530) 14:55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (139) 15:55 Zagubieni 3 (5) 16:55 Gotowe na wszystko 3 (7) 00:40 Czarna lista (22) 01:40 Klub magii	08:00 Informacje dnia 08:15 Polski punkt widzenia 09:00 Na zdrowie 10:00 Informacje dnia 10:15 Rozm. niedokończona 11:35 Ziemia Święta 12:03 Informacje dnia 12:20 Po stronie prawdy 13:15 Spotkanie Ojca Świętego 14:00 Opowieść o świętym Augustynie 14:35 Nadzieja zranionych serc 16:00 Informacje dnia	16:10 Z wędką nad wodę 16:40 Edward Stachura z tego świata 17:30 Okiem kamery 18:05 Informacje dnia 18:15 Rozm. niedokończona 19:30 Super Księga 1 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 21:00 Apel Jasnogórski 21:20 Informacje dnia 22:00 Święta Klara 23:00 Sanktuarium świętej Anny w La Palud 00:00 Słowo życia	08:00 Pytanie na śniadanie 11:10 Polonia 24 11:40 Halo Polonia 12:35 Wiadomości 12:50 Barwy szczęścia 13:25 M jak miłość (1252) 14:20 Egzamin z życia 15:15 Wilnoteka 15:35 Las Story (23) 16:00 Jak to działa? (105) 16:30 Galeria (134) 16:55 Załoga Eko 17:30 Teleexpress 17:55 Naszaamnia.pl	18:20 Historia żywa 18:55 Barwy szczęścia 19:25 Informacje kulturalne 19:45 Dobranocka 20:00 Wiadomości 20:30 Sport 20:40 Pogoda 20:50 Komisarz Alex (79) 21:50 Polonia 24 22:15 Halo Polonia 23:05 Humor w odcinkach 23:40 Warto rozmawiać 00:35 Polska z Miodkiem 00:45 Galeria (134)

## PIĄTEK 23 grudnia 2016 r.

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TV PULS	PULS 2	TVP SERIALE
06:20 Jaka to melodia? 06:55 Natura w Jedynce 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda 08:15 Kwadrans polityczny 08:35 Astronarium (22) 09:05 Grzech Fatmagül (116/160) 10:05 Ranczo 2 (14) 11:05 Złote serce (7/40) 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:35 Agropogoda 12:40 Smaki polskie: Ciasteczka bez grzechu 12:50 Święta od kuchni (14) 13:00 Młodzi lekarze (1) 13:55 Grzech Fatmagül (117/160) 15:00 Wiadomości 15:10 Pogoda 15:25 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie 16:00 Ojciec Mateusz 4: Śmierć na żywo (48) 17:00 Teleexpress 17:15 Pogoda 17:25 Jaka to melodia? 17:55 Święta od kuchni (15) 18:00 Klan (3043) 18:35 Złote serce (8) 19:30 Wiadomości 20:05 Sport 20:15 Pogoda 20:25 Poldark. Wichry losu 2 (7/10) 21:35 Karol. Papież, który pozostał człowiekiem - biograficzny, Kanada/Włochy/Polska 2006 00:15 Tajemnice hotelu Adlon (4/6) 01:15 Głina 2 (14/25) 02:15 Śnieżne anioły 03:50 Notacje	06:30 Natura się o(d)placa 2: Długosiodło (6/11) 07:05 M jak miłość (1221) 08:00 Pytanie na śniadanie 08:50 Panorama 08:55 Pytanie na śniadanie 09:35 Pogoda 09:40 Pytanie na śniadanie 10:15 Pogoda 10:20 Pytanie na śniadanie 10:50 Barwy szczęścia (1563) 11:30 Na dobre i na złe (289) 12:35 Tylko z tobą (112) 13:30 Rodzinka.pl (65) 14:00 Mamy w nim ojca 14:40 Imperium miłości (15/46) 15:40 Panorama kraj 16:00 Pogoda 16:05 Herbatka z kabaretem (6) 16:25 Dachy Krakowa, czyli literatura jest rozmową 17:05 Tylko z tobą (113) 18:00 Panorama 18:30 Sport telegram 18:35 Pogoda 18:50 Jeden z dziesięciu 19:25 Barwy szczęścia (1563) 20:05 Barwy szczęścia (1564) 20:45 Kochaj albo rzuć - komedia, Polska 1977 22:55 Mów mi mistrzu (3) 00:00 Kryminalne zagadki Las Vegas 14 (14/22) 00:50 Zakonnica w przebraniu 2: Powrót do habitu - komedia, USA 1993 02:50 Diabeł	08:00 Tłuche sprawy (312) 09:00 Malanowski i partnerzy (216,217) 10:00 Dzień, który zmienił moje życie (137) 11:00 Dlaczego ja? (394) 12:00 Poznaj swoje prawa (15) 13:00 Tłuche sprawy (434) 14:00 Pierwsza miłość (2402) 14:45 Dlaczego ja? (519) 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja 16:30 Na ratunek 112 (23) 17:00 Gliniarze (34) 18:00 Pierwsza miłość (2403) 18:50 Wydarzenia 19:20 Sport, Pogoda 19:30 Świat według Kiepskich (351) 20:05 Ralf Demolka - animowany, USA 2012 22:15 Predator - sensacyjny, USA 1987 00:45 Wspaniały Buck Howard - komedia, USA 2008 02:45 Tajemnice losu	05:45 Mango 06:50 Kuchenne rewolucje: Restauracja Rybka, Gdańsk (3) 07:50 Doradca smaku (32) 08:00 Dzień Dobry TVN 10:55 Ukryta prawda (431) 12:00 Szkoła (173) 13:00 19+ (33) 13:30 Szpital (317) 14:30 Kuchenne rewolucje: Gdańsk, Czardasz (1/14) 15:30 Szkoła (174) 16:30 19+ (34) 17:00 Ukryta prawda (432) 18:00 Szpital (318) 19:00 Fakty 19:35 Sport 19:45 Pogoda (6912) 19:50 Uwaga! 20:00 Harry Potter i kamień filozoficzny - przygodowy, USA 2001 23:10 Piekielna gębia - sensacyjny, USA 1999 01:20 Kuba Wojewódzki	07:35 Klub przyjaciół Myszkowski 08:05 Tom i Jerry 08:35 Klub przyjaciół Myszkowski 09:00 Strażnik Teksasu (34) 10:00 Dom nie do poznania 9 (258) 11:00 Detektywi w akcji (85) 12:00 Big Box Little Box (3) 13:00 Policjantki i Policjanci (189) 14:00 STOP Drogówka 15:00 Dom nie do poznania 9 (259) 16:00 Po prostu Maria (77) 16:55 Droga do szczęścia (37) 17:55 Detektywi w akcji (86) 18:55 Policjantki i Policjanci (190) 19:50 Wysmakowani (40) 20:00 Androidcop - SF, USA 2014 21:50 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 00:50 Naznaczony - horror, Kanada/USA 2010 03:00 Disco Polo Life	07:00 Kobra - oddział specjalny 14 (8,9) 09:00 Napisana: Morderstwo 12 (3,4) 11:00 Kobra - oddział specjalny (10) 12:00 Słodka miłość (20) 13:00 Siła - odnaleźć przepaczenie (79) 14:00 Kuchenne koszmary Gordona Ramsaya 2 (1) 15:00 Gwiazdy lombardu 8 (142) 15:30 13 posterunek 2 (37) 16:15 13 posterunek 2 (38) 17:00 Aukcja w ciemno 2 (13,14) 18:00 Gwiazdy lombardu 6 (109,110) 19:00 Gwiazdy lombardu 8 (143,144) 20:00 Zasady walki - dramat sensacyjny, Kanada/USA 2000 22:20 Nieobliczalny - sensacyjny, Rumunia/USA 2006 00:15 Pozwól mi wejść - horror, Wielka Brytania/USA 2010 02:25 Mike i Molly 3 (20)	06:00 Zaczarowany ówówek 06:35 Jake i piraci z Nibylandii 07:35 Nowe przygody Kubusia Puchatka 08:35 Chip i Dale 09:35 Baranek Shaun 10:00 Było sobie życie 11:00 Zaczarowany ówówek 12:00 Lucky Luke 13:00 Star Wars: Rebelianci 14:00 Gumisie 15:00 Alvin!!! i wiewiórki 16:00 Sylwester i Tweety na tropie 17:10 SpongeBob 18:00 Kanciastoporty 18:00 Pingwiny z Madagaskaru 19:00 Gumisie 20:00 Zabójcze umysły 2 (23) 20:55 Zabójcze umysły 2 (24) 21:50 Agenci NCIS 6 (16) 22:45 Agent Hamilton: Na własną rękę - dramat sensacyjny, Szwecja 2012 00:20 JRG w akcji (3) 01:00 Z archiwum policji (13-ost.)	06:40 Statyści (5) 07:20 Kariera Nikodema Dyzmy (3) 08:25 M jak miłość (451) 09:25 Na dobre i na złe (657) 10:20 Rodzinka.pl (123) 10:50 Rodzinka.pl (124) 11:30 Ranczo 9 (113) 12:25 Ranczo 9 (114) 13:25 Ojciec Mateusz 4: Helena (56) 14:20 Ojciec Mateusz 5: Gwiazdeczka (57) 15:15 Na dobre i na złe (393) 16:10 Rodzinka.pl (125) 16:45 Ranczo 9 (115) 17:40 Ranczo 9 (116) 18:40 Rodzinka.pl (126) 19:20 Ojciec Mateusz 5: Kryminal (59) 20:15 Wspaniałe stulecie: Sułtanka Kösem (65) 21:15 Ranczo 9 (117) 22:10 Ranczo 10 (118) 23:05 Ojciec Mateusz 5: Kryminal (59) 23:55 Ojciec Mateusz 16: Lotnisko (202) 00:50 Ratownicy (5) 01:45 Ratownicy (6)
			TVN 7		TV TRWAM		TVP POLONIA
		06:15 Szpital (530) 07:15 Sąd rodzinny (115) 08:15 Zagubieni 3 (5) 09:15 Magda M. (7) 10:15 Mango 11:55 Ukryta prawda (177) 12:55 Sąd rodzinny (116) 13:55 Szpital (531) 14:55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (140) 15:55 Zagubieni 3 (6) 16:55 Gotowe na wszystko 3 (8) 17:55 Zaklinaczka	06:15 Szpital (530) 07:15 Sąd rodzinny (115) 08:15 Zagubieni 3 (5) 09:15 Magda M. (7) 10:15 Mango 11:55 Ukryta prawda (177) 12:55 Sąd rodzinny (116) 13:55 Szpital (531) 14:55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (140) 15:55 Zagubieni 3 (6) 16:55 Gotowe na wszystko 3 (8) 02:10 Cztery gwiazdki - komedia, 2008	08:00 Informacje dnia 08:15 Polski punkt widzenia 08:45 Super Księga 1 09:10 Z wędką nad wodę 10:00 Informacje dnia 10:15 Rozm. niedokończona 11:35 Syria 12:03 Informacje dnia 12:20 Dotyk przyjaźni 14:00 Święta Klara 15:00 Modlitwa 15:20 Mocni w wierze 16:00 Informacje dnia 17:00 Na tropie 17:30 Okiem kamery	18:05 Informacje dnia 18:15 Westplatte młodych 19:00 Warto zauważyć... 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 21:00 Apel Jasnogórski 21:20 Informacje dnia 21:40 Polski punkt widzenia 22:00 Historia Królowej Estery (8) 23:00 Tajne archiwum Watykanu 23:30 Ogrody Castel Gandolfo 00:00 Słowo życia	08:00 Pytanie na śniadanie 11:10 Polonia 24 11:40 Halo Polonia 12:35 Wiadomości 12:50 Na sygnale (114) 13:25 M jak miłość (1253) 14:25 Komisarz Alex (79) 15:20 Warto rozmawiać 16:20 Okrasa łamie przepisy 16:55 Domisie 17:30 Teleexpress 17:50 Polacy Polakom z Nowej Borowej 18:25 Było, nie minęło	18:55 Na sygnale (114) 19:25 Wolny ekran (31) 19:45 Dobranocka 20:00 Wiadomości 20:35 Sport 20:40 Pogoda 20:50 Na dobre i na złe 21:50 Polonia 24 22:15 Halo Polonia 23:15 Święteczne życzenia z Krakowa 00:15 Polacy Polakom z Nowej Borowej 00:45 Las Story (23)



**SOBOTA**

24 grudnia 2016 r.

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TV PULS	PULS 2	TVP SERIALE
07:00 Dzień dobry w sobotę	06:35 M jak miłość (1264)	08:10 Turbo FAST	05:45 Mango	07:30 Klub przyjaciół Myszi Miki	07:35 Książę i kowal - baśń filmowa, 2012	08:00 Wieloskórka - baśń filmowa, 2012	06:10 Na sygnale (38)
07:35 Rok w ogrodzie (620)	07:30 Pytanie na śniadanie	08:40 Jeźdźcy smoków	08:00 Dzień Dobry TVN	07:55 Tom i Jerry	09:30 Pani Zamięć - baśń filmowa, 2008	09:30 Pani Zamięć - baśń filmowa, 2008	06:40 Czerdziestolatek (15)
08:00 Naszaarmia.pl	08:55 Pytanie na śniadanie	09:10 Scooby-Doo: Upiorna Gwiazdka	11:00 Na Wspólnej (2396)	08:30 Klub przyjaciół Myszi Miki	10:35 Flintstonowie: Niech żyje Rock Vegas - komedia, 2000	10:35 Flintstonowie: Niech żyje Rock Vegas - komedia, 2000	07:55 Czerdziestolatek (16)
08:30 Goniec kresowy (15)	09:40 Pytanie na śniadanie	09:40 Smerfy	11:25 Na Wspólnej (2397)	08:55 Wysmakowani (40)	12:25 Barbie w "Opowieści wigilijnej" - animowany, 2008	12:25 Barbie w "Opowieści wigilijnej" - animowany, 2008	08:55 Komisarz Alex (79)
09:00 Śnieżne anioły	10:20 Pytanie na śniadanie	10:10 Świętastyczne kołędowanie	12:50 Projekt Lady (3)	09:00 Stłuchi Misja - animowany USA 2003	13:50 Magiczna Gwiazdka Mikiego	13:50 Magiczna Gwiazdka Mikiego	09:50 Ranczo 9 (108)
10:35 My, wy, oni	10:50 Bake off - Ale ciacho! Święta	10:20 Ewa gotuje (235)	13:50 Top Model (4)	10:15 Policjantki i Policjanci (188,189)	15:00 Jorinde i Joringel - baśń filmowa, Niemcy 2011	15:00 Jorinde i Joringel - baśń filmowa, Niemcy 2011	10:45 Ranczo 9 (109)
11:10 Mesco dux baptizatur, czyli Książę Mieszko ochrzczony	11:55 Bake off - Ale przepis: Święta	10:55 Wysmakowani (40)	14:50 Azja Express (3)	12:15 Jaś Fasola: Wesołych Świąt, panie Fasola	16:05 Muzykanci z miasta Bremy - baśń filmowa, 2009	16:05 Muzykanci z miasta Bremy - baśń filmowa, 2009	11:40 U Pana Boga za piecem - komedia, Polska 1998
12:00 Natura w Jedyńce	12:20 Powrót siedmiu wspaniałych - western, Hiszpania/USA 1966	11:05 Artur ratuje Gwiazdkę - animowany, 2011	16:25 Księga dżungli - animowany, USA 1967	12:50 Święteczne psiaki - familijny, Kanada/USA 2009	17:20 Gwiazdy i dukaty - baśń filmowa, Niemcy 2011	17:20 Gwiazdy i dukaty - baśń filmowa, Niemcy 2011	13:25 Ojciec Mateusz 4: W kręgu podejrzeń (52)
12:35 Zakopower kołęduje w Bukowinie	14:00 Familiada: Odcinek specjalny	13:10 Ralf Demolka - animowany, 2012	17:50 Bożonarodzeniowy Koncert Kołęd w Bydgoszczy	14:40 Program ochrony księżniczek - familijny, USA 2009	18:30 Śpiąca królewna - familijny, 2008	18:30 Śpiąca królewna - familijny, 2008	14:20 Ranczo 9 (110)
13:35 Okrasa tamie przepisy: Wigilijne tradycje	14:35 Młodzi Wielcy (1)	15:35 Kołędowanie z Fundacją Polsat	19:00 Fakty	16:35 Kod Karola Wielkiego - przygodowy, Niemcy 2008	20:00 Bibliotekarz: Tajemnica włócznie - przygodowy, 2004	20:00 Bibliotekarz: Tajemnica włócznie - przygodowy, 2004	15:15 Ranczo 9 (111)
14:05 Ojciec Mateusz 13: Przed ślubem (162)	15:15 Święteczna pomyłka - komedia romantyczna, Kanada/USA 2013	16:35 Wielkie kołędowanie z Polsatem 2016	19:25 Sport	19:00 Galileo (566)	21:45 Bibliotekarz 2: Tajemnice kopalni króla Salomona - przygodowy, 2006	21:45 Bibliotekarz 2: Tajemnice kopalni króla Salomona - przygodowy, 2006	16:10 Ranczo 9 (112)
15:05 Auta 2	16:50 Święteczny koncert w Pelplinie 2016	18:50 Wydarzenia	19:35 Pogoda	22:20 Pociąg strachu - sensacyjny, USA 2003	23:35 Zemsta frajerów: Następne pokolenie - komedia, 1992	23:35 Zemsta frajerów: Następne pokolenie - komedia, 1992	17:05 07 zgłoś się (8)
17:00 Teleexpress	17:50 Słowo na niedzielę	19:20 Sport	19:45 Uwaga!	00:15 Pirania 3DD - horror komediowy, USA 2012	01:20 JRG w akcji (4)	01:20 JRG w akcji (4)	18:15 Ja wam pokażę! - film obyczajowy, Polska 2006
17:35 Blondynka 5 (55)	18:00 Panorama	19:25 Pogoda	20:00 Shrek Forever - animowany, USA 2010	01:55 Ognisty podmuch			- film obyczajowy, Polska 2006
18:30 Hej kołędu, kołędu z Krakowa!	18:25 Sport telegram	19:30 Świat według Kiepskich (321)	22:00 Sposób na teściową - komedia romantyczna, 2005				20:20 Miś - komedia, Polska 1981
19:30 Wiadomości	18:35 Pogoda	20:05 Kevin sam w domu - komedia, 1990	00:05 Po zachodzie słońca - komedia sensacyjna, USA 2004				22:25 Ranczo 9 (113)
20:00 Orędzie kard. Kazimierza Nycza na święta Bożego Narodzenia	18:45 Renifer Niko ratuje brata - animowany, Finlandia/Niemcy/Irlandia/Dania 2012	22:15 Święta Last Minute - komedia przygodowa, USA 2004	02:05 Harry Potter i kamień filozoficzny - przygodowy, 2001				23:20 Ranczo 9 (114)
20:10 Sport	20:10 Powiedz tak - komedia romantyczna, Niemcy/USA 2001	00:30 Prawdziwe kłamstwa - komedia sensacyjna, 1994					00:15 Pokaż, kotku, co masz w środku - komedia, Polska 2011
20:20 Pogoda	22:05 Córka prezydenta - komedia romantyczna, USA 2004	03:30 Tajemnice losu					02:00 Oficerowie (10)
20:30 Kołedy Pospieszalskich	23:55 Dziewczyny z wyższych sfer - komedia, USA 2003						02:50 Sprawiedliwi (4)
21:30 Transmisja Pasterki z Bazyliki św. Piotra w Watykanie z udziałem papieża Franciszka	01:30 Święteczny koncert w Pelplinie 2016						03:45 Rodzinka.pl (121)
23:35 Drzewko życzeń - obyczajowy, USA 2012	02:35 Jaguar						
01:05 Karol. Papież, który pozostał człowiekiem - biograficzny, 2006	04:15 Zakończenie						
03:40 Niespotkanie spokojny człowiek							

**TVN 7**

**TV TRWAM**

**TVP POLONIA**

**NIEDZIELA**

25 grudnia 2016 r.

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TV PULS	PULS 2	TVP SERIALE
07:10 Kołędowanie ze świętym Janem Pawłem II (1)	05:40 Renifer Niko ratuje brata	07:20 Uratować Mikołajka - familijny, 2013	05:25 Uwaga!	07:30 Klub przyjaciół Myszi Miki	06:00 Taki jest świat 2 (28)	07:50 Gwiazdy i dukaty	06:25 07 zgłoś się (7)
08:00 Tydzień	07:00 Słowo kard. Kazimierza Nycza na święta Bożego Narodzenia	09:20 Artur ratuje Gwiazdkę - animowany, Wielka Brytania/USA 2011	05:45 Mango	07:55 Tom i Jerry	06:50 Zabił król - baśń filmowa, 2008	08:55 Flintstonowie: Niech żyje Rock Vegas - komedia, USA 2000	07:35 07 zgłoś się (8)
08:35 Ziarno	07:15 Przedpokój do raję	11:25 Święty Mikołaj z 34. ulicy - familijny, USA 1994	06:50 Mysza Miki	08:30 Klub przyjaciół Myszi Miki	09:00 Biały wąż - baśń filmowa, 2015	10:45 Barbie w "Opowieści wigilijnej" - animowany, 2008	08:45 Ja wam pokażę! (2)
09:10 Święta rodzina (4)	08:20 Święteczna pomyłka - komedia romantyczna, Kanada/USA 2013	13:45 Zawód Święty Mikołaj - komedia, USA 2001	07:15 Zaplątani - animowany, USA 2010	08:55 Gwiezdny zaprzęg - familijny, Kanada/USA 2009	10:50 Przyjadę do domu na święta - familijny, USA 1998	12:20 Piękna i Bestia: Zaczarowane Święta - animowany, 1997	09:40 Ranczo 9 (111)
10:10 Zakochaj się w Polsce (16)	10:00 Kadet Kelly - komedia obyczajowa, Kanada/USA 2002	15:30 Kevin sam w domu - komedia, USA 1990	09:20 I żyli długo i zaplątani - animowany, USA 2012	10:35 Galileo (597)	12:30 Dziewczynka z zaparkami - baśń filmowa, Niemcy 2013	13:35 Mickey: Bajkowe Święta - animowany, USA 1999	10:35 Ranczo 9 (112)
10:35 Jak to działa? (15)	11:45 Kochaj albo rzuć - komedia, Polska 2002	17:50 Nasz nowy dom: Odcinek specjalny	09:30 Potop (1/2) - historyczny, Polska 1974	11:35 Jaś Fasola	13:40 Opowieść wigilijna - animowany, USA 2009	14:50 Niedorzeczny list (13,14)	11:35 U Pana Boga za miedzą - komedia, Polska 2009
11:05 Weterynarze z sercem (16)	14:00 Familiada	18:50 Wydarzenia	12:45 Wielka szóstka - animowany, USA 2014	12:10 Wyścig - sensacyjny, Kanada/Australia/USA 2001	15:30 Piękna i Bestia - fantasy, Francja/Niemcy 2014	16:25 Bibliotekarz: Tajemnica włócznie - przygodowy, 2004	13:35 Blondynka 5 (55)
11:40 Sekrety mnichów: Pobożność	14:45 Koncert bożonarodzeniowy "Tytka wigilijna" (1)	19:20 Sport	14:50 Śnięty Mikołaj 2 - komedia, USA 2002	14:45 Poszukiwacze świętej włócznie - przygodowy, Niemcy 2010	17:35 Królewna Śnieżka i Łowca - baśń filmowa, USA 2012	18:20 Bibliotekarz 2: Tajemnice kopalni króla Salomona - przygodowy, 2006	14:35 Ranczo 9 (113)
11:55 Urbi et orbi	16:00 Powiedz tak - komedia romantyczna, Niemcy/USA 2001	19:30 Kung Fu Panda: Święta, święta i Po	17:00 Shrek Forever - animowany, USA 2010	17:05 12 Świętecznych randek - komedia romantyczna, USA 2011	20:00 Holiday - komedia romantyczna, USA 2006	21:30 Gwiezdne wrota - SF, Francja/USA 1994	15:30 Ranczo 9 (114)
12:35 Hej kołędu, kołędu z Krakowa!	20:35 Madagwiazdka	20:05 Epoka lodowcowa: Mamucia Gwiazdka	19:00 Fakty	20:00 Niebezpieczna dzielnica - sensacyjny, USA 2010	22:25 Aniołki Charliego - sensacyjny, Niemcy/USA 2000	23:50 Sezon na leszczę - sensacyjny, Polska 2001	16:30 Ranczo 9 (115)
13:05 BBC w Jedyńce	21:05 Pada Shrek	20:35 Madagwiazdka	19:25 Sport	21:45 Bullet - sensacyjny, USA 2014	00:15 Król Skorpion 4: Utracony tron - przygodowy, USA 2015	01:50 JRG w akcji (5)	17:25 Czerdziestolatek (17)
14:00 Kayah kołęduje w Bukowinie	21:40 Prawdziwe kłamstwa - komedia sensacyjna, USA 1994	21:05 Poda Shrek	19:35 Pogoda	23:35 Silent Hill - horror, Francja/Kanada/USA 2012	02:25 Mike i Molly 3 (22)		18:35 Pokaż, kotku, co masz w środku - komedia, Polska 2011
15:10 Felix, Net i Nika oraz Teoretycznie Możliwa Katastrofa - młodzieżowy, Polska 2012	00:45 Trzej muszkieterowie - kostiumowy, 2011	22:15 Twój na zawsze - melodramat, USA 2010	19:45 Uwaga!	01:35 Święty Mikołaj - historia prawdziwa			20:20 Asterix na olimpiadzie - komedia przygodowa, Belgia/Francja/Niemcy/Włochy/Hiszpania 2008
17:00 Teleexpress	03:00 Tajemnice losu	02:45 Los numeros	20:00 Red - sensacyjny, USA 2010				14:35 Ranczo 9 (113)
17:20 Pogoda			22:15 Twój na zawsze - melodramat, USA 2010				16:30 Ranczo 9 (114)
17:30 Galeria mistrzów - Marek Grechuta			00:40 Sposób na teściową - komedia romantyczna, 2005				16:30 Ranczo 9 (115)
18:35 Jaka to melodia?			02:45 Los numeros				17:25 Czerdziestolatek (17)
19:30 Wiadomości							18:35 Pokaż, kotku, co masz w środku - komedia, Polska 2011
20:05 Sport							20:20 Asterix na olimpiadzie - komedia przygodowa, Belgia/Francja/Niemcy/Włochy/Hiszpania 2008
20:10 Szlachetna Paczka							22:25 Ranczo 9 (116)
20:15 Pogoda							23:20 Ranczo 9 (117)
20:25 Blondynka 5 (56)							00:15 E=mc2 - komedia sensacyjna, Polska 2002
21:25 Rolnik szuka żony 3: Wydanie specjalne (13)							01:55 Komisja morderstw (12)
22:25 Ranczo 10 (130)							
23:20 Mój tydzień z Mani - dramat biograficzny, Wielka Brytania/USA 2011							
00:55 Zimowa dziewczyna - obyczajowy, USA 2013							
02:25 Gwiazdka pod psem							
04:00 Czarny pies							
05:25 Zakończenie							

**TVN 7**

**TV TRWAM**

**TVP POLONIA**



*"W ten wyjątkowy  
świąteczny czas,  
składam Wszystkim  
i każdej polskiej Rodzinie  
gorące życzenia  
zdrowia,  
pokoju i radości.  
Niech ufna i łagodna  
miłość Bożej Dzieciny  
skłania nas do wzajemnej  
życzliwości,  
przyjaźni i solidarności  
w nadchodzącym  
2017 roku.*

Antoni Szymański  
Senator RP"

Z okazji Świąt Bożego Narodzenia i Nowego Roku,  
w imieniu Samorządu Województwa Pomorskiego,  
życzymy radości z przeżywania  
pamiątki Narodzenia Pańskiego.

Niech ten szczególny czas minie Wam  
w atmosferze radości, rodzinnego ciepła  
oraz wytchnienia od codziennych trosk.

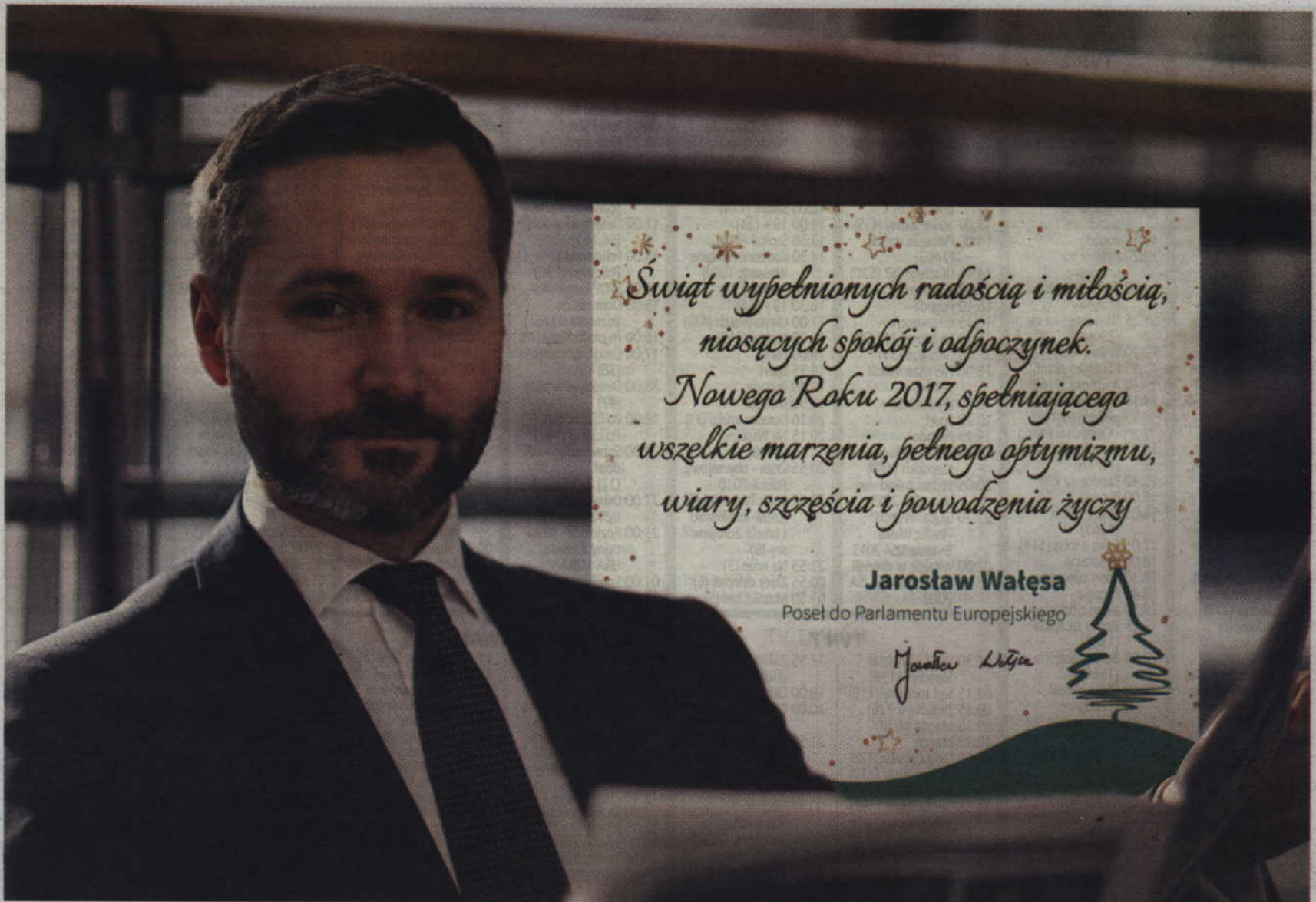
Nadchodzący Nowy Rok 2017  
niechaj będzie czasem pomyślności,  
pokoju oraz realizacji planów i zamierzeń.

*Jan Kleinsmidt*

Jan Kleinsmidt  
Przewodniczący Sejmiku  
Województwa Pomorskiego

*Mieczysław Struk*

Mieczysław Struk  
Marszałek  
Województwa Pomorskiego



*Świąt wypełnionych radością i miłością,  
niosących spokój i odpoczynek.  
Nowego Roku 2017, spełniającego  
wszelkie marzenia, pełnego optymizmu,  
wiary, szczęścia i powodzenia życzy*

**Jarosław Wałęsa**

Posel do Parlamentu Europejskiego

*Jarosław Wałęsa*



## PONIEDZIAŁEK

26 grudnia 2016 r.

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TV PULS	PULS 2	TVP SERIALE
05:30 Drzewko życzeń 07:00 Transmisja mszy św. 08:00 W krainie baśni: Kwiat paproci (2) 08:25 Kayah koleduje w Bukowinie 09:20 Gwiazdka pod psem - obyczajowy, USA 2014 10:50 Jaka to melodia? 11:40 Koledy Pospieszal- skich 12:30 Natura w Jedyńce 13:30 Galeria mistrzów - Marek Grechuta 14:30 Skoki narciarskie: Mistrzostwa Polski w Zakopanem 16:00 Rolnik szuka żony 3: Wydanie specjalne (13) 17:00 Teleexpress 17:20 Pogoda 17:25 Bracia patrzcie jeno 18:35 Jaka to melodia? 19:30 Wiadomości 20:00 Sport 20:15 Pogoda 20:25 Służące - dramat obyczajowy, Zjed- noczone Emiraty Arabskie/USA/In- die 2011 23:00 Czarny pies - sensa- cyjny, Francja/Niem- cy/Japonia/Wielka Brytania/USA 1998 00:35 Mój tydzień z Marilyn - dramat biograficzny, Wiel- ka Brytania/USA 2011 02:10 Notacje: Barbara Wachowicz. Klucz do miasta Kościuszki 02:25 Zimowa dziew- czyna	05:30 Koncert bożonarod- zeniowy "Tytka wigilijna" (1) 06:35 Pierwsza "Cicha noc" 07:35 Rodzinka.pl (151) 08:05 Rodzinka.pl (152) 08:40 Superpies - kome- dia sensacyjna, USA 1995 10:15 Ukryte skarby - komedia, USA 1990 12:05 Siedmiu wspania- łych nadjeżdża - western, USA 1972 14:00 Familiada 14:45 Kolacyjna tv - Ka- baret Łowcy.B 16:05 Córka prezydenta - komedia roma- ntyczna, USA 2004 18:00 Panorama 18:25 Sport telegram 18:30 Pogoda 18:40 Ślubne wojny - komedia romantyczna, USA 2009 20:10 Barwy szczęścia (1565) 20:45 Kinoteatr Mumio 21:55 Dziewczyny z wyższych sfer - komedia, USA 2003 23:35 Stan gry - dramat kryminalny Francja/Wielka Brytania/USA 2009 01:45 Dom na końcu ulicy - horror, Kanada/USA 2012 03:25 Koncert bożonarod- zeniowy "Tytka wigilijna" (2)	08:00 Scooby-Doo 08:30 Pingwiny z Mada- gaskaru 08:40 Gorące święta - fami- lijny, USA 2012 10:35 Smerfy 11:05 Kung Fu Panda: Święta, święta i Po- madzia 11:35 Epoka lodowcowa: Marmucia Gwiazdka 12:05 Madagwiazdka 12:35 Pada Shrek 13:05 Koszmarny Karolek - komedia, 2011 15:00 Święteczna gorączka - komedia, 1996 16:55 Kevin sam w domu - po raz czwarty - komedia, 2002 18:50 Wydarzenia 19:20 Sport, Pogoda 19:30 Świat według Kiepskich (245) 20:00 Wymakowani (41) 20:10 Trzej mistkierow- y - kostiumowy, 2011 22:40 Granice wytrzyma- łości - przygodowy, USA 2000 01:10 Jeździec znikąd - western, 2013	06:40 Bożonarodzeniowy Koncert Koledw Bydgoszczy 07:55 Jack Frost - fami- lijny, USA 1998 10:00 Potop (2-ost.) - historyczny, Polska 1974 12:50 Święty Mikołaj 3: Uciekający Mikołaj - komedia przygo- dowa, USA 2006 14:45 Złoty Kompas - przygodowy, Wielka Brytania/ USA 2007 17:15 Kung Fu Panda - animowany, USA 2008 19:00 Fakty 19:25 Sport 19:35 Pogoda 19:45 Uwaga! 20:00 Listy do M. - kome- dia romantyczna, Polska 2011 22:30 Wyścig po życie - sensacyjny, Buł- garia/USA 2013 00:15 Red - sensacyjny, USA 2010 02:35 Byliśmy żołnierzami	06:00 Nieśmiertelny (3) 07:05 Klub przyjaciół Myski Miki 08:00 Garfield Show 08:15 Stłuchi Misja - animo- wany, USA 2003 09:35 Święteczne psiaki - familijny, Kana- da/USA 2009 11:30 Program ochrony księżniczek - fami- lijny, USA 2009 13:10 Kod Karola Wiel- kiego - przygodo- wy, Niemcy 2008 15:50 Niezniszczalny thriller, USA 2000 18:00 Czarownik i biały wąż - fantasy, Hongkong/Chiny 2011 20:00 Skyline - thriller SF, USA 2010 21:55 W szcękach rekina - horror SF, Singapur/Australia 2012 23:55 Śmierć w Tombsto- ne - western, USA 2013 02:00 Interwencja 02:15 Cafe Futbol	05:45 Rody i toś Su- perkoś - komedia przygodowa, Niem- cy/USA 2000 07:30 O rybaku i jego żo- nie - baśń filmowa, Niemcy 2013 08:30 Dziewczynka z zapal- kami - baśń filmowa, Niemcy 2013 09:40 Tańczący z wilkami - western, USA 1990 12:55 Jaś i Małgosia - baśń filmowa, Niemcy 2012 14:05 Historia Kopciusz- ka - familijny, Niemcy 2010 15:45 Milion na Gwiazd- kę - komedia obyczajowa, Kana- da/USA 2007 17:30 Holiday - komedia romantyczna, USA 2006 20:00 Robin Hood: Książę złodziei - przygodo- wy, USA 1991 22:40 Król Skorpion 3: Odkupienie - przygo- dowy, USA 2012 00:50 Tak jest świat (28)	06:00 Zaczarowany ółwek 06:35 Jake i piraci z Nibylandii 07:35 Nowe przygody Kubusia Puchatka 08:30 Chip i Dale 09:30 Mickey 10:50 Dziadek do orzeczków - animo- wany, Rosja/Niem- cy/USA 2004 12:25 Opowieść wigilijna Flintstonów - animowany, USA 1994 14:00 Gwiazdy lombardu 16:00 Aukcja w ciemno 6 (107-110) 18:00 Gwiazdy lombardu 20:00 Agenci NCIS 6 (17) 20:50 Agenci NCIS: Los Angeles 3 (8) 21:35 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas 7 (15) 22:30 Anioł stróż - komedia, Francja 1995 00:50 JRG w akcji (6) 01:25 Menu na miarę (11)	05:50 U Pana Boga za piecem - komedia, Polska 1998 07:35 U Pana Boga za miedzą - komedia, Polska 2009 09:35 Ojciec Mateusz 5: 16: Antyk (203) 10:25 Rodzinka.pl (124) 10:55 Ranczo 9 (113) 11:55 Ranczo 9 (114) 12:50 Ranczo 9 (115) 13:45 Ojciec Mateusz 5: Gwiazdeczka (57) 14:40 Asterix na olim- piadzie - komedia przygodowa, 2008 16:45 Ranczo 9 (116) 17:40 Ranczo 9 (117) 18:40 Rozmowy kontro- lowane - komedia, Polska 1991 20:25 E=mc2 - komedia sensacyjna, Polska 2002 22:10 Ranczo 10 (118) 23:05 Ranczo 10 (119) 23:55 Ojciec Mateusz 5: Powódź (58) 00:50 Ojciec Mateusz 5: Kryminal (59) 01:40 Ojciec Mateusz 5(60)
			<b>TVN 7</b>				<b>TVP POLONIA</b>
		06:00 Ukryta prawda (90) 07:00 Mango 09:05 Przemigło z wiatrem (1) - melodramat, USA 1939 11:15 Przemigło z wiatrem (2) - melodramat, USA 1939 13:45 Zaczarowana - komedia fantasy, USA 2007 16:00 Podróż do wnętrza Ziemi - przygo- dowy, USA 2008	18:00 Podróż na tajemniczą wyspę - przygodowy, USA 2012 20:00 Showtime - komedia sensacyjna, Aus- tralia/USA 2002 22:00 Fred Claus, brat Świętego Mikołaja - komedia, USA 2007 00:25 Vinci - komedia kryminalna, Polska 2004 02:45 Trzy życzenia	08:00 Święteczny duch 09:30 Msza święta 10:30 Chwała Pani 12:00 Anioł Pański z Ojcem Świętym 12:20 Mam w sobie siłę 14:00 Koledowanie z Nadzieją 15:00 Mojżesz - 10 przykazań (2) 16:00 Koncert życzeń 16:50 Tydzień z Ziemi Świętej 17:30 Okiem kamery	18:05 Informacje dnia 18:15 Rozm. niedokończona 19:30 Niezwykłe święta Bożego Narodzenia 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 21:00 Apel Jasnogórski 21:20 Informacje dnia 21:40 Szukając miłosierdzia 23:15 Głos serca (15) 00:00 Programy powtórkowe	07:00 Koledy "Ślaska" 08:10 Awantura o Basię 10:00 Koledy Pospiesz- alskich 10:50 "Znachor" - tajem- nice filmowego planu 11:10 Ranczo (121) 12:05 Znachor 14:20 Oczy w oczy (29) 14:55 Kayah koleduje w Bukowinie 15:55 Łowcy miodu 17:30 Teleexpress	17:55 Niespotkanie spokojny człowiek 19:00 Hej koleś, koleś z Krakowa! 19:25 Dobranocka 20:00 Wiadomości 20:30 Sport, Pogoda 20:45 O mnie się nie martw 3 (11/13) 21:45 Ja wam pokażę! 23:50 Galeria mistrzów - Marek Grechuta 00:50 Koledowanie z Eleni

## WTOREK

27 grudnia 2016 r.

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TV PULS	PULS 2	TVP SERIALE
06:10 Jaka to melodia? 07:00 Natura w Jedyńce 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda 08:15 Kwadrans polityczny 08:35 Rok w ogrodzie (620) 09:00 Grzech Fatmagül (117/160) 10:00 Ranczo 2 (15) 10:55 Złote serce (8) 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda 12:35 Magazyn rolniczy 12:50 Święta od kuchni (15) 13:00 Natura w Jedyńce 13:55 Grzech Fatmagül (118/160) 15:00 Wiadomości 15:10 Pogoda 15:20 Obserwator 16:00 Ojciec Mateusz 4: Lot (49) 17:00 Teleexpress 17:20 Pogoda 17:25 Program rozrywkowy 17:50 Święta od kuchni (16) 18:00 Jak rozpętałem II wojnę światową: Ucieczka (1/3) 19:30 Wiadomości 20:05 Sport 20:15 Pogoda 20:30 Rozdarte serca (36) 21:25 Zakochani - kome- dia romantyczna, Polska 2000 23:25 Niezawodny sy- stem - obyczajowy, Polska 2008 00:50 Służące - dramat obyczajowy, Zjed- noczone Emiraty Arabskie/USA/In- die 2011 03:15 Notacje	06:05 Rodzinka.pl (153) 06:40 Młodzi śpiewają 07:05 M jak miłość (1222) 08:00 Pytanie na śniadanie 08:50 Panorama 08:55 Pytanie na śniadanie 09:35 Pogoda 09:40 Pytanie na śniadanie 10:15 Pogoda 10:20 Pytanie na śniadanie 10:50 Barwy szczęścia (1565) 11:25 Na dobre i na złe (290) 12:20 Tylko z tobą (113) 13:15 Rodzinka.pl (66) 13:40 Rodzinka.pl (67) 14:10 Makłowicz w podróży: Sycylia - Cukier, sól i wino 14:45 Imperium miłości (16/46) 15:40 Panorama kraj 16:00 Pogoda 16:05 M jak miłość (1263) 17:05 Tylko z tobą (114) 18:00 Panorama 18:30 Sport telegram 18:40 Pogoda 18:50 Jeden z dziesięciu 19:25 Barwy szczęścia (1565) 20:05 Barwy szczęścia (1566) 20:40 M jak miłość (1265) 21:35 Kulisy serialu "M jak miłość" 21:50 Magazyn Ekspresu Reporterów 22:55 Świat bez fikcji: Czworożni idole 23:50 Mów mi Mistrzu (3) 00:45 Grimm 2 (11/22) 01:35 Grimm 2 (12/22)	08:00 Tłuche sprawy (313) 09:00 Malanowski i part- nerzy (218,219) 10:00 Dzień, który zmienił moje życie (138) 11:00 Dlaczego ja? (395) 12:00 Poznaj swoje prawa (16) 13:00 Tłuche sprawy (435) 14:00 Pierwsza miłość (2403) 14:45 Dlaczego ja? (520) 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja 16:30 Na ratunek 112 (24) 17:00 Gliniarze (35) 18:00 Pierwsza miłość (2404) 18:50 Wydarzenia 19:20 Sport 19:25 Pogoda 19:30 Świat według Kiepskich (478) 20:05 Jeździec znikąd - w- stem, USA 2013 23:20 Grupa "Wschód" - thriller, Wielka Brytania/USA 2013 02:00 Witajcie w dżungli - przygodowy, USA 2003	05:55 Mango 07:00 Kuchenne rewo- lucje: Gospoda Nasza Chata Smaków, Babi Dół 08:00 Dzień Dobry TVN 10:55 Ukryta prawda 12:00 Szkoła (174) 13:00 19+ (34) 13:30 Szpital (318) 14:30 Kuchenne rewolucje: Warszawa, Tbilisi) 15:30 Szkoła (175) 16:30 19+ (35) 17:00 Ukryta prawda (433) 18:00 Szpital (319) 19:00 Fakty 19:35 Sport 19:45 Pogoda 19:50 Uwaga! 20:10 Doradca smaku (33) 20:15 Na Wspólnej (2400) 20:55 Cisza - obyczajowy, Polska 2010 22:55 Kuba Wojewódzki: Antek Królikowski i bracia Zdrójkow- scy (9) 23:55 Na noże (3) 00:55 Złoty chłopak (6) 01:50 MasterChef (5)	07:35 Klub przyjaciół Myski Miki 08:05 Tom i Jerry 08:35 Klub przyjaciół Myski Miki 09:00 Strażnik Teksasu (35) 10:00 Dom nie do poznania 9 (260) 11:00 Detektywi w akcji (86,101) 13:00 Policjantki i Policjanci (190) 14:00 STOP Drogowka 15:00 Dom nie do poznania 9 (261) 16:00 Po prostu Maria (78) 17:00 Droga do szczęścia (38) 18:00 Detektywi w akcji (87) 19:00 Policjantki i Policjanci (191) 20:00 Sprawiedliwi - Wy- dział Kryminalny (12) 21:00 Odwet - sensacyj- ny, Kanada 2011 23:00 Rozjemca - sensa- cyjny, Kanada/ USA 1997 01:00 Spadkobiercy (38) 02:00 Interwencja	07:00 Kobra - oddział specjalny 14 (9,10) 09:00 Napisana: Morder- stwo 12 (5,6) 11:00 Kobra - oddział specjalny (11) 12:00 Słodka miłość (21) 13:00 Sila - odnaleźć przeznaczenie (80) 14:00 Kuchenne koszmary Gordona Ramsaya 15:00 Gwiazdy lombardu 8 (143) 15:35 13 posterunek 2 (38) 16:15 13 posterunek 2 (39) 17:00 Aukcja w ciemno 2 (14,15) 18:00 Gwiazdy lombardu 6 (111,112) 19:00 Gwiazdy lombardu - 8 (145,146) 20:00 Mechanik: Czas zemsty - dramat sensacyjny, Niem- cy/USA 2005 21:45 Zasady walki - dramat sensacyjny Kanada/USA 2000 00:05 Strażnik czasu - thriller SF, Japo- nia/USA 1994 02:00 Z archiwum policji	06:00 Zaczarowany ółwek 06:35 Jake i piraci z Nibylandii 07:35 Nowe przygody Kubusia Puchatka 08:35 Chip i Dale 09:35 Baranek Shaun 10:00 Było sobie życie 11:00 Zaczarowany ółwek 12:00 Lucky Luke 13:00 Star Wars: Rebelianci 14:00 Gumisie 15:00 Alvin!!! i wiewiórki 16:00 Sylwester i Tweety na tropie 17:10 SpongeBob Kanciarstwo 18:00 Pingwiny z Mada- gaskaru 19:00 Gumisie 20:00 Agenci NCIS 6 (18) 21:00 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas 7 (14) 22:00 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas 7 (16) 23:00 Nagie randki 2 (5) 00:00 JRG w akcji (7) 00:30 Menu na miarę (3) 01:00 No problem! (10) 01:30 Menu na miarę (4)	06:15 Telezakupy 06:55 Statystki (6) 07:30 Kariera Nikodema Dyzmy (4) 08:35 M jak miłość (452) 09:30 Komisarz Alex 7 (79) 10:20 Rodzinka.pl (125) 10:55 Rodzinka.pl (126) 11:30 Ranczo 9 (115) 12:30 Ranczo 9 (116) 13:25 Ojciec Mateusz 5: Powódź (58) 14:20 Ojciec Mateusz 5: Kryminal (59) 15:15 Na dobre i na złe (394) 16:10 Rodzinka.pl (127) 16:45 Ranczo 9 (117) 17:40 Ranczo 10 (118) 18:40 Rodzinka.pl (128) 19:15 Ojciec Mateusz 5: Urwisko (60) 20:15 Wspaniałe stulecie: Sultanka Kösem (66) 21:15 Ranczo 10 (119) 22:10 Ranczo 10 (120) 23:05 Ojciec Mateusz 5 (61) 23:55 Ja wam pokażę! (3) 00:55 Czas honoru 5 (53) 01:50 Czas honoru 5 (54)
			<b>TVN 7</b>				<b>TVP POLONIA</b>
		06:30 W-11 - Wydział Śledczy (1139) 07:15 Sąd rodzinny (116) 08:15 Zagubieni 3 (6) 09:15 Magda M. (8) 10:15 Mango 11:55 Ukryta prawda (178) 12:55 Sąd rodzinny (117) 13:55 Szpital (532) 14:55 Sędzia Anna Maria Wesołowska (141) 15:55 Zagubieni 3 (7) 16:55 Gotowe na wszystko 3 (9)	17:55 Zaklinaczka duchów 2 (22) 19:00 Ukryta prawda (179) 20:00 Kobra - sensacyjny, USA 1986 21:50 Złap mnie, jeśli potrafisz - kome- dia kryminalna, USA 2002 00:45 Siedmiu wspaniałych - western, USA 1960 03:20 Klub magii	08:00 Informacje dnia 08:20 Mam w sobie siłę 10:00 Informacje dnia 10:15 Jak my to widzimy 11:05 Mocni w wierze 11:35 Poczłowska z Indii 12:03 Informacje dnia 12:20 Z koleją u Jana Pawła II 13:40 Ziemia Święta 14:00 Szukając miłosierdzia 15:35 Jerash 16:00 Informacje dnia 16:10 Jestem mamą (10) 16:30 Kalejdoskop młodych	17:00 Piękno koledy (1) 17:30 Okiem kamery 18:05 Informacje dnia 18:15 Rozm.niedokończona 19:45 Modlitwa 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 21:00 Apel Jasnogórski 21:20 Informacje dnia 21:40 Polski punkt widzenia 22:00 Jego śladami 23:40 Tradycja koledowania w Polsce 00:00 Programy powtórkowe	08:00 Pytanie na śniadanie 10:50 42. KFPP Opole 2005 11:20 Niespotkanie spokojny człowiek 12:35 Wiadomości 12:50 Barwy szczęścia 13:25 Mała wielka miłość (3/4) 14:20 Prorok 15:25 Zasmakuj w Sienkiewicz 15:55 Sonda 2 (28) 16:30 Galeria (135) 16:55 Mali świątownicy (31)	17:30 Teleexpress 17:55 Niedziela z... 18:55 Barwy szczęścia 19:25 Flesz historii (3,18) 19:45 Dobranocka 20:00 Wiadomości 20:30 Sport, Pogoda 20:50 Ojciec Mateusz 21:50 Polonia 24 22:15 Halo Polonia 23:10 Program rozrywkowy 23:40 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie 00:10 Zasmakuj w Sienkiewicz